ஆங்கில தீபம்

Y. D. ராஜா ராவ்

Headmaster

Tamil Language School for Missionaries

எழுதியது

Copy Right] 1938 [விலை அணா 14

ஆங்கில தீபம்

Y. D. ராஜா ராவ்

Headmaster

Tamil Language School for Missionaries

எழுதியது

 1938 [விலை அணா 14

DEDICATED

to

My Teacher

Vidwan V. VENKATA RAJULU REDDIAR

Junior Lecturer in Tamil

Oriental Research Institute

Madras University

பிழைதிருத்தம்

பக்கம்	வரி	பிழை	திருத்தம்
உள்ளுறை	10	எழுவாயாக	செயப்படுபொருளாக
11	4	உயிரெழுத்து	மெய்யெழுத்து
,,	6	மெய்யெழுத்து	உயிரெழுத்து
23	கீழ்க்குறிப்பு	ஏற்ற	கொண்டு முடியும்
44	12	Shll	Shall
52	20	Vagetables	Vegetables
94	12	பீற் பீற்	பீற் பெற்
121	13	Begining	Begins
129	3	Sepe	Sepa

உள்ளுறை

முதற் பகுதி

இரண்டாம் பகுதி

மூன்றும் பகுதி

இரண்டாம் பாகம்

அனுபந்தம்

முகவுரை

உலகத்தில் வழங்கும் பல்வேறு மொழிகளையும் ஆங்கிலேயர்கள் தம்மொழியி லுள்ள எழுத்துக்களைக்கொண்டே கற்கின்றனர்; தமது மொழியில் இல்லாத ஒலிகட்குத் தம் மொழியின் எழுத்துக்களில் யாதேனும் ஒரு குறியீடு அமைத்துக்கொள்கின்றனர். உதாரணமாக—ழகர ளகரம் ஆங்கிலத்தில் இல்லாததனால், லகர ஒலியுடைய L என்னும் எழுத்தின்கீழ்ச் சிறியதொரு கோடிட்டு ழகரத்தையும் அவ்வெழுத்தின் (L)கீழ்ப் புள்ளியிட்டு ளகரத்தையும் வழங்குகின்றனர். இவ்வாறே பிறவெழுத்துக்கட்கும் குறியிட்டு அமைத்திருக்கின்றனர். இம்முறைப்படி, நமது தமிழ் மொழியில் இல்லாத ஆங்கிலஒலிகட்கு ஒவ்வொரு குறியீடு அமைத்து, அக்குறியீடுகளைப் புதியனவாக வார்த்து, அவற்றை இப்புத்தகத்தில் வழங்கியுள்ளேன்.

ஆங்கிலமொழியில் உச்சரிப்பினை முக்கியமாகக் கருதுகின்றனர். ஆதலின், உச்சரிப்புச் சரியாயில்லாவிடின் பலரும் இழிவாகக்கூறுகின்றனர். அதுகருதி, இப் புத்தகத்தில், ஆங்கிலேயருட் சிறந்தோர் வழங்கும் உச்சரிப்பே மேற்கொள்ளப்பட்டுளது. ஆயினும், ஆங்கிலங் கற்ற இந்தியருட் பெருவழக்காயிருக்குஞ் சில ஒலிகளை அவ்வாறே குறித்துள்ளேன்.

இக்காலத்தில் ஆங்கிலமொழி அரசியற்றுறைக்கு மட்டுமேயன்றி, வர்த்தகம் முதலிய பலவற்றிற்கும் இன்றியமையாததா யிருக்கின்றது. ஆகலின், நம் நாட்டில் கிராமவாசிகளும் சிறிதளவு ஆங்கிலங் கற்க விரும்புகின்றனர். அஃது இயல்பேயாகும். அவ்வாறு விருப்ப முடையவர்கட்குச் சிறந்த பயனைத் தரத்தக்க முறையில் எழுதப்பட்ட

புத்தகம் இதுகாறும் வெளிவந்திலது. இப் புத்தகத்தில் உச்சரிப்புமட்டுமேயன்றி, கற்போர் தாங்களே வாக்கியங்களை அமைத்துக்கொள்ளத்தக்க அறிவினைப் பெறுமாறு பாடங்கள் எழுதப்பட்டுள்ளன. வினைப்பகுதிகள் பலவற்றிற்குக் காலங் காட்டும் விகற்பவடிவங்களும் உரிச்சொற்கள் (Adjectives and Adverbs) பலவற்றிற்கு உரிய பல வடிவங்களும் தரப்பட்டுள்ளன. வேறு பல விஷயங்களும் தெளிவாக எழுதப்பட்டிருக்கின்றன. பலவகைப் பெயர்ச்சொற்கள் அனுபந்தத்தில் சேர்க்கப்பட்டுள்ளன.

இப்புத்தகத்தில் முதற்பகுதியிலுள்ள உச்சரிப்பின் முறையை நன்கு அறிந்துகொள்ளுவதில் சிறிது கவனம் செலுத்துதல் வேண்டும். அதற்கு விருப்பமில்லாதவர் முதல் 9 பக்கங்களை விட்டுவிட்டு, 10–ஆம் பக்கம் முதற்கொண்டு படிக்கலாம்.

தமிழுலகம் இப்புத்தகத்தை ஏற்று எனக்கு ஊக்கம் அளிக்குமாயின், இதனையொட்டி, இரண்டாம் புத்தகத்தையும் வெளியிட எண்ணியுள்ளேன்.

Y. D. ராஜா ராவ்

ஆங்கில தீபம்

I

உச்சரிப்பு

(இது உள்வளைவு உள்ள பிறை

) இது வெளிவளைவு உள்ள பிறை

— இது படுக்கைக் கோதுமைமணி

0 இது ஊர்த்துவ கோதுமைமணி

ஓரெழுத்துக்குப் பக்கத்தில் உள்வளைவு உள்ள பிறை ஒன்று இட்டு எழுதினல், அவ்வெழுத்தை எடுத்துச்சொல்லு தல் வேண்டும். அஃது இவ்வாறென்பது பின்வரும் உதார ணங்களால் அறியலாகும்.

I. (1) க((G)

இவ்வெழுத்தை, ‘தங்கம்’ என்னுஞ் சொல்லி லுள்ள ‘க’ என்னும் எழுத்தைப்போல் உச்சரிக்கவேண்டும்.

கம்	- வா	கீ(	- நெய்
க(ம்	- பிசின்	கேம்	- வந்தான்
கால்	- அழை	கே(ம்	- விளையாட்டு
கா(ல்	- பிச்சு	கோல்	- நிலக்கரி
கீ	- சாவி	கோ(ல்	- இலக்கு

(2) ப(B)

இவ்வெழுத்தை, ' கம்பம் ' என்னுஞ் சொல்லிலுள்ள 'ப' என்னும் எழுத்தைப்போல் உச்சரிக்கவேண்டும்.

பஸ்	- சீழ்	புஷ்	- தள்ளு
பஸ்	- வண்டி	புஷ்	- புதர்
பாக்ஸ்	- அம்மை	பேல்	- மங்கலான
பாக்ஸ்	- பெட்டி	பேல்	- கட்டு
பீ	- பயறு	பை	- தம்பிடி
பீ	- தேனீ	பை	- வாங்கு
புல்	- இழு	போல்	- கம்பம்
புல்	- காளை	போல்	- கிண்ணம்

(3) ட(D)

இவ்வெழுத்தை ' அண்ட ' என்பதிலுள்ள ' ட ' என்னும் எழுத்தைப்போல் உச்சரிக்கலாம். ஆனால், இவ்வெழுத்து றன்னகரம் பிறக்குமிடத்தில் பிறத்தல்வேண்டும்.

டக்	- வாத்து	டு	- செய்
டால்	- பொம்மை	டே	- நாள்
டிப்	- தோய்	டை	- இற
டீப்	- ஆழமான	டோர்	- கதவு

II. (1) த் (Th)

நாவின் நுனியை முன்பல் வரிசைகள் இரண்டற்கும் இடையே வைத்து வெளிப்படுஞ் சுவாசத்தைத் தடுக்காமல், தொண்டையில் ஒருவித ஒலியு மின்றி, த்த்த்த்த் என்று ஊதினல், மேலே குறித்துள்ள வெளிவளைவு உள்ள பிறை யிட்ட எழுத்துப் பிறக்கும்.

த்ரீ - மூன்று
த்ரோ - எறி
தார்ன் - முள்
திருக் - தடித்த
தியாலஜி - வேதசாஸ்திரம்
தின் - மெல்லிய
தெர்மாமிற்றர் - உஷ்ணமானி
தைர - தொடை
தௌஸென்ட் - ஆயிரம்

(இந்தியருள் பெரும்பாலார் இதைத் தமிழ்மொழியிலுள்ள 'த்' போலவே உச்சரிக்கிறார்கள்.)

(2) த் (*Th*)

மேற்கூறிய எழுத்தைப்போல் சுவாசத்தைத் தடுக்காமல், தொண்டையில் ஒலி உண்டாக்கிக்கொண்டே த்த்த்த்த் என்று ஊதினால் மேலே குறித்துள்ள உள்வளைவு உள்ள பிறை யிட்ட எழுத்துப் பிறக்கும்.

தஸ் - இவ்விதம்   தே - அவர்கள், அவைகள்
திஸ் - இது, இந்த   தெம் - அவர்களை, அவற்றை
திஸ் கௌ - இந்தப் பசு
தீஸ் கௌஸ் - இந்தப் பசுக்கள்
தோஸ் கௌஸ் - அந்தப் பசுக்கள்

(இந்தியருள் பெரும்பாலார் இதை 'அந்த' என்பதிலுள்ள 'த' போல உச்சரிக்கிறார்கள்.)

[தீஸ், தோஸ் என்னுஞ் சொற்கள் பன்மைப் பெயர்களோடே வரும்.]

III. (1) வ்ᒧ (F)

வ்வ்வ்வ்வ் என வகரம் அளபெடுத்தல்போலச் சொல்லும்போது தொண்டையில் ஒருவித ஒலி உண்டாகின்றது. அப்படி ஒருவித ஒலியும் தொண்டையில் உண்டாகாதபடி வ்வ்வ்வ்வ் என்று ஊதினல், மேலே குறித்துள்ள வெளி வளைவு உள்ள பிறை யிட்ட எழுத்துப் பிறக்கும்.

வᒧன்	- தமாஷ்	வேᒧஸ்	- முகம்
வாᒧர்	- தூரமான	வைᒧவ்	- ஐந்து
வீᒧ	- கட்டணம்	வோᒧம்	- நுரை
வுᒧல்	- நிறைய	வோᒧர்	- நான்கு
வெᒧய்ல்	- தவறு	வௌᒧல்	- கோழி

(2) ஸ்ᒪ (Z)

ஸ்ஸ்ஸ்ஸ்ஸ் என ஸகரம் அளபெடுத்தல் போலச் சொல்லும்போது சுவாசத்தின் சத்தமேயன்றித் தொண்டையினின்று ஒருவித ஒலியும் பிறக்கவில்லை. தொண்டையில் ஓர் ஒலியை உண்டாக்கிக்கோண்டே ஸ்ஸ்ஸ்ஸ்ஸ் எனச் சொன்னல் மேலே குறித்துள்ள உள்வளைவு உள்ள பிறையிட்ட எழுத்துப் பிறக்கும்.

ஸிங்க்	- அமிழ்	ஸூ	- வழக்கிடு
ஸிᒪங்க்	- துத்தநாகம்	ஸூᒪ	- பிராணிகளை வைத்திருக்குமிடம்
ஸீல்	- முத்திரை		
ஸீᒪல்	- வைராக்கியம்		

ஸ்கூல் ஸோᒪன் - பள்ளிக்கூட எல்லை

IV. 'ற்' என்னும் எழுத்தை இப்புத்தகத்தில் எல்லாவிடத்தும் 'மற்ற' என்னுஞ் சொல்லி லுள்ள 'ற்' (t) போல உச்சரிக்கவேண்டும். [பெரும்பாலார் 'கற்கள்' 'நாற்காலி' என்னுஞ் சொற்களை, 'கர்க்கள்', 'நார்க்காலி' எனவும், 'கற்றேன்', 'பெற்றோர்', 'மற்ற' என்னுஞ் சொற்களை, 'கற்ரேன்', 'பெற்ரோர்', 'மற்ர' எனவும் உச்சரிக்கின்றனர். அவ்வாறு உச்சரித்தல் சரியன்று; தன் ஞெற்றுக்குப் பின் வரும் வல்லின றகரத்தை இடையின ரகரமாக உச்சரித்தல் தகாது.]

ற்றன்	- ஒரு நிறை	ற்றென்	- பத்து
ற்றூல்	- உயரமான	கைற்	- பருந்து
ற்றின்	- தகரம்	நைற்	- இரவு
ற்றி	- தேயிலை	ரைற்	- சரி
ற்ரி	- மரம்	லைற்	- வெளிச்சம்
ற்றூ	- இரண்டு	பி(ஸ்கெற்	- ஒருதின்பண்டம்
ற்ரூ	- உண்மையான	ச்சாக்லெற்	- ஒருதின்பண்டம்
ற்றெயில்	- வால்	பீ(ஸ்ற்	- மிருகம்
ற்ரெயில்	- இழுபடு	பெ(ஸ்ற்	- சிறந்த

V. (1) ⌔

படுக்கைக்குறி (⌔) இட்ட எழுத்துக்களின் ஒலியை ஆகார ஏகாரங்கட்கு இடைப்பட்ட ஒலியாக ஒலித்தல் வேண்டும்.

மா	- மாட்டின் சத்தம்	கா⌔	- பருந்தின் சத்தம்
மா⌔	- ஆட்டின் சத்தம்	ச்சா	- சாதாரண ஒலி
கா	- காகத்தின் சத்தம்	ச்சா⌔	- பிரியமின்மையைக் [குறிக்கும் ஒலி

வா - அழைத்தல்
வா○ - வாந்தி எடுக்கும் ஒலி
ஐயா - ஒருவரை அழைத்தல் [லுதல்
ஐயா○ - அசங்கியத்தைக் கண்டு சொல்
ஆ - பசு [சொல்லுதல்
ஆ○ - கையை விரித்துப் பரிகசித்துச்
பா(பா(- பிராணிகளை அழைத்தல்
பா(○ - விளையாட்டாகப் பயமுறுத்துதல்

ஆன்	- மேலே	ரா○ற்	- எலி
ஆ○ன்	- ஒரு	ஆ○ஸ்	- கழுதை
ஆம்	- கை	பா○ற்	- தட்டிக்கொடு
ஆ○ம்	- இருக்கிறேன்	கா○மல்	- ஒட்டகம்
மாற்	- கடை	கா(○ஸ்	- வாயு
மா○ற்	- பாய்	ஹா○வ்	- வைத்திரு
காற்	- வண்டி	ற்ரூ○க்ஸி	- வாடகை வண்டி
கா○ற்	- பூனை	மா○ன்	- மனிதன்
பான்	- அடகு	வா)○ற்	- கொழுப்பு
பா○ன்	- தட்டு	வா○ன்	- வண்டி
லாஸ்	- நஷ்டம்	வா)○ன்	- விசிறி
லா○ஸ்	- சிறுமி	ஜா○க்	- சீட்டுள் ஒன்று
நாக்	- தட்டு(தல்)	ஸா○க்	- கோணிப்பை
நா○க்	- சாமர்த்தியம்	ஸா(○ம்பக்	- ஒருவகைத் [தைலம்
ராற்	- அழுகு		

(2) ◌

ஒரெழுத்திற்குப் பக்கத்தில் படுக்கை அடையாளம் இட்டால், அவ்வெழுத்தை ஆகாரத்திற்கும் ஏகாரத்திற்கும்

இடைப்பட்ட ஒலியாக, வாயை அகற்றிச் சொல்லவேண்டும் என அறிந்தோம். இனி, ஊர்த்துவ அடையாளம் ( )) இட்டால், அவ்வெழுத்தை ஆகாரத்திற்கும் ஓகாரத்திற்கும் இடைப்பட்ட ஒலியாக, வாயைச் சிறிது குவித்து ஒலிக்க வேண்டும்.

காற்	=	வண்டி
கா◡ற்	=	பூனை
கா)ற்	=	கட்டில்
ஹாற்	=	இருதயம்
ஹா◡ற்	=	தொப்பி
ஹா)ற்	=	சூடான
லாட்(	=	பன்றிக்கொழுப்பு
லா◡ட்(	=	சிறுவன்
லா)ட்)	=	பிரபு
வா)ர்	=	தூரமான
வா)◡ர்	=	நேர்த்தியான
வா))ர்	=	பொருட்டு, ஆக
பா(ம்	=	தைலம்
பா()ம்	=	வெடிகுண்டு

VI. கைக்கடிகாரத்தை 'உ்ஆட்ச்' என்று சொல்லுகிறோம். அவ்வாறு சொல்லும்போது, 'உஆட்ச்' என உகரத்தை முழுவதும் உச்சரித்தேனும், 'உவாட்ச்' என வகரத்தைச் சேர்த்தேனும் சொல்லுகிறதில்லை; உகரத்தை ஒலிக்காமல், உகரத்தின் முயற்சியாகிய இதழ்குவித்தலைமட்டும் செய்து அடுத்த உயிரையும் சேர்த்து, ஓர்எழுத்துத்

தன்மையில் ஒருதொகைப்படச் சொல்லுகிறோம். புள்ளி யிட்ட உகரம் ஒருவாறு குற்றியலுகரத்தை ஒக்கும். இது இங்லிஷில் மொழிக்கு முதலிலும் பயின்று வரும். குற்றிய லுகரத்திற்குப் பிறிதோர் உயிரை ஏற்கும் ஆற்றல் உளது.

பின் வருபவற்றை நெடுங்கணக்கு முறையில் ஓரெழுத் துத்தன்மையாகச் சொல்லுக.

உ்அ, உ்ஆ, உ்இ, உ்ஈ, உ்எ, உ்ஏ, உ்ஐ, [மற்ற உயிர்கள் சேர்ந்து வாரா.]

பின் வருஞ் சொற்களை வாசிக்க:

உ்அன்	- ஒன்று	உ்எல்	- கிணறு
உ்ஆக்	- நட	உ்ஏக்	- விழி, துயிலுணர்
உ்இக்	- திரி	உ்ஐன்	- திராட்ச ரசம்
உ்ஈக்	- வாரம்	உ்ஐப்	- துடை

'ஹ' என்னும் எழுத்தையும் புள்ளி யிட்ட குற்றிய லுகரத்தோடு மற்ற உயிர்கள்போலச் சேர்த்து ஓரெழுத்துத் தன்மையாக ஒரு தொகைப்படச் சொல்லலாம்.

உ்ஹ (wha), உ்ஹா, உ்ஹி, உ்ஹீ, உ்ஹெ, உ்ஹை.

பின் வருஞ் சொற்களை வாசிக்க:

உ்ஹாற்	- என்ன	உ்ஹெர்	- எங்கே
உ்ஹீல்	- சக்கரம்	உ்ஹேல்	- திமிங்கிலம்
உ்ஹென்	- எப்போது	உ்ஹை	- ஏன்

புள்ளி யிட்ட குற்றியலுகரத்தோடு மெய்யெழுத்தையும் சேர்த்து ஓரெழுத்துத்தன்மையில், விட்டிசைக்காமல், ஒரு தொகைப்படச் சொல்லலாம். அவ்வாறு உச்சரிக்கும்போது,

அம் மெய்யெழுத்தை ஒலிபெற முற்றும் சொல்லாமல், அடி நாவை அடியண்ணத்தில் சேர்த்தல்முதலிய மெய்களுக்கு உரிய முயற்சிகளைமட்டும் செய்து, அம்மெய்யையும் புள்ளி யிட்ட குற்றுகரத்தையும் அடுத்த உயிரெழுத்தையும் ஓரெ ழுத்துத்தன்மையில், விட்டிசைக்காமல் ஒருதொகைப்படச் சொல்லவேண்டும்.

க்உ்அ, க்உ்ஆ, க்உ்இ, க்உ்ஈ, க்உ்எ, க்உ்ஏ, க்உ்ஐ. [க்உ்ஆ - குழந்தை அழுகிற சத்தம்]

ஸ்உ்ஆ, ஸ்உ்இ, ஸ்உ்ஈ, ஸ்உ்ஏ; ஸ்உ்ஐ.

பின் வருஞ் சொற்களைக் கவனித்து வாசிக்க:

க்உ்ஆரல்	- சண்டை	ஸ்உ்இம்	- நீந்து
க்உ்இக்	- சீக்கிரம்	ஸ்உ்ஈற்	- இனிப்பு
க்உ்ஈன்	- அரசி	ஸ்உ்ஐன்	- பன்றி
க்உ்எல்	- அடக்கு	ற்உ்என்ற்றி	- இருபது
க்உ்ஏக்	- அசைவு	ற்உ்எல்வ்	- பன்னிரண்டு
ஸ்உ்ஆன்	- அன்னம்	ற்உ்ஐன்	- கயிறு

VII. குறில் அளபெடுத்தல் போன்ற ஓர் ஒலி இங்லி ஷில் உளது. அது வருமாறு:—

ஷற்	- மூடு	ற்றன்	- ஒரு நிறை
ஷஅற்	- சட்டை	ற்றஅன்	- திரும்பு
ப(ன்	- ரொட்டி	க(ல்	- கடற்பறவை
ப(அன்	- எரி	க(அல்	- பெண்
ப(ட்(	- பூமொட்டு	லஅன்	- படி
ப(அட்(	- பறவை	பஅல்	- முத்து

பெரிய அச்செழுத்து

A B C D E F G H I J K L M N O P
Q R S T U V W X Y Z

சிறிய அச்செழுத்து

a b c d e f g h i j k l m n o p q r s t u
v w x y z

பெரிய கையெழுத்து

A B C D E F G H I J K L M
N O P Q R S T U V W X Y Z

சிறிய கையெழுத்து

a b c d e f g h i j k l m n o
p q r s t u v w x y z

உச்சரிப்பு:—எ, பி(, ஸி, டி(, இ, எவ்ஃ, ஜீ, எச், ஐ, ஜெ, கெ, எல், எம், என், ஒ, பி, க்யூ, ஆர், எஸ், ற்றி, யு, வி, டப்(ல்யூ, எக்ஸ், ஒய், ஸ(ற்.

1. ராமன் ஜானகி முதலிய மனிதரின் சிறப்புப் பெயரும், இந்தியா மதுரை கங்கை இமயம் முதலிய இடங்களின் சிறப்புப்பெயரும், தமிழ் தெலுங்கு முதலிய பாஷைப்பெயரும், ஞாயிறு ஏப்ரல் முதலிய காலச் சிறப்புப் பெயரும் இங்லிஷில் எழுதும்போது பெரிய எழுத்தில் தொடங்கவேண்டும்.

2. 'நான்' என்னும் பொருள் படும் I என்ற தன்மை ஒருமைப்பெயர், வாக்கியத்தின் முதல் இடை கடை ஆகிய மூன்று இடத்தும் பெரிய எழுத்தில் இருத்தல் வேண்டும்.

3. ஒவ்வொரு வாக்கியத்தின் முதலெழுத்தும் பெரிய எழுத்தா யிருத்தல்வேண்டும்.

II

ஒருமை பன்மைகள்

எ
ஆன் } ஒரு

1. ஒரு என்னும் பொருளைக் குறித்தற்கு, உயிரெழுத்துக்களை முதலில் உடைய சொற்களுக்குமுன் 'எ' என்னுஞ் சொல்லையும், மெய்யெழுத்துக்களை முதலில் உடைய சொற்களுக்குமுன் 'ஆன்' என்னுஞ் சொல்லையும் சேர்க்கவேண்டும்.

எ	மான்	ஆன்	ஆன்ற்
A	man	An	ant
ஒரு	மனிதன்	ஓர்	எறும்பு
எ	மாற்	ஆன்	அம்ப்ரெல்லா
A	mat	An	umbrella
ஒரு	பாய்	ஒரு	குடை
ஆன்	எக்	ஆன்	ஐ
An	egg	An	eye
ஒரு	முட்டை	ஒரு	கண்
ஆன்	ஆக்ஸ்	ஆன்	இங்க் உ்எல்
An	ox	An	ink well
ஓர்	எருது	ஒரு	மைக்கூடு

2. உகாரஒலி முதலிலுடைய சொற்களுக்கு முன் 'எ' சேர்க்க வேண்டும்.

எ	உமன்	எ	உ்ஆச்
A	woman	A	watch
ஒரு	ஸ்திரி	ஒரு	கடிகாரம்

3. மனிதன், எறும்பு எனப் பொதுப்பெயர்களாய் இருந்தால்,

தா மா௳ன்	தி ஆ௳ன்ற்
The man	The ant
மனிதன்	எறும்பு

எனச் சொல்ல வேண்டும்.

[The என்னுஞ் சொல் மெய்யெழுத்துக்குமுன் அகரஉயிர் சேர்ந்ததாயும், உயிரெழுத்துக்குமுன் இகரஉயிர் சேர்ந்ததாயும் ஒலித்தலைக் கவனிக்க.]

திஸ்	திஸ் கௌ
This	This cow
இது	இந்தப் பசு
தீஸ்	தீஸ் கௌஸ்
These	These cows
இவை	இந்தப் பசுக்கள்
தா௳ற்	தா௳ற் கௌ
That	That cow
அது	அந்தப் பசு
தோஸ்	தோஸ் கௌஸ்
Those	Those cows
அவை	அந்தப் பசுக்கள்

4. சில விகாரங்கள்:—

ஒருமை	பன்மை
மா௳ன்	மென்
Man	Men
மனிதன்	மனிதர்

உமன்	உ்இமென்
Woman	Women
ஸ்திரி	ஸ்திரிகள்
ச்சைல்ட்	ச்சில்ரன்
Child	Children
குழந்தை	குழந்தைகள்
வுற்	வீற்
Foot	Feet
பாதம்	பாதங்கள்
ற்றூத்	ற்றீத்
Tooth	Teeth
பல்	பற்கள்
ஆக்ஸ்	ஆக்ஸன்
Ox	Oxen
எருது	எருதுகள்

5. மற்றை ஒருமைப்பெயரோடு 'ஸ்', அல்லது 'அஸ்' என்னும் ஒலியைச் சேர்ப்பின், பன்மையாகும்.

ஒருமை	பன்மை
மாற்	மாற்ஸ்
Mat	Mats
பாய்	பாய்கள்
காற்	காற்ஸ்
Cat	Cats
பூனை	பூனைகள்

ரா~ற்	ரா~ற்ஸ்
Rat	Rats
எலி	எலிகள்
பா(ொக்ஸ்	பா(ொக்ஸஸ்
Box	Boxes
பெட்டி	பெட்டிகள்
வா)ொக்ஸ்	வா)ொக்ஸஸ்
Fox	Foxes
நரி	நரிகள்
ஆ~ஸ்	ஆ~ஸஸ்
Ass	Asses
கழுதை	கழுதைகள்
உ்ஆட்ச்	உ்ஆட்சஸ்
Watch	Watches
கடிகாரம்	கடிகாரங்கள்
பு(ஷ்	பு(ஷஸ்
Bush	Bushes
புதர்	புதர்கள்
மா~ச்	மா~ச்சஸ்
Match	Matches
தீக்குச்சி	தீக்குச்சிகள்

III

வேற்றுமைகள்

முதல் வேற்றுமை

தா மா◌ன்	தி ஆ◌ன்ற்
The man	The ant
மனிதன்	எறும்பு

2 - ஆம் வேற்றுமை

1. பொருள் முதலியவற்றின் பெயர்கள் இரண்டாம் வேற்றுமையிலும் உருபு ஏற்காமல் இருக்கும்.

முதல்வேற்றுமை	இரண்டாம்வேற்றுமை
தா ட்ா◌க்	தா டா◌க்
The dog	The dog
நாய்	நாயை
தி ஆ◌ன்ற்	தி ஆ◌ன்ற்
The ant	The ant
எறும்பு	எறும்பை

2. ஸர்வநாமங்கள் இரண்டாம்வேற்றுமையில் ஒருவாறு திரியும்; தனியுருபு ஏற்றல் இல்லை.

முதல்வேற்றுமை	இரண்டாம்வேற்றுமை
ஐ	மி
I	me
நான்	என்னை
உ்இ	அஸ்
We	us
நாம், நாங்கள்	நம்மை, எங்களை

யு you நீ, நீங்கள்	யு you உன்னை, உங்களை
ஹி He அவன், அவர்	ஹிம் Him அவனை, அவரை
ஷி She அவள்	ஹஅர் Her அவளை
தே They அவர்கள், அவை	தெம் Them அவர்களை, அவற்றை
இற் it அது	இற் it அதை
ஹூ who யார்	ஹூம் whom யாரை

[முன்னிலையிலும், படர்க்கைஒன்றன்பாலிலும் திரிபு இல்லாதிருத்தலைக் கவனிக்க.]

3 - ஆம் வேற்றுமை

கர்த்தாப்பொருள்:—

பைட தட கார்ப்பென்ற்றர்
By the carpenter } தச்சனால்

பை(த(கிங்
By the king } அரசனுல்

[பை(By என்பது கர்த்தாஉருபு.]

கருவிப்பொருள்:—

உ்இத்(த(ச்சிஸ்ல்
with the chisel } உளியால்

உ்இத்(தி(ஐஸ்
with the eyes } கண்களால்

[உ்இத்(with என்பது கருவிப்பொருள் உருபு.]

உடனிகழ்ச்சிப்பொருள்:—

உ்இத்(த(மா−ன்
with the man } மனிதனேடு

உ்இத்(த(கௌ
with the cow } பசுவோடு

[உ்இத்(with உடனிகழ்வுப்பொருளேயும் உணர்த்தும்.]

குறிப்பு : வேற்றுமையுருபுகளேத் தமிழிற்போல் பெயர் களின் பின்அன்றி, அவற்றின் முன் சேர்க்கவேண்டும்.

4 - ஆம் வேற்றுமை

ற்று த(ஹௌஸ்
To the house } வீட்டிற்கு

ற்று த(ஹா(ர்ஸ்
To the horse } குதிரைக்கு

[ற்று To நான்காம்வேற்றுமை உருபு.]

வீட்டிற்குப் போனேன், வீட்டிற்கு வந்தேன் எனப் போதல் வருதற் பொருளிலும், குதிரைக்குக் கொடுத்தேன் எனக் கோடற்பொருளிலும் கு என்னும் உருபுக்கு 'ற்று' To வரும்.

நிமித்தப்பொருளில் for உருபாக வரும்.

வா)ர் த(பு(க்
For the book } புஸ்தகத்திற்காக

குறிப்பான ஒரு நேரத்தைக் காட்ட at வரும்.

அ‿ற் எய்ற் ஓ க்லாக்
at eight o'clock } எட்டு மணிக்கு

குறிப்பான ஒரு நாளைக் காட்ட on வரும்.

கம் ஆன் மன்டே(
Come on Monday } திங்கட்கிழமை(க்கு) வா

தொகைப்பட்ட ஒரு காலத்தைக் காட்ட in வரும்.

கம் இன் ஏப்ரல்
Come in April } ஏப்ரலில் வா

5 - ஆம் வேற்றுமை

நீங்கற்பொருளில் from உருபாக வரும்.

வ்)ரம் த(ற்ரீ
From the tree } மரத்திலிருந்து

ஒன்றிலிருந்து ஒன்றுவரை என்னுந் தொடரில், வரை என்பதைக் குறிக்க to வரும்.

வ்)ரம் த்)ரி ற்று வை)வ்
From three to five } மூன்றிலிருந்து ஐந்துவரை

6 - ஆம் வேற்றுமை

ஆவ்) தா டா(ஃக்(
Of the dog } நாயின்

தா ற்றெய்ல் ஆவ்) தா டா(ஃக்(
The tail of the dog } நாயின் வால்

கிழமைப்படுசொல் லாகிய வால் (tail) என்பது உருபிற்கு முதலில் இருத்தல் அறிக.

இனி, கிழமைப்பொருளை உணர்த்துதற்கு வேறு முறையும் உளது. அதாவது—

1. ஒருமைப்பெயரோடு மேலே 'கமா' என்னுங் காற்புள்ளி யிட்டு s சேர்த்து எழுதுதல்.

தா டா(ஃக்(	தா டா(ஃக்(’ஸ்
The dog	The dog's
நாய்	நாயினுடைய

2. s என்னும் எழுத்தில் முடியும் பன்மைப்பெயர்களோடு 'கமா' ஒன்றே எழுதுதல்.

தா டா(ஃக்(ஸ்	தா டா(ஃக்(ஸ்’
The dogs	The dogs'
நாய்கள்	நாய்களினுடைய

3. s என்னும் எழுத்தில் முடியாத பன்மைப்பெயர்களுக்குக்'கமா'வும் s என்னும் எழுத்தும் சேர்த்து எழுதுதல்.

மென்	மென்’ஸ்
Men	Men's
மனிதர்	மனிதருடைய

ச்சில்ரன்	ச்சில்ரன்'ஸ்
Children	Children's
குழந்தைகள்	குழந்தைகளுடைய

இந்த உருவத்திலிருக்கிற ஆறும்வேற்றுமைக்குப் பின்னரே கிழமைப்படு சொல்லைச் சேர்க்கவேண்டும்.

மென்'ஸ் ஒர்க்	ச்சில்ரன்'ஸ் ட்ரெஸ்
Men's work	Children's dress
மனிதரின் வேலை	குழந்தைகளின் உடை

4. கிழமைப்பொருளைக் குறிக்க, சர்வநாமங்களுக்குத் தனியுருவம் உண்டு.

ஐ I	நான்	மை my	என்
உ்இ we	நாம், நாங்கள்	அஉ்அர் our	நம், எங்கள்
யு you	நீ, நீங்கள்	யுஅர் Your	உன், உங்கள்
ஹி he	அவன், அவர்	ஹிஸ் his	அவனுடைய அவருடைய
ஷி she	அவள்	ஹஅர் her	அவளுடைய
இற் it	அது	இற்ஸ் its	அதன்
தே they	அவர்கள், அவை	தஅர் their	அவர்களுடைய அவற்றின்
ஹூ who	யார்	ஹூஸ் whose	யாருடைய

7 - ஆம் வேற்றுமை

இன் த(ஹௌஸ் In the house	வீட்டில்
இன்ற்று த(ஹௌஸ் Into the house	வீட்டிற்குள்
ஔற் ஸைட்(த(ஹௌஸ் out side the house	வீட்டிற்குவெளியே
நியர் த(ஹௌஸ் Near the house	வீட்டுக்கு அருகில்
ஆ(ன் த(ற்ரீ On the tree	மரத்தின்மேல்
அன்டா(ர் த(ற்ரீ Under the tree	மரத்தின்கீழ்
அபா(வ் த(ற்ரீ Above the tree	மரத்துக்குமேல்
பி(ற்உ்ஈன் ற்றூ ஹௌஸஸ் Between two houses	இரண்டு வீடுகளுக்கு இடையே
இன் த(மிட்(ல் ஆ(வ்) த(லேக் In the middle of the lake	ஏரியின் நடுவில்
த்)ரு த(வா)(ரஸ்ற் Through the forest	காட்டின் ஊடே
அக்ரா(ஸ் த(ரிவர் across the river	ஆற்றுக்குக் குறுக்கே

எகெ(ன்ஸ்ற் த(உ்இன்ட்(
against the wind
காற்றுக்கு எதிரே

எகெ(ன்ஸ்ற் எ கன்ற்ரி
Against a country
ஒருதேசத்துக்கு விரோதமாய்

அலா(ங் த(ஸ்ற்ரீற்
Along the street
தெரு நெடுக

இன் வ்)ரன்ற் ஆ(வ்) த(ஹௌஸ்
In front of the house
வீட்டிற்கு முன்

பி(ஹைன்ட்(த(ஹௌஸ்
Behind the house
வீட்டுக்குப் பின்

முன், பின் என்னுஞ் சொற்கள் காலத்தைக் குறிக்கும் போது பின்வருமாறு சொல்லல் வேண்டும்.

பி(வோ)ர் ற்றென் டே(ஸ்
Before ten days
ற்றென் டே(ஸ் அகோ(
ten days ago
பத்து நாளுக்கு முன்

ஆ◦வ்)ற்றர் ற்றென் டே(ஸ்
after ten days
பத்துநாளுக்குப் பின்

சர்வநாமங்களுக்கு 6 - ஆம் வேற்றுமை ஒழிந்த மற்றைய வேற்றுமையுருபுகளை, அவற்றின் (சர்வநாமங்களின்) இரண்டாம்வேற்றுமைக்கு முதலிற் சேர்க்கவேண்டும்.

பை(மி
By me
என்னால்

உ்இத்(மி
with me
என்னோடு

ற்று மி
To me } எனக்கு

வ்ரம் மி
from me } என்னிடமிருந்து

இன் மி
In me } எனக்குள்

ஆ0ன் மி
On me } என்மேல்

நியர் மி
Near me } என் அருகில்

அகெய்ன்ஸ்ற் மி
Against me } எனக்கு விரோதமாய்

ஆரும்வேற்றுமை ஏற்கும் பெயர் கொள்ளுகின்ற வேற்றுமையுருபை, ஆரும்வேற்றுமைப்பெயருக்கு முன் கூறுதல் வேண்டும்.

உ்இத் ஹிஸ் வாதர்
with his father } [1] அவனுடைய தகப்பனுரோடு

உ்இத் ஹூஸ் வாதர்
with whose father } யாருடைய தகப்பனுரோடு

ற்று ஹிஸ் ஹெளஸ்
To his house } அவனுடைய வீட்டிற்கு

---

1. 'அவனுடைய தகப்பனுரோடு' என்பதில், உடைய என்பது ஆரும்வேற்றுமை. அது ஏற்ற பெயர் தகப்பனுர் என்பது. அது கொள்ளும் உருபு ஓடு. இவ்வாறே பிறவற்றிலும் காண்க.

ற்று ஹூஸ் ஹௌஸ்
To whose house } யாருடைய வீட்டிற்கு

வ்ராம் ஹஅர் ஹௌஸ்
from her house } அவளுடைய வீட்டிலிருந்து

வ்ராம் ஹூஸ் ஹௌஸ்
from whose house } யாருடைய வீட்டிலிருந்து

ஆவ் யுஅர் ஹௌஸ்
of your house } உங்களுடையவீட்டின்

ஆவ் ஹூஸ் ஹௌஸ்
of whose house } யாருடைய வீட்டின்

இன் அஉஅர் ஹௌஸ்
In our house } எங்களுடைய வீட்டில்

இன் ஹூஸ் ஹௌஸ்
In whose house } யாருடைய வீட்டில்

இவ்வாறே, ஆரும்வேற்றுமை ஏற்கும் பெயர் கொள்ளும் பெயர்க்கு உரிய வேற்றுமையுருபையும் ஆரும் வேற்றுமைப்பெயர்க்கு முதலிற் கூறுதல் வேண்டும்.

வ்ராம் மை வாதர்'ஸ் ஹௌஸ்
from my father's house } என் தகப்பனுருடைய வீட்டிலிருந்து

8 - ஆம் வேற்றுமை

பெயரின் இயல்பே எட்டாம் வேற்றுமை.

தி மான்	மான்!
The man	Man!
மனிதன்	மனிதனே

தி பாய்ஸ்	பாய்ஸ்!
The boys	Boys!
பையன்கள்	பையன்களே

நீ, நீங்கள் என்னும் பொருள் தரும் யு (you) என்னுஞ் சொல்லை எட்டாம்வேற்றுமைச்சொல்லோடு சேர்ப்பதுண்டு.

யு மான்!	யு பாய்ஸ்!
You man!	You boys!
மனிதனே	பையன்களே!

இரண்டாம் பகுதி

முதற் பாடம்

நிகழ்கால வினைமுற்று

ஐ ஆம் இன் த ஹௌஸ் I am in the house	நான் வீட்டில் இருக்கிறேன்.
உ்இ ஆர் இன் த ஹௌஸ் We are in the house	நாங்கள் வீட்டில் இருக்கிறோம்.
யு ஆர் இன் த ஹௌஸ் You are in the house	நீ வீட்டில் இருக்கிறாய். நீங்கள் வீட்டில் இருக்கிறீர்கள்.
ஹி இஸ் இன் த ஹௌஸ் He is in the house	அவன் வீட்டில் இருக்கிறான்.
ஷி இஸ் இன் த ஹௌஸ் She is in the house	அவள் வீட்டில் இருக்கிறாள்.
இற் இஸ் இன் த ஹௌஸ் It is in the house	அது வீட்டில் இருக்கிறது.
தே ஆர் இன் த ஹௌஸ் They are in the house	அவர்கள் வீட்டில் இருக்கிறார்கள். அவை வீட்டில் இருக்கின்றன.

இருத்தல்தொழிலைக் குறிக்க, நிகழ்காலத்தில், நான் என்னுந் தன்மைஒருமைக்கு am என்பது வரும்.

அவன், அவள், அது முதலிய படர்க்கைஒருமைக்கு is என்பது வரும்.

நாம், நாங்கள் என்னுந் தன்மைப்பன்மைக்கும், நீ என்னும் முன்னிலைஒருமைக்கும், நீங்கள் என்னும் முன்னிலைப்பன்மைக்கும், அவர்கள் அவை மனிதர் நாய்கள் முதலிய படர்க்கைப்பன்மைக்கும் are என்பது வரும்.

இரண்டாம் பாடம்

இறந்தகால வினைமுற்று

ஐ உ்ஆஸ் இன் தா ஹௌஸ் I was in the house	நான் வீட்டில் இருந்தேன்.
உ்இ உ்அர் இன் தா ஹௌஸ் we were in the house	நாங்கள் வீட்டில் இருந்தோம்.
யு உ்அர் இன் தா ஹௌஸ் You were in the house	நீ வீட்டில் இருந்தாய். நீங்கள் வீட்டில் இருந்தீர்கள்
ஹி உ்ஆஸ் இன் தா ஹௌஸ் He was in the house	அவன் வீட்டில் இருந்தான்.
ஷி உ்ஆஸ் இன் தா ஹௌஸ் She was in the house	அவள் வீட்டில் இருந்தாள்.
இற் உ்ஆஸ் இன் தா ஹௌஸ் It was in the house	அது வீட்டில் இருந்தது.
தே உ்அர் இன் தா ஹௌஸ் They were in the house	அவர்கள் வீட்டில் இருந்தார்கள். அவைவீட்டில் இருந்தன.

இருத்தல்தொழிலைக் குறிக்க, இறந்த காலத்தில், நீ என்னும் முன்னிலைஒருமைக்கு were வரும்; மற்ற எல்லா ஒருமைக்கும் was வரும்; எல்லாப்பன்மைக்கும் were வரும்.

மூன்றும் பாடம்

நிகழ்கால எதிர்மறை வினைமுற்று

முதல் இரண்டுபாடங்களிலும் உள்ள வாக்கியங்களை எதிர்மறை ஆக்குதற்கு நாഠற் (not) என்னுஞ் சொல்லைப் பிரயோகிக்க வேண்டும்.

ஐ ஆ൦ம் நாഠற் இன் த(ஹௌஸ்
I am not in the house } (இப்போது) நான் வீட்டில் இல்லை.

உ்இ ஆர் நாഠற் இன் த(ஹௌஸ்
We are not in the house } (இப்போது) நாங்கள் வீட்டில்இல்லை.

யு ஆர் நாഠற் இன் த(ஹௌஸ்
You are not in the house } (இப்போது)நீ வீட்டில்இல்லை. நீங்கள்...

ஹி இஸ் நாഠற் இன் த(ஹௌஸ்
He is not in the house } (இப்போது) அவன் வீட்டில் இல்லை.

ஷி இஸ் நாഠற் இன் த(ஹௌஸ்
She is not in the house } (இப்போது) அவள் வீட்டில் இல்லை.

இற் இஸ் நாഠற் இன் த(ஹௌஸ்
It is not in the house } (இப்போது)அது வீட்டில் இல்லை

தே(அ ஆர் நாற் இன் த ஹௌஸ் They are not in the house	(இப்போது) அவர்கள் வீட்டில்இல்லை. அவை...

நான்காம் பாடம்

இறந்தகால எதிர்மறை வினைமுற்று

ஐ உ்ஆஸ் நாற் இன் த ஹௌஸ் I was not in the house	(அப்போது) நான் வீட்டில் இல்லை.
உ்இ உ்அர் நாற் இன் த ஹௌஸ் we were not in the house	(அப்போது) நாங்கள் வீட்டில் இல்லை.
யு உ்அர் நாற் இன் த ஹௌஸ் You were not in the house	(அப்போது) நீ வீட்டில் இல்லை. நீங்கள்...
ஹி உ்ஆஸ் நாற் இன் த ஹௌஸ் He was not in the house	(அப்போது) அவன்வீட்டில் இல்லை.
ஷி உ்ஆஸ் நாற் இன் த ஹௌஸ் She was not in the house	(அப்போது) அவள் வீட்டில் இல்லை.
இற் உ்ஆஸ் நாற் இன் த ஹௌஸ் It was not in the house	(அப்போது) அது வீட்டில் இல்லை.
தே உ்அர் நாற் இன் த ஹௌஸ் They were not in the house	(அப்போது) அவர்கள்வீட்டில் இல்லை. அவை...

ஐந்தாம் பாடம்

நிகழ்கால வினா வினைமுற்று

முதல் நான்கு பாடங்களிலும் உள்ள வாக்கியங்களைக் கேள்வி ஆக்குதற்கு, இருத்தல்தொழிலைக் குறிக்கும் am, is, are, was, were என்னுஞ் சொற்களை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைக்கவேண்டும்.

ஆம் ஐ இன் த ஹௌஸ் Am I in the house	நான் வீட்டில் இருக்கிறேனா?
ஆர் உ்இ இன் த ஹௌஸ் Are we in the house	நாங்கள் வீட்டில் இருக்கிறோமா?
ஆர் யு இன் த ஹௌஸ் Are you in the house	நீ வீட்டில் இருக்கிறாயா? நீங்கள்...
இஸ் ஹி இன் த ஹௌஸ் Is he in the house	அவன் வீட்டில் இருக்கிறானா?
இஸ் ஷி இன் த ஹௌஸ் Is she in the house	அவள் வீட்டில் இருக்கிறாளா?
இஸ் இற் இன் த ஹௌஸ் Is it in the house	அது வீட்டில் இருக்கிறதா?
ஆர். தே இன் த ஹௌஸ் Are they in the house	அவர்கள் வீட்டில் இருக்கிறார்களா? அவை...

இந்தப் பாடத்தை முதற்பாடத்தோடு ஒப்பிட்டுப் பார்க்க.

ஆரும் பாடம்

இறந்தகால வினா வினைமுற்று

உ்ஆஸ் ஐ இன் த(ஹௌஸ் was I in the house	நான் வீட்டில் இருந்தேனா?
உ்அர் உ்இ இன் த(ஹௌஸ் were we in the house	நாங்கள் வீட்டில் இருந்தோமா?
உ்அர் யு இன் த(ஹௌஸ் were you in the house	நீ வீட்டில் இருந்தாயா? நீங்கள்...
உ்ஆஸ் ஹி இன் த(ஹௌஸ் was he in the house	அவன் வீட்டில் இருந்தானா?
உ்ஆஸ் ஷி இன் த(ஹௌஸ் was she in the house	அவள் வீட்டில் இருந்தாளா?
உ்ஆஸ் இற் இன் த(ஹௌஸ் was it in the house	அது வீட்டில் இருந்ததா?
உ்அர் தே(இன் த(ஹௌஸ் were they in the house	அவர்கள் வீட்டில் இருந்தார்களா? அவை...

இந்தப் பாடத்தை இரண்டாம்பாடத்தோடு ஒப்பிட்டுப் பார்க்க.

ஏழாம் பாடம்

நிகழ்கால எதிர்மறை வினா வினைமுற்று

ஆ௦ம் ஐ நாற் இன் த(ஹௌஸ் Am I not in the house	(இப்போது) நான் வீட்டில்இல்லையா?

ஆர் உ்இ நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் Are we not in the house	(இப்போது) நாங்கள் வீட்டில் இல்லையா ?
ஆர் யு நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் Are you not in the house	(இப்போது) நீ வீட்டில் இல்லையா ? நீங்கள்...
இஸ் ஹி நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் Is he not in the house	(இப்போது) அவன் வீட்டில்இல்லையா?
இஸ் ஷி நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் Is she not in the house	(இப்போது) அவள் வீட்டில் இல்லையா?
இஸ் இற் நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் Is it not in the house	(இப்போது) அது வீட்டில் இல்லையா ?
ஆர் தே(நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் Are they not in the house	(இப்போது) அவர்கள் வீட்டில் இல்லையா? அவை...

இந்தப் பாடத்தை மூன்றும்பாடத்தோடு ஒப்பிட்டுப் பார்க்க.

எட்டாம் பாடம்

இறந்தகால எதிர்மறை வினு வினைமுற்று

உ்ஆஸ் ஐ நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் was I not in the house	(அப்போது)நான் வீட்டில் இருக்கவில்லையா ?
உ்அர் உ்இ நா0ற் இன் த(ஹௌஸ் were we not in the house	(அப்போது) நாங்கள் வீட்டில் இருக்கவில்லையா?

உ்அர் யு நாற் இன் தா ஹௌஸ்
Were you not in the house
(அப்போது) நீ வீட்டில் இருக்கவில்லையா? நீங்கள்...

உ்ஆஸ் ஹி நாற் இன் தா ஹௌஸ்
Was he not in the house
(அப்போது) அவன் வீட்டில் இருக்கவில்லையா?

உ்ஆஸ் ஷி நாற் இன் தா ஹௌஸ்
Was she not in the house
(அப்போது) அவள் வீட்டில் இருக்கவில்லையா?

உ்ஆஸ் இற் நாற் இன் தா ஹௌஸ்
Was it not in the house
(அப்போது) அது வீட்டில் இருக்கவில்லையா?

உ்அர் தே நாற் இன் தா ஹௌஸ்
Were they not in the house
(அப்போது) அவர்கள் வீட்டில் இருக்கவில்லையா? அவை...

இந்தப் பாடத்தை நான்காம்பாடத்தோடு ஒப்பிட்டுப் பார்க்க.

ஒன்பதாம் பாடம்

வினா வினைமுற்று

ஹூ	உ்ஹாற்	ஹௌ மெனி	ஹௌ மச்
Who	What	How many	How much
யார்	என்ன	எத்தனை	எவ்வளவு

ஹூ இஸ் இன் தா ஹௌஸ்
Who is in the house
வீட்டில் யார் இருக்கிறது?

ஹூ ஆர் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் யார்
Who are in the house } இருக்கிறார்கள்?

ஹூ உவாஸ் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் யார்
Who was in the house } இருந்தது?

ஹூ உவர் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் யார்
Who were in the house } இருந்தார்கள்?

உஹாற் இஸ் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் என்ன
What is in the house } இருக்கிறது?

உஹாற் ஆர் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் என்ன
What are in the house } இருக்கின்றன?

உஹாற் உவாஸ் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் என்ன
What was in the house } இருந்தது?

உஹாற் உவர் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில் என்ன
What were in the house } இருந்தன?

ஹௌ மெனி ஆர் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில்
How many are in the house } எத்தனை
இருக்கின்றன?

[வீட்டில் எத்தனைபேர் இருக்கிறார்கள்?

ஹௌ மெனி உவர் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில்
How many were in the house } எத்தனை
இருந்தன?

[வீட்டில் எத்தனைபேர் இருந்தார்கள்?

ஹௌ மச் இஸ் இன் த ஹௌஸ் } வீட்டில்
How much is in the house } எவ்வளவு
இருக்கிறது?

ஹௌ மச் உவாஸ் இன் தா ஹௌஸ் } வீட்டில்
How much was in the house } எவ்வளவு இருந்தது?

ஹௌ ஓல்ட் ஆர் யு } உனக்கு எத்தனை
How old are you } வயது?

ஐ ஆம் ட்வென்ற்றி யியர்ஸ் ஓல்ட் } எனக்கு இரு
I am twenty years old } பது வயது

பத்தாம் பாடம்

'நான் ஒரு பையன்' என்பதில், நான், பையன் என்னும் இரண்டு பெயர்ச்சொற்கள்மட்டும் சேர்ந்து நிகழ்காலத்தை உணர்த்தி, வினைச்சொல் இல்லாமலே, ஒரு வாக்கியம் ஆகியிருக்கிறது. இங்லிஷில் வினைச்சொல் இல்லாத வாக்கியமே இல்லை. இங்லிஷ்முறையில் இவ்வாக்கியத்தை, 'நான் ஒரு பையனாய் இருக்கிறேன்' எனச் சொல்லவேண்டும்.

ஐ ஆம் எ பாய்
I am a boy } நான் ஒரு பையன்

உவி ஆர் பாய்ஸ்
We are boys } நாம் பையன்கள்

யு ஆர் எ பாய்
You are a boy } நீ ஒரு பையன்

யு ஆர் பாய்ஸ்
You are boys } நீங்கள் பையன்கள்

ஹி இஸ் எ பாய்
He is a boy } அவன் ஒரு பையன்

தே ஆர் பாய்ஸ்
They are boys } அவர்கள் பையன்கள்

ஐ உ்ஆஸ் எ ச்சைல்ட்
I was a child } நான் ஒரு குழந்தையாய் இருந்தேன்.

உ்இ உ்அர் ச்சில்ரன்
We were children } நாம் குழந்தைகளாய் இருந்தோம்.

யு உ்அர் எ ச்சைல்ட்
You were a child } நீ ஒரு குழந்தையாய் இருந்தாய்.

யு உ்அர் ச்சில்ரன்
You were Children } நீங்கள் குழந்தைகளாய் இருந்தீர்கள்.

ஹி உ்ஆஸ் எ ச்சைல்ட்
He was a child } அவன் ஒரு குழந்தையாய் இருந்தான்.

தே உ்அர் ச்சில்ரன்
They were children } அவர்கள் குழந்தைகளாய் இருந்தார்கள்.

வினைச்சொல், தமிழில் வாக்கியத்தின் ஈற்றிலும், இங்லிஷில் எழுவாயை அடுத்தும் வருதலைக் கவனிக்க.

பதினொன்றும் பாடம்

ஹூ ஆ௦ம் ஐ
Who am I } நான் யார்?

ஹூ ஆர் உ்இ
Who are we } நாம் யார்?

ஹூ ஆர் யு
Who are you } நீ யார்? நீங்கள் யார்?

ஹூ இஸ் ஹி
Who is he } அவன் யார்? அவர் யார்?

ஹூ இஸ் ஷி
Who is she } அவள் யார்? அந்த அம்மா யார்?

ஹூ ஆர் தே
Who are they } அவர்கள் யார்?

உ்ஹாற் இஸ் திஸ்
What is this } இது என்ன?

உ்ஹாற் இஸ் தாற்
What is that } அது என்ன?

உ்ஹாற் ஆர் தீஸ்
What are these } இவை என்ன?

உ்ஹாற் ஆர் தோஸ்
What are those } அவை என்ன?

உ்ஹாற் ஆர் யு
What are you } நீ என்ன உத்தியோகம் (அல்லது தொழில்) பார்க்கிறாய்?

உ்ஹாற் இஸ் ஹி
What is he } அவன் என்ன உத்தியோகம் (அல்லது தொழில்) பார்க்கிறான்?

உ்ஹாற் What என்னுஞ் சொல், மனிதரைக் குறிக்குஞ் சொல்லோடு வரின், 'என்ன உத்தியோகம்', அல்லது 'என்ன தொழில்' என்னும் பொருளைத் தருதல் அறிக.

பன்னிரண்டாம் பாடம்

யு ஆர்
You are } நீ இருக்கிறாய். நீங்கள் இருக்கிறீர்கள்.

ஆர் யு
Are you } நீ இருக்கிறாயா? நீங்கள் இருக்கிறீர்களா?

இப்படிப்பட்ட வினாவாக்கியங்களுக்குமுன், உ்ஹெறர் Where என்னுஞ் சொல்லை அமைத்தால், 'எங்கே' என்னும் பொருள் படும் வினாவாகும்.

உ்ஹெறர் ஆர் யு
Where are you } நீ எங்கே இருக்கிறாய்? நீங்கள் எங்கே இருக்கிறீர்கள்?

உ்ஹெறஎர் உ்அர் யு } நீ எங்கே இருந்தாய்?
Where were you } நீங்கள் எங்கே இருந்தீர்கள்?

நௌ now இப்போது
தென் then அப்போது

உ்ஹெறஎர் இஸ் ஹி நௌ } இப்போது அவன்
Where is he now } எங்கே இருக்கிறான்?

உ்ஹெறஎர் உ்ஆஸ் ஹி தென் } அப்போது அவன்
Where was he then } எங்கே இருந்தான்?

உ்ஹை Why ஏன்?
ஹியர் here இங்கே
தெஎர் there அங்கே

உ்ஹை ஆர் யு ஹியர் } நீ ஏன் இங்கே
Why are you here } இருக்கிறாய்?

உ்ஹை உ்அர் யு தெஎர் } நீ ஏன் அங்கே
Why were you there } இருந்தாய்?

உ்ஹை ஆ◡ம் ஐ ஹியர் } நான் ஏன் இங்கே
Why am I here } இருக்கிறேன்?

உ்ஹை இஸ் ஹி தெஎர் } அவன் ஏன் அங்கே
Why is he there } இருக்கிறான்?

ஹௌ How எப்படி?

ஹௌ ஆர் யு } நீ எப்படி இருக்கிறாய்?
How are you

ஹௌ உ்அர் யு } நீ எப்படி இருந்தாய்?
How were you

ஹௌ ஆ◡ம் ஐ நௌ } இப்போது நான் எப்படி
How am I now } இருக்கிறேன்?

ஹௌ இஸ் ஹி How is he	அவன் எப்படி இருக்கிறான்?
ஹௌ உ்ஆஸ் ஹி How was he	அவன் எப்படி இருந்தான்?
ஹௌ டூ யு டூ How do you do	உன் சுகம் எப்படி?

இப்பொருளையுடைய இவ்வாக்கியத்தை, ஒருவரை யொருவர் சந்திக்கையில், வாழ்த்துதற் பொருளில் சொல்லு கிறார்கள்.

பதின்மூன்றாம் பாடம்.

பீ Be இரு

இது எதிர்காலம் காட்டுமிடத்து, தன்மைப்பெயர் களுக்கு 'ஷால் பீ' Shall be எனவும், மற்றைப்பெயர் களுக்கு 'உ்இல் பீ' Will be எனவும் வரும்.

ஐ ஷால் பீ தேஎர் I shall be there	நான் அங்கே இருப்பேன்.
உ்இ ஷால் பீ தேஎர் We shall be there	நாங்கள் (நாம்) அங்கே இருப்போம்.
யு உ்இல் பீ ஹியர் You will be here	நீ இங்கே இருப்பாய். நீங்கள்...
ஹி உ்இல் பீ தேஎர் He will be there	அவன் அங்கே இருப்பான்.
ஷி உ்இல் பீ ஹியர் She will be here	அவள் இங்கே இருப்பாள்.
இற் உ்இல் பீ தேஎர் It will be there	அது அங்கே இருக்கும்.
தே உ்இல் பீ ஹியர் They will be here	அவர்கள் இங்கே இருப்பார்கள். அவை......

பதினன்காம் பாடம்

ஐ ஷாால் நாற் பி ஹியர் I shall not be here	}	நான் இங்கே இருக்க மாட்டேன்.
உ்இ ஷாால் நாற் பி ஹியர் We shall not be there	}	நாங்கள் (நாம்) இங்கே இருக்கமாட்டோம்.
யு உ்இல் நாற் பி தெளர் You will not be there	}	நீ அங்கே இருக்க மாட்டாய். நீங்கள்...
ஹி உ்இல் நாற் பி தெளர் He will not be there	}	அவன் அங்கே இருக்கமாட்டான்.
ஷி உ்இல் நாற் பி தெளர் She will not be there	}	அவள் அங்கே இருக்கமாட்டாள்.
இற் உ்இல் நாற் பி தெளர் It will not be there	}	அது அங்கே இராது.
தே உ்இல் நாற் பி தெளர் They will not be there	}	அவர்கள் அங்கே இருக்கமாட்டார் கள். அவை...
ஐ உ்இல் நாற் பி ஹியர் I will not be here	}	நான் இங்கே இருக்கமாட்டேன்.

இவ்வாக்கியம், 'இங்கே இருக்க எனக்கு விருப்பமில்லை' என்னுந் துணிவுப்பொருளைக் குறிக்கும்.

பதினைந்தாம் பாடம்

எதிர்கால வினவைக் குறித்தற்கு ஷாால் Shall, உ்இல் Will என்ற சொற்களை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைக்க வேண்டும்.

ஷாால் ஐ பி தெளர் Shall I be there	}	நான் அங்கே இருப்பேனா?

ஷாூல் உ்இ பிஃ தௌளர் } நாங்கள் (நாம்) அங்கே
Shall we be there } இருப்போமா?

உ்இல் யு பிஃ தௌளர் } நீ அங்கே இருப்பாயா?
Will you be there } நீங்கள்...

உ்இல் ஹி பிஃ தௌளர் } அவன் அங்கே
Will he be there } இருப்பானு?

உ்இல் இற் பிஃ தௌளர் } அது அங்கே
Will it be there } இருக்குமா?

உ்இல் தேஃ பிஃ தௌளர் } அவர்கள் அங்கே
Will they be there } இருப்பார்களா? அவை...

ஷாூல் ஐ நாஂற் பிஃ தௌளர் } நான் அங்கே
Shall I not be there } இருக்கமாட்டேனு?

ஷாூல் உ்இ நாஂற் பிஃ தௌளர் } நாங்கள் (நாம்) அங்கே
shall we not be there } இருக்கமாட்டோமா?

உ்இல் யு நாஂற் பிஃ தௌளர் } நீ அங்கே இருக்க
Will you not be there } மாட்டாயா? நீங்கள்...

உ்இல் ஹி நாஂற் பிஃ தௌளர் } அவன் அங்கே இருக்க
Will he not be there } மாட்டானு?

பதினுரும் பாடம்

பதினைந்தாம் பாடத்திலுள்ள வினுவாக்கியங்களுக்கு முன், உ்ஹெளர் Where, உ்ஹென் When, ஹௌ How, Why முதலிய வினுச்சொற்களைச் சேர்த்தால், அவையும் வினுவாகும்.

உ்ஹெளர் ஷாூல் ஐ பிஃ } நான் எங்கே
Where shall I be } இருப்பேன்?

உ்ஹென் ஷால் ஐ பி(தெ(ஏர் When shall I be there	எப்போது நான் அங்கே இருப்பேன்?
ஹௌ ஷால் ஐ பி(ஹியர் How shall I be here	எப்படி நான் இங்கே இருப்பேன்?
உ்ஹை ஷால் ஐ பி(தெ(ஏர் Why shall I be there	ஏன் நான் அங்கே இருப்பேன்?
உ்ஹென் உ்இல் ஹி நா(ற் பி(தெ(ஏர் When will he not be there	எப்போது அவன் அங்கே இருக்க மாட்டான்?
உ்ஹை உ்இல் ஹி நா(ற் பி(தெ(ஏர் Why will he not be there	ஏன் அவன் அங்கே இருக்கமாட்டான்?
உ்ஹெஏர் உ்இல் ஹி நா(ற் பி(Where will he not be	எங்கே அவன் இருக்கமாட்டான்?

பதினேழாம் பாடம்

ரீட்(Read வாசி

ரீடி(ங் Reading வாசித்துக்கொண்டு

ரீ(ட் Read வாசி என்பது பகுதி; ரீடி(ங் Reading வாசித்துக்கொண்டு என்பது 'நிகழ்வெச்சம்' எனப்படும். பகுதியோடு ing என்பதைச் சேர்ப்பின் நிகழ்வெச்சம் ஆகும். ஆம் am, இஸ் is, ஆர் are, உ்ஆஸ் was, உ்அர் were, உ்இல் பி(will be, ஷால் பி(Shall be, என்பவற்றுள் ஒன்றோடு நிகழ்வெச்சத்தைச் சேர்த்தல்வேண்டும்.

ஐ ஆம் ரீடி(ங் I am reading	நான் வாசித்துக்கொண்டிருக்கிறேன்.
ஆம் ஐ ரீடி(ங் Am I reading	நான் வாசித்துக்கொண்டிருக்கிறேனா?

ஐ ஆம் நாட் ரீடிங்
I am not reading — (இப்போது) நான் வாசித்துக்கொண் டிருக்கவில்லை.

ஆம் ஐ நாட் ரீடிங்
Am I not reading — (இப்போது) நான் வாசித்துக்கொண் டிருக்கவில்லையா?

ஹி இஸ் ரீடிங்
He is reading — அவன் வாசித்துக்கொண் டிருக்கிறான்.

இஸ் ஹி ரீடிங்
Is he reading — அவன் வாசித்துக்கொண் டிருக்கிறானா?

ஹி இஸ் நாட் ரீடிங்
He is not reading — (இப்போது) அவன் வாசித்துக்கொண் டிருக்கவில்லை.

யு ஆர் ரீடிங்
You are reading — நீ வாசித்துக்கொண் டிருக்கிறாய்.

ஆர் யு ரீடிங்
Are you reading — நீ வாசித்துக்கொண் டிருக்கிறாயா?

யு ஆர் நாட் ரீடிங்
You are not reading — (இப்போது) நீ வாசித்துக்கொண் டிருக்கவில்லை.

ஷி உ்ஆஸ் ரீடிங்
She was reading — அவள் வாசித்துக்கொண் டிருந்தாள்.

உ்ஆஸ் ஷி ரீடிங்
Was she reading — அவள் வாசித்துக்கொண் டிருந்தாளா?

ஷி உ்ஆஸ் நாட் ரீடிங்
She was not reading — அவள் வாசித்துக்கொண் டிருக்கவில்லை.

தே உ்அர் ரீடிங்
They were reading — அவர்கள் வாசித்துக்கொண் டிருந்தார்கள்.

உ்அர் தே ரீடிங்
Were they reading } அவர்கள் வாசித்துக் கொண் டிருந்தார்களா?

தே உ்அர் நாற் ரீடிங்
They were not reading } அவர்கள் வாசித்துக் கொண் டிருக்கவில்லை.

ஹி உ்இல் பி ரீடிங்
He will be reading } அவன் வாசித்துக் கொண் டிருப்பான்.

உ்இல் ஹி பி ரீடிங்
Will he be reading } அவன் வாசித்துக் கொண் டிருப்பானா?

ஹி உ்இல் நாற் பி ரீடிங்
He will not be reading } அவன் வாசித்துக் கொண் டிருக்க மாட்டான்.

ஐ ஷாஅல் பி ரீடிங்
I shall be reading } நான் வாசித்துக் கொண் டிருப்பேன்.

ஷாஅல் ஐ பி ரீடிங்
Shall I be reading } நான் வாசித்துக்கொண் டிருப்பேனா?

ஐ ஷாஅல் நாற் பி ரீடிங்
I shall not be reading } நான் வாசித்துக் கொண் டிருக்க மாட்டேன்.

ஷாஅல் உ்இ ரீட்
Shll we read } நாம் வாசிப்போமா?

'நாம் வாசிக்கலாமா?' என்னும் ஒரு பொருளும் இதற்கு உண்டு. இப்பொருள், நாம் என்னும் உளப்பாட்டுத் தன்மைப் பன்மைக்குமாத்திரம் வரும்.

உ்ஹாற் ஆஅம் ஐ ரீடிங்
What am I reading } நான் என்ன வாசித்துக் கொண் டிருக்கிறேன்?

ஐ ஆம் ரீடிங் இங்லிஷ்
I am reading English } நான் இங்லிஷ் வாசித்துக் கொண் டிருக்கிறேன்.

[செயப்படுபொருள் வினைச்சொல்லுக்குப் பின் வருதல் கவனிக்க.]

உ்ஹெர் ஆர் யு ரீடிங்
Where are you reading } நீ எங்கே வாசித்துக் கொண் டிருக்கிறாய்?

யு ஆர் ரீடிங் இன் த ஸ்கூல்
You are reading in the school } நீ பள்ளிக்கூடத்தில் வாசித்துக் கொண் டிருக்கிறாய்.

ஹெள இஸ் ஹி ரீடிங்
How is he reading } அவன் எப்படி வாசித்துக்கொண் டிருக்கிறான்?

ஹி இஸ் ரீடிங் உ்எல்
He is reading well } அவன் நன்றாக வாசித்துக்கொண் டிருக்கிறான்.

[உ்எல் well என்னும் (வினையைத் தழுவுகின்ற) சொல் வினைச்சொல்லுக்குப் பின் வருதல் கவனிக்க.]

உ்ஹெர் உ்இல் ஷி பி ரீடிங்
Where will she be reading } அவள் எங்கே வாசித்துக்கொண் டிருப்பாள்?

[ஷி She என்னும் எழுவாய், உ்இல் Will, பி be என்னும் இரண்டுசொற்களுக்கு இடையே இருத்தலைக் கவனிக்க.]

ஷி உ்இல் நாட் பி ரீடிங்
She will not be reading } அவள் வாசித்துக்கொண் டிருக்கமாட்டாள்.

[நாட் not என்னுஞ் சொல்லும் அவ் விரண்டுசொற்களுக்கு இடையே இருத்தலைக் கவனிக்க.]

உ்ஹை உ்அர் தே ரீடிங்
Why were they reading } அவர்கள் ஏன் வாசித்துக் கொண் டிருந்தார்கள்?

பதினெட்டாம் பாடம்

நிகழ்காலத்தில் படர்க்கை ஒருமைக்குமட்டும் ஹாஸ் என்பது வரும்; மற்ற எல்லாப்பெயர்களுக்கும் ஹாவ் have என்பது வரும்.

ஐ ஹாவ் எ பாக்ஸ் I have a box	நான் ஒரு பெட்டியை வைத்திருக்கிறேன். [எனக்கு ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.
உ்இ ஹாவ் எ பாக்ஸ் We have a box	எங்களுக்கு ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.
யு ஹாவ் எ பாக்ஸ் You have a box	உனக்கு ஒரு பெட்டி இருக்கிறது. [உங்களுக்கு ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.
ஹி ஹாஸ் எ பாக்ஸ் He has a box	அவனுக்கு (அவருக்கு) ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.
ஷி ஹாஸ் எ பாக்ஸ் She has a box	அவளுக்கு (அந்த அம்மாவுக்கு) ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.
இற் ஹாஸ் எ பாக்ஸ் It has a box	அதற்கு ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.
தே ஹாவ் எ பாக்ஸ் They have a box	அவர்களுக்கு (அவற்றிற்கு) ஒரு பெட்டி இருக்கிறது.

இறந்தகாலத்தில் எல்லாப்பெயர்களுக்கும் ஹாட் Had என்பது வரும்.

ஐ ஹாட் எ பாக்ஸ் I had a box	எனக்கு ஒரு பெட்டி இருந்தது.

யு ஹாட் எ பாக்ஸ் } உனக்கு ஒரு பெட்டி
You had a box } இருந்தது. உங்களுக்கு...

ஹி ஹாட் எ பாக்ஸ் } அவனுக்கு ஒரு பெட்டி
He had a box } இருந்தது.

தே ஹாட் எ பாக்ஸ் } அவர்களுக்கு ஒரு
They had a box } பெட்டி இருந்தது.

எதிர்காலத்தில் எல்லாப்பெயர்களுக்கும், ஷால் Shall அல்லது உ்இல் Will என்பதனோடு ஹாவ் have வரும்.

ஐ ஷால் ஹாவ் எ பாக்ஸ் } எனக்கு ஒரு பெட்டி
I shall have a box } இருக்கும்.

யு உ்இல் ஹாவ் எ பாக்ஸ் } உனக்கு ஒரு பெட்டி
You will have a box } இருக்கும்.

ஹி உ்இல் ஹாவ் எ பாக்ஸ் } அவனுக்கு ஒரு
He will have a box } பெட்டி இருக்கும்.

தே உ்இல் ஹாவ் எ பாக்ஸ் } அவர்களுக்கு ஒரு
They will have a box } பெட்டி இருக்கும்.

பத்தொன்பதாம் பாடம்

பதினெட்டாம் பாடத்திலுள்ள வாக்கியங்களைக் கேள்வி வாக்கியங்க ளாக்குதற்கு, நிகழ்காலத்தில் அவ்வவ் வாக்கியங்களிலுள்ள ஹாஸ் has, ஹாவ் have என்னுஞ் சொற்களையும், இறந்த காலத்தில் ஹாட் had என்னுஞ் சொல்லையும், எதிர்காலத்தில் ஷால் shall, உ்இல் will என்னுஞ் சொற்களையும் வாக்கியத்தின் முதலில் அமைக்க வேண்டும்.

எதிர்மறை ஆக்குதற்கு, நோ no என்னுஞ் சொல்லைச் சேர்க்கவேண்டும். நோ no என்னுஞ் சொல்லுக்குப் பின் ஏ a, ஆ◦ன் an, தி(the முதலிய சொல் வரக்கூடாது.

ஹா◦வ் ஐ எ பா((க்ஸ் Have I a box	எனக்கு (என்னிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்கிறதா?
ஐ ஹா◦வ் நோ பா((க்ஸ் I have no box	எனக்குப் (என்னிடம்) பெட்டி இல்லை.
ஹா◦வ் யு எ பா((க்ஸ் Have you a box	உனக்கு (உன்னிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்கிறதா?
யு ஹா◦வ் நோ பா((க்ஸ் You have no box	உனக்குப் (உன்னிடம்) பெட்டி இல்லை.
ஹா◦ஸ் ஹி எ பா((க்ஸ் Has he a box	அவனுக்கு(அவனிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்கிறதா?
ஹி ஹா◦ஸ் நோ பா((க்ஸ் He has no box	அவனுக்குப் (அவனிடம்) பெட்டி இல்லை.
ஹா◦வ் தே(எ பா((க்ஸ் Have they a box	அவர்களுக்குப் (அவர்களிடம்) பெட்டி இருக்கிறதா?
தே(ஹா◦வ் நோ பா((க்ஸ் They have no box	அவர்களுக்குப் (அவர்களிடம்) பெட்டி இல்லை.
ஹா◦ட்(ஐ எ பா((க்ஸ் Had I a box	எனக்கு (என்னிடம்) ஒரு பெட்டி இருந்ததா?
ஐ ஹா◦ட்(நோ பா((க்ஸ் I had no box	(அப்போது) எனக்குப் (என்னிடம்) பெட்டி இல்லை.
ஷா◦ல் ஐ ஹா◦வ் எ பா((க்ஸ் Shall I have a box	எனக்கு (என்னிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்குமா?

ஐ ஷால் ஹாவ் நோ பாக்ஸ்
I shall have no box } எனக்குப் (என்னிடம்) பெட்டி இராது.

ஷால் உீஇ ஹாவ் எ பாக்ஸ்
Shall we have a box } எங்களுக்கு (எங்களிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்குமா?
[நமக்கு (நம்மிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்குமா?

உீஇ ஷால் ஹாவ் நோ பாக்ஸ்
We shall have no box } எங்களுக்குப் (எங்களிடம்) பெட்டி இராது.

உீஇல் ஹி ஹாவ் எ பாக்ஸ்
Will he have a box } அவனுக்குப் (அவனிடம்) பெட்டி இருக்குமா?

ஹி உீஇல் ஹாவ் நோ பாக்ஸ்
He will have no box } அவனுக்குப் (அவனிடம்) பெட்டி இராது.

உீஇல் தே ஹாவ் எ பாக்ஸ்
Will they have a box } அவர்களுக்கு (அவர்களிடம்) ஒரு பெட்டி இருக்குமா?

தே உீஇல் ஹாவ் நோ பாக்ஸ்
They will have no box } அவர்களுக்குப் (அவர்களிடம்) பெட்டி இராது.

இருபதாம் பாடம்

ஸீ	ஸீயிங்	ஸீன்
See	Seeing (நிகழ்வெச்சம்)	Seen (இறப்பெச்சம்)
பார்	பார்த்துக்கொண்டு	

இறப்பெச்சத்தைத் தனியே தமிழில் மொழிபெயர்க்க முடியாது. இது, வாக்கியங்களில் ஹாஸ் has, ஹாவ் have, ஹாட் had என்னுஞ் சொற்களோடு சேர்ந்தே வரும்.

ஹாவ் யு ஸீன் தாற்
Have you seen that } நீங்கள் அதைப் பார்த்திருக்கிறீர்களா? பார்த்துவிட்டீர்களா?

ஐ ஹாவ் ஸீன் தாற் } நான் அதைப் பார்த்திருக்
I have seen that } கிறேன்; பார்த்துவிட்டேன்.

ஐ ஹாவ் நாற் ஸீன் தாற் } நான் அதைப்
I have not seen that } பார்த்ததில்லை.

ஹாஸ் ஹி ஸீன் தாற் } அவன் அதைப் பார்த்திருக்
Has he seen that } கிறனா? பார்த்துவிட்டானா?

ஹி ஹாஸ் ஸீன் தாற் } அவன் அதைப் பார்த்திருக்
He has seen that } கிறன்; பார்த்துவிட்டான்.

ஹி ஹாஸ் நாற் ஸீன் தாற் } அவன் அதைப் பார்த்த
He has not seen that } தில்லை.

வ்ஹெஎர் ஹாவ் யு பீன் } நீங்கள் எங்கே போ
Where have you been } யிருந்தீர்கள்? நீ...

ஐ ஹாவ் பீன் ற்று ஸ்கூல் } நான் பள்ளிக்கூடத்துக்
I have been to school } குப் போயிருந்தேன்.

வ்ஹெஎர் ஹாஸ் ஹி பீன் } அவன் எங்கே போயி
Where has he been } ருந்தான்?

ஹி ஹாஸ் பீன் ற்று ஸ்கூல் } அவன் பள்ளிக்கூடத்
He has been to school } திற்குப் போயிருந்தான்.

வ்ஹெஎர் ஹாஸ் ஹி கான் } அவன் எங்கே போயி
Where has he gone } ருக்கிறன்?

ஹி ஹாஸ் கான் ற்று ஸ்கூல் } அவன் பள்ளிக்கூடத்
He has gone to school } திற்குப் போயிருக்கிறன்.

ஹாவ் யு பீன் ற்று லண்டன் } நீங்கள் லண்ட
Have you been to London } னுக்குப் போ
[யிருக்கிறீர்களா?

ஹாஸ் ஹி பீ(ன் ற்று லன்டடன் } அவர் லண்டனுக்
Has he been to London } குப் போயிருக் [கிருரா ?

ஐ ஹாவ் பீ(ன் ற்று லன்டடன் } நான் லண்டனுக்
I have been to London } குப் போயிருக் [கிறேன்.

ஹி ஹாஸ் பீ(ன் ற்று லன்டடன் } அவர் லண்டனுக்
He has been to London } குப் போயிருக் [கிருர்.

ஹாவ் யு ஹாட்(யுஅர் மீல் } சாப்பிட்டா
Have you had your meal } யிற்று ?

ஹாவ் யு ஹாட்(யுஅர் கா(வி) } காபி சாப்பிட்
Have you had your coffee } டாயிற்று?

ஹாவ் யு ஹாட்(யுஅர் பா(த்) } ஸ்நானம் செய்
Have you had your bath } தாயிற்று?

ஐ ஹாவ் ஹாட்(மை கா(வி) } காப்பி சாப்பிட்
I have had my coffee } டாயிற்று.

ஐ ஹாவ் நா(ற் ஹாட்(மை மீல் } சாப்பாடு சாப்
I have not had my meal } பிட வில்லை.

இருபத்தொன்ரும் பாடம்

வேண்டும், தெரியும், விளங்குகிறது, ஞாபகமிருக்கிறது, கிடைக்கிறது முதலிய சொற்களின் கர்த்தா தமிழில் நான்காம் வேற்றுமையில் இருக்கிறது; இங்லிஷில் எழுவாயாகவே இருக்கும்.

ஐ உ்ஆன்ற் திஸ் } எனக்கு இது
I want this } வேண்டும்.

ஐ நோ திஸ்
I know this } இது எனக்குத் தெரியும்.

ஐ அன்டர்ஸ்டான்ட் திஸ்
I understand this } இது எனக்கு விளங்குகிறது.

ஐ ரிமெம்பர் திஸ்
I remember this } இது எனக்கு ஞாபகமிருக்கிறது.

ஐ கெற் வைவ் ருப்பீஸ்
I get five rupees } எனக்கு ஐந்து ரூபா கிடைக்கிறது.

இருபத்திரண்டாம் பாடம்

ஈற்
Eat (பகுதி) } சாப்பிடு, தின்னு.

'நான் காய்கறி சாப்பிடுகிறேன்' என்னும் தமிழ்வாக்கியத்தில், பயனிலை கடைசியில் இருக்கிறது; இங்லிஷில், 'நான் சாப்பிடுகிறேன் காய்கறி' என்று, பயனிலை எழுவாயினை அடுத்து இருக்கும்.

நிகழ்காலத்திற்குப் படர்க்கைஒருமையில் பகுதியோடு s அல்லது es சேர்க்கவேண்டும்; மற்றவற்றிலெல்லாம் பகுதியையே உபயோகிக்க வேண்டும்.

ஐ ஈற் வெஜிற்றப்ல்ஸ்
I eat vagetables } நான் காய்கறி சாப்பிடுகிறேன்.

உ்இ ஈற் வெஜிற்றப்ல்ஸ்
We eat vegetables } நாங்கள் (நாம்) காய்கறி சாப்பிடுகிறோம்.

யு ஈற் வெஜிற்றப்ல்ஸ்
You eat vegetables } நீ காய்கறி சாப்பிடுகிறாய். நீங்கள்...

ஹி ஈற்ஸ் வெஜிற்றெப்ல்ஸ்
He eats vegetables } அவன் காய்கறி சாப்பிடுகிறான்.

ஷி ஈற்ஸ் வெஜிற்றப்ழ்ல்ஸ்
She eats vegetables } அவள் காய்கறி சாப்பிடுகிறாள்.

இற் ஈற்ஸ் க்ராஸ்
It eats grass } அது புல் தின்னுகிறது.

தே ஈற் க்ராஸ்
They eat grass } அவை புல் தின்னுகின்றன.

இருபத்து மூன்றாம் பாடம்

மேற்பாடத்து வாக்கியங்களைக் கேள்வி ஆக்கவேண்டுமாயின், படர்க்கைஒருமைக்கு டஸ் does உம், மற்றவற்றிற்கெல்லாம் டு do உம் வாக்கியத்தின் முதலில் அமைத்தல் வேண்டும். கேள்வி வாக்கியத்தில், படர்க்கைஒருமைக்கும் பகுதியையே உபயோகிக்க வேண்டும்.

டு ஐ ஈற் வெஜிற்றப்ழ்ல்ஸ்
Do I eat vegetables } நான் காய்கறி சாப்பிடுகிறேனா?

டு உ்இ ஈற் வெஜிற்றப்ழ்ல்ஸ்
Do we eat vegetables } நாம் காய்கறி சாப்பிடுகிறோமா? நாங்கள்...

டு யு ஈற் வெஜிற்றப்ழ்ல்ஸ்
Do you eat vegetables } நீங்கள் காய்கறி சாப்பிடுகிறீர்களா? நீ...

டஸ் ஹி ஈற் வெஜிற்றப்ழ்ல்ஸ்
Does he eat vegetables } அவன் காய்கறி சாப்பிடுகிறானா?

டஸ் ஷி ஈற் வெஜிற்றப்ழ்ல்ஸ்
Does she eat vegetables } அவள் காய்கறி சாப்பிடுகிறாளா?

டஸ் இற் ஈற் க்ராஸ்
Does it eat grass } அது புல் தின்னுகிறதா?

டு தே ஈற் க்ராஸ்
Do they eat grass } அவை புல் தின்னுகின்றனவா?

இருபத்து நான்காம் பாடம்

நிகழ்கால எதிர்மறைவினைக்குப் படர்க்கைஒருமையோடு டாஸ் நாற் does not உம், மற்றவற்றோடு டு நாற் do not உம் சேர்க்கவேண்டும்.

ஐ டு நாற் ஈற் மீற்
I do not eat meat } நான் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை.

வ்இ டு நாற் ஈற் மீற்
We do not eat meat } நாங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை.

யு டு நாற் ஈற் மீற்
You do not eat meat } நீங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை. நீ...

ஹி டாஸ் நாற் ஈற் மீற்
He does not eat meat } அவன் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை.

ஷி டாஸ் நாற் ஈற் மீற்
She does not eat meat } அவள் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை.

இற் டாஸ் நாற் ஈற் மீற்
It does not eat meat } அது மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை.

தே டு நாற் ஈற் மீற்
They do not eat meat } அவர்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லை. அவை...

மேற் கூறிய வாக்கியங்களைக் கேள்வியாக்குதற்கு அவற்றிலுள்ள டு do, டாஸ் does என்னுஞ் சொற்களை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைக்கவேண்டும்.

டு யு நாற் ஈற் மீற்
Do you not eat meat } நீங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லையா? நீ...

டாஸ் ஹி நாற் ஈற் மீற்
Does he not eat meat } அவர் மாம்ஸம் சாப்பிடுகிறதில்லையா? அவன்...

இருபத்தைந்தாம் பாடம்

ஏற் } சாப்பிடு என்பதன்
ate } இறந்தகால வினை.

ஐ ஏற் வெஜிற்றப்ௗ்ஸ் } நான் காய்கறி
I ate vegetables } சாப்பிட்டேன்.

உ்இ ஏற் வெஜிற்றப்ௗ்ஸ் } நாங்கள் காய்கறி
We ate vegetables } சாப்பிட்டோம்.

யு ஏற் வெஜிற்றப்ௗ்ஸ் } நீங்கள் காய்கறி
You ate vegetables } சாப்பிட்டீர்கள். நீ...

ஹி ஏற் வெஜிற்றப்ௗ்ஸ் } அவர் காய்கறி
He ate vegetables } சாப்பிட்டார். அவன்...

ஷி ஏற் வெஜிற்றப்ௗ்ஸ் } அவள் காய்கறி சாப்பிட்
She ate vegetables } டாள்.

தே ஏற் வெஜிற்றப்ௗ்ஸ் } அவர்கள் காய்கறி சாப்
They ate vegetables } பிட்டார்கள்.

இற் ஏற் க்ராஸ் } அது புல் தின்றது.
It ate grass }

இருபத்தாறும் பாடம்

இறந்தகால வினை ஆக்குதற்கு டிட் did என்னுஞ் சொல்லை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைக்கவேண்டும். டிட் did இறந்தகாலம் காட்டுதலால் அதனோடு வினைப்பகுதியையே உபயோகித்தல் வேண்டும்.

டிட் ஐ ஈற் மீற் } நான் மாம்ஸம் சாப்பிட்
Did I eat meat } டேனா?

டிட்டு உ்இ ஈற் மீற்
Did we eat meat } நாங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிட்டோமா? நாம்...

டிட்டு யு ஈற் மீற்
Did you eat meat } நீங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிட்டீர்களா? நீ...

டிட்டு ஹி ஈற் மீற்
Did he eat meat } அவர் மாம்ஸம் சாப்பிட்டாரா?

டிட்டு ஷி ஈற் மீட்
Did she eat meat } அவள் மாம்ஸம் சாப்பிட்டாளா?

டிட்டு தே ஈற் மீற்
Did they eat meat } அவர்கள் மாம்ஸம் சாப்பிட்டார்களா? அவை...

டிட்டு இற் ஈற் க்ராஸ்
Did it eat grass } அது புல் தின்றதா?

இருபத்தேழாம் பாடம்

இறந்தகால எதிர்மறைவினைக்கு டிட்டு நாற் did not என்பதனை உபயோகிக்க வேண்டும். இங்கும் பகுதியையே சேர்த்தல் வேண்டும்.

ஐ டிட்டு நாற் ஈற் மீற்
I did not eat meat } நான் மாம்ஸம் சாப்பிட வில்லை.

உ்இ டிட்டு நாற் ஈற் மீற்
We did not eat meat } நாங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடவில்லை.

யு டிட்டு நாற் ஈற் மீற்
You did not eat meat } நீ மாம்ஸம் சாப்பிட வில்லை. நீங்கள்...

ஹி டிட்டு நாற் ஈற் மீற்
He did not eat meat } அவர் மாம்ஸம் சாப்பிடவில்லை.

ஷி டிட்டு நாற் ஈற் மீற்
She did not eat meat } அவள் மாம்ஸம் சாப்பிடவில்லை.

இற் டிட் நாற் ஈற் மீற் It did not eat meat	அது மாம்ஸம் சாப்பிடவில்லை.
தே டிட் நாற் ஈற் மீற் They did not eat meat	அவர்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடவில்லை.

மேலே உள்ள வாக்கியங்களைக் கேள்விஆக்குதற்கு, அவற்றிலுள்ள டிட் did என்னுஞ் சொல்லை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைத்தல் வேண்டும்.

டிட் யு நாற் ஈற் மீற் Did you not eat meat	நீங்கள் மாம்ஸம் சாப்பிடவில்லையா?
டிட் இற் நாற் ஈற் க்ராஸ் Did it not eat grass	அது புல்லைத் தின்னவில்லையா?

இருபத்தெட்டாம் பாடம்

எதிர்காலவினைக்கு, ஷால் shall அல்லது, உ்இல் will என்னுஞ் சொல்லோடு பகுதியைச் சேர்த்தல் வேண்டும்.

ஐ ஷால் ஈற் வ்ரூற்ஸ் I shall eat fruits	நான் பழங்கள் சாப்பிடுவேன்.
உ்இ ஷால் ஈற் வ்ரூற்ஸ் We shall eat fruits	நாங்கள் பழங்கள் சாப்பிடுவோம். நாம்...
யு உ்இல் ஈற் வ்ரூற்ஸ் You will eat fruits	நீங்கள் பழங்கள் சாப்பிடுவீர்கள். நீ...
ஹி உ்இல் ஈற் வ்ரூற்ஸ் He will eat fruits	அவர் பழங்கள் சாப்பிடுவார். அவன்...
ஷி உ்இல் ஈற் வ்ரூற்ஸ் She will eat fruits	அவள் பழங்கள் சாப்பிடுவாள்.
இற் உ்இல் ஈற் வ்ரூற்ஸ் It will eat fruits	அது பழங்கள் சாப்பிடும்.

தே(உ்இல் ஈற் வ்)ருற்ஸ் They will eat fruits	அவர்கள் பழங்கள் சாப்பிடுவார்கள். அவை...

இருபத்தொன்பதாம் பாடம்

மேற்பாடத்து வாக்கியங்களைக் கேள்வி ஆக்குதற்கு, ஷாஂல் shall, உ்இல் will என்னுஞ் சொற்களை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைத்தல்வேண்டும்.

ஷாஂல் ஐ ஈற் வ்)ருற்ஸ் Shall I eat fruits	நான் பழங்கள் சாப்பிடுவேனு?
ஷாஂல் உ்இ ஈற் வ்)ருற்ஸ் Shall we eat fruits	நாங்கள் பழங்கள் சாப்பிடுவோமா? நாம்...
உ்இல் யு ஈற் வ்)ருற்ஸ் Will you eat fruits	நீங்கள் பழங்கள் சாப்பிடுவீர்களா? நீ...
உ்இல் ஹி ஈற் வ்)ருற்ஸ் Will he eat fruits	அவர் பழங்கள் சாப்பிடுவாரா? அவன்...
உ்இல் ஷி ஈற் வ்)ருற்ஸ் Will she eat fruits	அவள் பழங்கள் சாப்பிடுவாளா?
உ்இல் இற் ஈற் வ்)ருற்ஸ் Will it eat fruits	அது பழங்கள் சாப்பிடுமா?
உ்இல் தே(ஈற் வ்)ருற்ஸ் Will they eat fruits	அவர்கள் பழங்கள் சாப்பிடுவார்களா? அவை...

முப்பதாம் பாடம்

எதிர்கால எதிர்மறைவினைக்கு ஷாஂல் நா(ற் shall not, அல்லது உ்இல் நா(ற் will not என்னுஞ் சொற்களைச் சேர்க்க வேண்டும்.

ஐ ஷாஂல் நா(ற் ஈற் வ்)ருற்ஸ் I shall not eat fruits	நான் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டேன்.

உ்இ ஷால் நாற் ஈற் வ்ரூற்ஸ்
We shall not eat fruits } நாங்கள் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டோம்.

யு உ்இல் நாற் ஈற் வ்ரூற்ஸ்
You will not eat fruits } நீங்கள் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டீர்கள். நீ...

ஹி உ்இல் நாற் ஈற் வ்ரூற்ஸ்
He will not eat fruits } அவர் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டார்.

ஷி உ்இல் நாற் ஈற் வ்ரூற்ஸ்
She will not eat fruits } அவள் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டாள்.

இற் உ்இல் நாற் ஈற் வ்ரூற்ஸ்
It will not eat fruits } அது பழங்கள் சாப்பிடாது.

தோ உ்இல் நாற் ஈற் வ்ரூற்ஸ்
They will not eat fruits } அவர்கள் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டார்கள்.

குறிப்பு :

ஐ டு நாற் ஈற் மீற்
I do not eat meat

என்பது, மாம்ஸம் சாப்பிடும் வழக்கம் இல்லை என்னும் பொருளைத் தரும்.

ஐ ஷால் நாற் ஈற் மீற்
I shall not eat meat

என்பது, கிடைக்காமையாலேனும் விரதம் முதலியவற்றாலேனும் சாப்பிடமாட்டேன் என்னும் பொருளைத் தரும்.

ஐ உ்இல் நாற் ஈற் மீற்
I will not eat meat

என்பது, மாம்ஸம் சாப்பிடக்கூடாது என உறுதி செய்துகோண்டேன் என்னும் பொருளைத் தரும்.

இப் பாடத்து வாக்கியங்களைக் கேள்விஆக்குதற்கு, அவ் வாக்கியங்களி லுள்ள ஷால் shall, உ்இல் will என்னுஞ் சொற்களை வாக்கியங்களின் முதலில் அமைக்க வேண்டும்.

உ்இல் யு நாற் ஈற் வ்ருற்ஸ் Will you not eat fruits	நீங்கள் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டீர்களா?நீ...
ஷால் உ்இ நாற் ஈற் வ்ருற்ஸ் Shall we not eat fruits	நாங்கள் பழங்கள் சாப்பிடமாட்டோமா?

முப்பத்தொன்ரும் பாடம்

'ஹூ யார்', 'உ்ஹாற் என்ன' என்னும் வினச்சொற்கள் எழுவாய்ப்பொருளில் வரும்போது மற்றைப்பெயர்களைப் போலவே பயனிலை ஏற்கும். மற்ற வேற்றுமைகளில் வரும் போது அவற்றைக் கேள்விவாக்கியத்தோடு சேர்க்கவேண்டும்.

ஹூ கம்ஸ் Who comes	யார் வருகிறது?
ஹூ கம் Who come	யார் வருகிறார்கள்? (பன்மை)
உ்ஹாற் கம்ஸ் What comes	என்ன வருகிறது?
உ்ஹாற் கம் What come	என்ன வருகின்றன? (பன்மை)
ஹூம் டு யு ஸீ Whom do you see	நீ யாரைப் பார்க்கிறாய்?
உ்ஹாற் டு யு ஸீ What do you see	நீ என்ன பார்க்கிறாய்?
ற்று ஹூம் டிட் யு கிவ் To whom did you give	நீ யாருக்குக் கொடுத்தாய்?

உ்இத் ஹூம் டிட் யு கம்
With whom did you come } நீ யாரோடு வந்தாய்?

உ்இத் உ்ஹாற் டு உ்இ ஸீ
With what do we see } நாம் எதனுல் பார்க்கிறோம்?

வ்)ரம் ஹூம் டிட் யு ரிஸீவ் இற்
From whom did you receive it } நீ அதை யாரிடமிருந்து [பெற்றுக்கொண்டாய்?

இன் ஹூஸ் ஹௌஸ் டிட் யு ஸ்ற்றே
In whose house did you stay } நீ யார்வீட்டில் தங்கினுய்?

எத்தனை, எவ்வளவு என்னும் பொருள் தரும் வினுச்சொற்களையும், யார், என்ன என்னும் வினுச்சொற்களைப் போலவே உபயோகிக்க வேண்டும்.

ஹௌ மெனி கேம்
How many came } எத்தனை வந்தன? எத்தனைபேர் வந்தார்கள்?

ஹௌ மச் கேம்
How much came } எவ்வளவு வந்தது?

ஹௌ மெனி டிட் யு ஸீ
How many did you see } நீ எத்தனை பார்த்தாய்? எத்தனை [பேரைப் பார்த்தாய்?

ஹௌ மச் டிட் யு ஸீ
How much did you see } நீ எவ்வளவு பார்த்தாய்?

எங்கே, எப்போது, எப்படி, ஏன் என்னும் பொருள் தரும் வினுச்சொற்களைக் கேள்விவாக்கியத்தோடே சேர்க்கவேண்டும்

உ்ஹெர் டிட் யு கோ
Where did you go } நீ எங்கே போனுய்?

உ்ஹென் டிட் யு கோ
When did you go } நீ எப்போது போனுய்?

ஹௌ டிட்(ட் யு கோ(How did you go	நீ எப்படிப் போனாய்?
உ்ஹை டிட்(ட் யு கோ(Why did you go	நீ ஏன் போனாய்?

டு(Do, டஸ் Does, டிட்(ட் Did என்னுஞ் சொற்கள் கேள்வியிலும் எதிர்மறையிலும், அர்த்தமில்லாமல், துணை வினையாய் வருதலை மேல், 23, 24, 26, 27-ஆம் பாடத்தில் பார்த்தோம். இச்சொற்கள் 'செய்' என்னும் அர்த்தத்தில் தனிவினையாய் வருதலை இங்குக் காணலாம்.

ஐ கா⌐ன் டு(திஸ் I can do this	நான் இதைச் செய்யக்கூடும்.
உ்இ கா⌐ன் டு(திஸ் We can do this	நாம் இதைச் செய்யக்கூடும்.
யு கா⌐ன் டு(திஸ் You can do this	நீங்கள் (நீ) இதைச் செய்யக்கூடும்.
ஹி கா⌐ன் டு(திஸ் He can do this	அவன் இதைச் செய்யக்கூடும்.

மற்ற எழுவாய்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக. கேள்வியைக் குறித்தற்கு, கா⌐ன் Can என்பது வாக்கியத்தின் முதலில் வரும்.

கா⌐ன் ஐ டு(திஸ் Can I do this	நான் இதைச் செய்ய முடியுமா?
கா⌐ன் உ்இ டு(திஸ் Can we do this	நாம் இதைச் செய்ய முடியுமா?
கா⌐ன் யு டு(திஸ் Can you do this	நீங்கள் (நீ) இதைச் செய்ய முடியுமா?
கா⌐ன் ஹி டு(திஸ் Can he do this	அவன் இதைச் செய்ய முடியுமா?

எதிர்மறைக்கு, நாற் Not என்பதைச் சேர்க்கவேண்டும்.

ஐ கான்னாற் டூ திஸ்
I cannot do this } நான் இதைச் செய்ய முடியாது.

உவ்இ கான்னாற் டூ திஸ்
We connot do this } நாம் இதைச் செய்யமுடியாது.

யு கான்னாற் டூ திஸ்
You cannot do this } நீங்கள் இதைச் செய்ய முடியாது.

ஹி கான்னாற் டூ திஸ்
He cannot do this } அவன் இதைச் செய்ய முடியாது.

கான் ஐ நாற் டூ திஸ்
Can I not do this } நான் இதைச் செய்ய முடியாதா?

கான் யு நாற் டூ திஸ்
Can you not do this } நீங்கள் இதைச் செய்ய முடியாதா?

கான் ஹி நாற் டூ திஸ்
Can he not do this } அவர் இதைச் செய்ய முடியாதா?

மற்றப் பெயர்களோடும் இவ்வாறே கூட்டுக.

கான் Can என்பது நிகழ்காலத்தில் இயலாமையைக் காட்டுதல்போல், குட் Could என்பது இறந்த காலத்தில் இயலாமையைக் காட்டும்.

ஐ குட் நாற் டூ இற்
I could not do it } நான் அதைச் செய்ய முடியவில்லை.

உவ்இ குட் நாற் டூ இற்
We could not do it } நாங்கள் அதைச் செய்ய முடியவில்லை. நாம்...

யு குட் நாற் டூ இற்
You could not do it } நீங்கள் அதைச் செய்ய முடியவில்லை. நீ...

ஹி குட் நாற் டூ இற்
He could not do it } அவர் அதைச் செய்ய முடியவில்லை. அவன்...

தமிழில், முடியும் கூடும் ஆகும் என்னும் ஒரு பொருள் தருஞ் சொற்கள், (எழுத, சாப்பிட என்பன ஆகிய) செய என்னும் வாய்பாட்டு வினையெச்ச மில்லாமல் தனித்து வாக்கியத்தில் வரும்போது, என்னால் முடியும், உங்களால் கூடும், அவனால் ஆகும் எனக் கர்த்தா மூன்றாம்வேற்றுமைஉருபோடு வரும்; இங்லிஷில் கர்த்தா முதல்வேற்றுமையாக இருக்கும்.

ஐ காான்
I can } என்னால் முடியும்.

யு காான்
You can } உங்களால் ஆகும்.

ஹி காான்
He can } அவனால் ஆகும்.

தே காான்
They can } அவர்களால் ஆகும்.

முப்பத்திரண்டாம் பாடம்

ஐ மஸ்ற் டு இற்
I must do it
ஐ ஷுட் டு இற்
I should do it } நான் அதைச் செய்ய வேண்டும்.

உ்இ மஸ்ற் டு இற்
we must do it
உ்இ ஷுட் டு இற்
We should do it } நாம் அதைச் செய்ய வேண்டும்.

யு மஸ்ற் டு இற்
You must do it
யு ஷுட் டு இற்
You should do it } நீங்கள் அதைச் செய்ய வேண்டும். நீ...

ஹி மஸ்ற் டூ இற்
He must do it
ஹி ஷுட் டூ இற்
He should do it

அவர் (அவன்) அதைச் செய்ய வேண்டும்.

மற்றைப் பெயர்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக.

கேள்வியைக் குறித்தற்கு, மஸ்ற் Must, ஷுட் Should என்பது வாக்கியத்தின் முதலில் வரவேண்டும்.

மஸ்ற் ஐ டூ இற்
Must I do it
ஷுட் ஐ டூ இற்
Should I do it

நான் அதைச் செய்ய வேண்டுமா?

மற்றைப் பெயர்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக.

எதிர்மறைக்கு நாற் not என்பது வரும்.

ஐ மஸ்ற் நாற் டூ இற்
I must not do it
ஐ ஷுட் நாற் டூ இற்
I should not do it

நான் அதைச் செய்யக் கூடாது.

மற்றைப் பெயர்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக.

கேள்விக்கு 'மஸ்ற் Must', 'ஷுட் Should' என்பது வாக்கியத்தின் முதலில் வரும்.

மஸ்ற் ஐ நாற் டூ இற்
Must I not do it
ஷுட் ஐ நாற் டூ இற்
Should I not do it

நான் அதைச் செய்யக் கூடாதா?

மற்றைப் பெயர்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக.

முப்பத்துமூன்ரும் பாடம்

ஐ மே கோ
I may go } நான் போகலாம்.

வ்இ மே கோ
We may go } நாம் (நாங்கள்) போகலாம்.

யு மே கோ
You may go } நீங்கள் (நீ) போகலாம்.

ஹி மே கோ
He may go } அவர் (அவன்) போகலாம்.

மற்றைப் பெயர்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக.

கேள்வியைக் குறித்தற்கு, 'மே May' என்பது வாக்கியத்தின் முதலில் வரும்.

மே ஐ கோ
May I go } நான் போகலாமா?

மே வ்இ கோ
May we go } நாங்கள் போகலாமா?

மே ஹி கோ
May he go } அவர் (அவன்) போகலாமா?

மற்றைப் பெயர்களுக்கும் இவ்வாறே கூட்டுக.

லெற் மி கோ
Let me go } நான் போகட்டும்.

லெற் அஸ் கோ
Let us go } நாம் போகலாம்.

லெற் ஹிம் கோ
Let him go } அவன் போகட்டும்.

லெற் இற் கோ
Let it go } அது போகட்டும்

இந்த வாக்கியங்களில், 'லெற் Let' என்னுஞ் சொல்லோடு இரண்டாம்வேற்றுமை ஏற்ற பெயர்கள் வந்திருத்தலைக் கவனிக்க.

முப்பத்துநான்காம் பாடம்

'தோட்டத்தில் ஒரு பசு இருக்கிறது' என்பதற்கு,

எ கௌ இஸ் இன் தா காடான்
A cow is in the garden

என்பது நேர்இங்லிஷ். ஆனால், படர்க்கைப்பெயர்கள் இருத்தல்தொழிலைக் குறிக்குஞ் சொற்களைப் பயனிலையாகக் கொள்ளும்போது, 'தெஎர் There' என்னுஞ் சொல்லை வாக்கியத்தின் முதலில் அமைத்தல் மரபு.

தெஎர் இஸ் எ கௌ இன் தா காடான் There is a cow in the garden	தோட்டத்தில் ஒரு பசு இருக்கிறது.
தெஎர் ஆர் கௌஸ் இன் தா காடான் There are cows in the garden	தோட்டத்தில் பசுக்கள் இருக்கின்றன.
தெஎர் உ்ஆஸ் எ கௌ இன் தா காடான் There was a cow in the garden	தோட்டத்தில் ஒரு பசு இருந்தது.
தெஎர் உ்அர் கௌஸ் இன் தா காடான் There were cows in the garden	தோட்டத்தில் பசுக்கள் இருந்தன.
தெஎர் உ்இல் பீ எ கௌ இன் தா காடான் There will be a cow in the garden	தோட்டத்தில் ஒரு பசு இருக்கும்.

தெ(எர் உ்இல் பி(கௌஸ் இன் த(காட(ன்
There will be cows in the garden } தோட்டத்தில் பசுக்கள் இருக்கும்.

இஸ் தெ(எர் எ கௌ இன் த(காட(ன்
Is there a cow in the garden } தோட்டத்தில் ஒரு பசு இருக்கிறதா?

தெ(எர் இஸ் நோ கௌ இன் த(காட(ன்
There is no cow in the garden } தோட்டத்தில் பசு இல்லை.

ஆர் தெ(எர் கௌஸ் இன் த(காட(ன்
Are there cows in the garden } தோட்டத்தில் பசுக்கள் இருக்கின்றனவா?

உ்ஆஸ் தெ(எர் எ கௌ இன் த(காட(ன்
Was there a cow in the garden } தோட்டத்தில் ஒரு பசு இருந்ததா?

உ்இல் தெ(எர் பி(எ கௌ இன் த(காட(ன்
Will there be a cow in the garden } தோட்டத்தில் ஒரு [பசு இருக்குமா?

முப்பத்தைந்தாம் பாடம்

'ற்று To' என்னுஞ் சொல்லைப் பெயர்களுக்கு முதலில் அமைப்பின், அது நான்காம்வேற்றுமையைக் குறிக்கும்.

ற்று மி To me எனக்கு
ற்று ஸ்கூல் To school பள்ளிக்கூடத்திற்கு

'ற்று To' என்னுஞ் சொல்லை வினைப்பகுதிகளுக்கு முதலில் அமைப்பின், அது, 'செய' என்னும் வாய்பாட்டு வினையெச்சத்தைக் குறிக்கும்.

ற்று கோ(To go போக
ற்று ஈற் To eat சாப்பிட
ற்று பை(To buy வாங்க

ஐ கோ(ற்று த(ஷா(ப் ற்று பை(எ பென்
I go to the shop to buy a pen
[நான் ஒரு பேனு வாங்கக் கடைக்குப் போகிறேன்.

ஹி கோ(ஸ் ற்று த(ஷா(ப் ற்று பை(எ பென்
He goes to the shop to buy a pen
[அவன் ஒரு பேனு வாங்கக் கடைக்குப் போகிறுன்.

ஷி உ்என்ற் ற்று த(ஷா(ப் ற்று பை(எ பென்
She went to the shop to buy a pen
[அவள் ஒரு பேனு வாங்கக் கடைக்குப் போனுள்.

'செய' என்னும் வாய்பாட்டு வினையெச்சங்கள் தொழிற் பெய ராயும் வரும். அவை, எழுவாயாகும்போது வாக்கியத் தின் கடைசியில் வரும். வாக்கியம் 'இற் It' என்னுஞ் சொல் லில் தொடங்கும்.

நிகழ்வெச்சங்களும் தொழிற்பெயராய் வரும். அவை, எழுவாயாகும்போது வாக்கியத்தின் முதலில் வரும். (நிகழ் வெச்சமாவது யாது என்பதை 17-ஆம் பாடத்தில் பார்க்க.)

இற் இஸ் குட்(ற்று லாவ்)
It is good to laugh
லாவி)ங் இஸ் குட்(
Laughing is good
} சிரித் த ல் நன்று.

இற் இஸ் பா(ட்(ற்று உ்ஈப்
It is bad to weap
உ்ஈப்பிங் இஸ் பா(ட்(
weaping is bad
} அ ழு த ல் தீது.

கா்ன் Can, குட்(Could, மஸ்ற் Must, ஷுட்(Should என்னுஞ் சொற்களுக்குப்பின் பகுதியே நின்று 'செய' என்னும் வாய்பாட்டு வினையெச்சப் பொருள் தருதலை 62—65-ஆம் பக்கங்களில் காண்க.

மூன்றும் பகுதி

முதற் பாடம்

கர்த்தாவும் அதன் செயலை யுணர்த்துஞ் சொல்லும் இருந்தும், தம்மிற்றுமே முடிவு பெறுவாய், மற்றொரு சொல்லை வேண்டிநிற்குந் தொடர்கள் உள. அவ்வாறு வருந் தொடர்களை எழுவாய் பயனிலை யுடைய எச்சத்தொடர் என்று சொல்லலாம். அவை மூன்று வகைப்படும். அவை யாவன:—

I வினையைச் சார்ந்து வருபவை

II பெயரைச் சார்ந்து வருபவை

III ஒரு பயனிலைக்குச் செயப்படுபொருளாக வேனும், எழுவாயாகவேனும் வருபவை

I வினையைச் சார்ந்து வருபவை:

(a) 'அவன் வந்தானுனல் அதைக் கொடுப்பேன்' என்பதில், 'அவன் வந்தான்' என்பது, 'ஆனல்' என்னுஞ் சொல் வந்திருப்பதனல், தனித்து நிற்காமல், 'கொடுப்பேன்' என்னும் வினையைச் சார்ந்துவந்தது. 'வந்தானுனல்', அல்லது 'வந்தால்' என்னும் வினையெச்சப்பொருளைக் குறிக்க, 'இவ் If' உபயோகிக்கவேண்டும். தமிழில், 'வந்தால்' என்று இறந்தகால வினையெச்சத்தை உபயோகிக்கிறோம். இங்லிஷில் மூன்று கால வினைமுற்றும் வரும். பெரும்பாலும் நிகழ்காலமே வழங்குகின்றது.

இவ் ஹி கம்ஸ் ஐ ஷால் கிவ் இற் If he comes I shall give it	அவன் வந்தால் நான் அதைக் கொடுப்பேன்.

இவ்) ஹி டஃஸ் நாற் கம் ஐ ஷாலல் நாற் கிவ் இற்
If he does not come I shall not give it
அவன் வாராவிட்டால் நான் அதைக் கொடேன்.

(b) அவன் வந்தாலும் நான் அதைக் கொடேன்.
அவன் வந்தும் நான் அதைக் கொடுக்கவில்லை.

இவற்றுள் முதல்வாக்கியத்தில், அவன் வாராமை பெரும் பான்மை; வந்தாலும் என்பது ஊகம். இரண்டாம் வாக்கியத் தில், அவன் வந்தது உண்மை; வந்தும் என்பது உறுதிப் பொருட்டு. முதலாவதற்கு 'ஈவன் இவ்) even if' என்பதும், இரண்டாவதற்கு 'தோ though' என்பதும் பிரயோகிக்க வேண்டும்.

ஈவன் இவ்) ஹி கம்ஸ் ஐ ஷாலல் நாற் கிவ் இற்
Even if he comes I shall not give it
அவன் வந்தாலும் நான் அதைக் கொடேன்.

ஈவன் இவ்) ஹி உ்இல் நாற் கம் ஐ ஷாலல் கிவ் இற்
Even if he will not come I shall give it
அவன் வாராவிட்டாலும் நான் அதைக் கொடுப்பேன்.

தோ ஹி கேம் ஐ டிட் நாற் கிவ் இற்
Though he came I did not give it
அவன் வந்தும் நான் அதைக் கொடுக்க வில்லை.

தோ ஹி டிட் நாற் கம் ஐ கேவ் இற்
Though he did not come I gave it
அவன் வாராமலிருந்தும் நான் அதைக் கொடுத்தேன்.

வினையைச் சார்ந்துவரும் வாக்கியம், இவ்வாக்கியங் களின் முற்பகுதியில் வந்திருப்பது காண்க.

(C) 'காற்று உள்ளே வரும்படி கதவைத் திறக்கிறேன்.' இது, 'வரத்தக்கவாறு' எனத் தகுதியைக் காட்டுகிறது. தகுதி

யைக் காட்டுதற்கு நிகழ்காலத்திலும் எதிர்காலத்திலும் 'ஸோ தா(ெற் so that...மே may' என்னுஞ் சொற்களும், இறந்தகாலத்தில் 'ஸோ தா(ெற் so that......மைற் might' என்னுஞ் சொற்களும் வரும். இப்படிப்பட்ட தொடர், வாக்கியத்தின் பிற்பகுதியில் இருக்கும்.

ஐ ஓப்பன் த(டோ(ர் ஸோ தா(ெற் ஹி மே கம் இன்
I open the door so that he may come in
அவர் உள்ளே வரும்படி நான் கதவைத் திறக்கிறேன்.

ஐ ஷால் க்லோஸ் த(டோ(ர் ஸோ தா(ெற் ஹி மே [நாற் கம் இன்
I shall close the door so that he may [not come in
அவன் உள்ளே வாராதபடி நான் கதவைச் சாத்துவேன்.

ஐ ஓப்பன்ட்(த(டோ(ர் ஸோ தா(ெற் ஹி மைற் கம் இன்
I opened the door so that he might come in
அவர் உள்ளே வரும்படி நான் கதவைத் திறந்தேன்.

திஸ் இஸ் வெரி ஹாற்
This is very hot } இது அதிகச் சூடாயிருக்கிறது.

தி(ஸ் இஸ் ற்றூ ஹாற்
This is too hot } இது அதிகச் சூடாயிருக்கிறது.

இவற்றுள் முதல்வாக்கியத்தின் கருத்து-அதிகச்சூடாயிருக்கிறது; ஆனால் குடித்தாலும் குடிக்கலாம் என்பது. இரண்டாம் வாக்கியத்தின் கருத்து-குடிக்க முடியாதபடி அவ்வளவு சூடாயிருக்கிறது என்பது. செய என்னும் வாய்பாட்டு வினையெச்சத்தைச் சேர்த்தால் இக்கருத்து நன்கு விளங்கும்.

தி(ஸ் இஸ் ற்றூ ஹாற் ற்றூ ட்(ரிங்க்
This is too hot to drink } இது குடிக்கமுடியாதபடி அவ்வளவு [சூடா யிருக்கிறது.

(d) 'வந்தவுடனே சாப்பிடுகிறான், வந்தவுடனே சாப்பிட்டான்' என, எந்தக்காலத்தைக் கருதினாலும் உடனே என்னுஞ் சொல்லை இறந்தகாலப் பெயரெச்சத்தோடு சேர்த்து, தமிழிற் சொல்லுகிறோம். ஆனால், இங்லிஷில் கருதிய காலத்தையே சொல்லவேண்டும். இதற்கு 'அஸ் ஸூன் அஸ் as soon as' என்பதைப் பிரயோகிக்க வேண்டும்.

அஸ் ஸூன் அஸ் ஹி கம்ஸ் ஹி ஈற்ஸ்
As soon as he comes he eats
அவன் வந்தவுடனே சாப்பிடுகிறான்.

அஸ் ஸூன் அஸ் ஹி கேம் ஹி எற்
As soon as he came he ate
அவன் வந்தவுடனே சாப்பிட்டான்.

(e) 'வரும்வரைக்கும், வருகிறவரைக்கும்' என்று, வரைக்கும் என்னுஞ் சொல்லை எதிர்கால, நிகழ்காலங்களோடு சேர்க்கிறோம். இங்லிஷில் எந்தக்காலத்தைக் கருதுகிறோமோ அந்தக்காலத்தையே சொல்லவேண்டும். இதற்கு, 'அன்ற்றில் until' என்பதைப் பிரயோகிக்கவேண்டும்.

அன்ற்றில் யு கம் ஐ ஷால் உ்எய்ற்
Until you come I shall wait
நீங்கள் வரும்வரை நான் காத்திருப்பேன்.

அன்ற்றில் ஐ கேம் ஹி உ்ஆஸ் உ்எய்ற்றிங்
Until I came he was waiting
நான் வரும்வரை அவர் காத்திருந்தார்.

(f) 'சாப்பிடுமுன், சாப்பிட்டபின்' என்று 'முன்' என்னுஞ் சொல்லை எதிர்காலத்தோடும், 'பின்' என்னுஞ் சொல்லை இறந்தகாலத்தோடும் பிரயோகிக்கிறோம். இங்லிஷில் கருதிய காலத்தையே பிரயோகிக்கவேண்டும்.

கம் பிஃபோர் ஐ ஈற் } நான் சாப்பிடுமுன்
Come before I eat } வா.

ஹி கேம் பிஃபோர் ஐ ஏற் } நான் சாப்பிடுமுன்
He came before I ate } அவன் வந்தான்.

கம் ஆஃவ்ற்றர் யு ஈற் } நீ சாப்பிட்டபின் வா;
Come after you eat } நீ சாப்பிட்டுவிட்டு வா.

ஹி கேம் ஆஃவ்ற்றர் ஐ ஏற் } நான் சாப்பிட்டபின்
He came after I ate } அவன் வந்தான்.

(g) 'செய்யும்படி' என்று 'படி' என்னுஞ் சொல்லை எதிர்காலத்தோடு சேர்ப்பின் அது விருப்பத்தையும், 'செய்கிறபடி, செய்தபடி' என நிகழ்கால, இறந்த காலங்களோடு சேர்ப்பின் மாதிரியையும் காட்டும். விருப்பத்தைக் காட்டுதல் இவ்வாறென்பது 69-ஆம் பக்கத்தில் முதலிலுள்ள உதாரணங்களால் அறியலாகும். மாதிரியைக் காட்ட 'அஃஸ் as' என்பதைப் பிரயோகிக்கவேண்டும். இங்லிஷில் மூன்று காலமும் வரும். இது வாக்கியத்தின் பிற்பகுதியில் இருக்கும்.

டூ அஃஸ் ஐ டூ } நான் செய்கிறதுபோலச்
Do as I do } செய்.

டூ அஃஸ் ஐ ஷாஃல் டூ } நான் செய்வதுபோலச்
Do as I shall do } செய்.

டூ அஃஸ் ஐ டிட் } நான் செய்தது போலச்
Do as I did } செய்.

(h) 'வந்தபடியால், வருகிறபடியால்' எனக் காரணத்தைக் காட்டுதற்கு, 'படியால்' என்னுஞ் சொல்லை, வந்த, வருகிற என்னும் இறந்தகால, நிகழ்காலச் சொற்களோடு சேர்க்கிறோம். இங்லிஷில் மூன்று காலமும் வரும். காரணத்

தைக் காட்டுதற்கு 'பிக்காஸ் Because' என்பதைப் பிரயோ கிக்கவேண்டும். 'படியால்' என்பது தமிழில் வாக்கியத்தின் முற்பகுதியில் வரும்; இங்லிஷில் முற்பகுதியிலேனும் பிற் பகுதியிலேனும் வரலாம்.

பிக்காஸ் இற் ரெய்ன்ஸ் ஐ கானாற் கம்
Because it rains I cannot come
மழை பெய்கிறபடியால் நான் வர முடியாது.

பிக்காஸ் இற் ரெய்ன்ட் ஐ குட் நாற் கம்
Because it rained I could not come
மழை பெய்தபடியால் நான் வரமுடியவில்லை.

(i) 'வந்தாலும், வாராவிட்டாலும்' என்பது முதலிய தொடர்களை இங்லிஷில் சொல்லும்போது 'ஹ்வெதர் Whether' என்பதை முதலில் பிரயோகிக்கவேண்டும். 'வாரா விட்டாலும்' என்பது முதலிய சொற்களுக்கு 'ஆர் நாற் or not' என்னுஞ் சொற்களை உபயோகிக்கவேண்டும்.

ஹ்வெதர் ஹி கம்ஸ் ஆர் நாற் ஐ ஷால் கோ
Whether he comes or not I shall go
அவன் வந்தாலும் வாராவிட்டாலும் நான் போவேன்.

(j) ஹி உஎன்ற்
He went } அவன் போனான்.

டிட் ஹி கோ
Did he go } அவன் போனானா?

'ஹ்வென் when' என்னுஞ் சொல்லைக் கேள்விவாக்கி யத்தோடு சேர்ப்பின், 'எப்போது' என்னும் பொருளையும், கேள்வி யில்லாத வாக்கியத்தோடு சேர்ப்பின், போனபோது, போகிறபோது, போகும்போது என்பவற்றிலுள்ள 'போது' என்பதன் பொருளையும் தரும்.

ஹ்ஹென் டிட் ஹி கோ } அவன் எப்போது
When did he go } போனான்?

ஹ்ஹென் ஹி ஹ்என்ற் } அவன் போனபோது
When he went }

ஹ்ஹென் ஹி ஹ்என்ற் ஹி ஸா ஹிஸ் வாதர்
When he went he saw his father
அவன் போனபோது தன் தகப்பனாரைப் பார்த்தான்.

ஹ்ஹென் ஹி கோஸ் ஹி ஹ்இல் ஸீ ஹிஸ் வாதர்
When he goes he will see his father
அவன் போகிறபோது தன் தகப்பனாரைப் பார்ப்பான்.

(k) 'ஹ்ஹெஎர் where' என்னுஞ் சொல்லைக் கேள்வி வாக்கியத்தின் முதலில் அமைத்தால், எங்கே என்னும் பொருளும், கேள்வி யில்லாத வாக்கியத்தின் முதலில் அமைத்தால், இடத்தில், இடத்துக்கு என்னும் பொருளும் வரும்.

ஹ்ஹெஎர் டிட் ஹி கோ } அவன் எங்கே போ
Where did he go } னான்?

கோ ஹ்ஹெஎர் ஹி கோஸ் } அவன் போகிற
Go where he goes } இடத்துக்குப் போ.

ஸ்லீப் ஹ்ஹெஎர் ஹி ஸ்லீப்ஸ் } அவன் தூங்குகிற
Sleep where he sleeps } இடத்தில் தூங்கு.

(l) 'நான் இங்கே வந்து பத்துநாள் ஆகின்றன' என்னும் வாக்கியத்தின் முற்பகுதியில், வந்து என்னும் வினையெச்சமும், பிற்பகுதியில் பத்துநாள் என்ற காலத்தோடு, ஆகின்றன என்னும் சொல்லும் சேர்ந்துள்ளன. இப்படிப்பட்ட வாக்கியங்களை இங்லிஷில் சொல்லும்போது, 'இற் It' என்ற சொல் 'இரு' என்னும் பகுதியடியிற் பிறந்த வினையோடும் நாள் முதலிய பெயரோடும் வாக்கியத்தின் முற்பகுதியிலும்,

'ஸின்ஸ் Since' என்ற சொல் தமிழில் வினையெச்சமாயிருக்கும் வினைச்சொல்லோடு வாக்கியத்தின் பிற்பகுதியிலும் வரும்.

இற் இஸ் ற்றென் டேஸ் ஸின்ஸ் ஐ கேம் ஹியர்
It is ten days since I came here
நான் இங்கே வந்து பத்து நாள் ஆகின்றன.

இரண்டாம் பாடம்

II பெயரைச் சார்ந்து வருபவை:

செய்த, செய்கிற, செய்யும் என்னும் வாய்பாட்டுப் பெயரெச்சங்களை இங்லிஷில் சொல்லும்போது, பெயரெச்ச உறுப்பாக உயர்திணைக்கு ஹூ Who வும், அஃறிணைக்கு தாற் That உம் பிரயோகிக்கவேண்டும். 'பார்த்த மனிதன்' என்பதில், பெயரெச்சம் முன்னும் மனிதன் என்ற பெயர் பின்னும் வருகின்றன. இங்லிஷில் பெயர் முன்னும், பெயரெச்சம் பின்னும், பெயரெச்சஉறுப்பு இரண்டற்கும் இடையிலும் வரும்.

தி மான் ஹூ உென்ற்
The man who went } போன மனிதன்.

தி டாக் தாற் உென்ற்
The dog that went } போன நாய்

'நான் பார்த்த மனிதன்' என்பதில், 'மனிதன்' என்பது 'பார்த்த' என்னும் வினையின் செயப்படு பொருள். ஆதலால், இவ்வாக்கியத்தில் ஹூ Who என்பதன் இரண்டாம்வேற்றுமையை உபயோகிக்க வேண்டும்; தாற் That என்பதுவே இரண்டாம்வேற்றுமையும் ஆகும். இவ்வித வாக்கியங்களில் தாற் That என்பது, 'அது' என்னுஞ் சுட்டுப்பொருளைக் குறிக்காமல், பெயரெச்சஉறுப்பாக இருத்தலால் பன்மைக்குப்பின்னும் வரும்.

தி மான் ஹூம் ஐ ஸா
The man whom I saw } நான் பார்த்த மனிதன்

த(டா(()க்(தா(ஃற் ஐ ஸா() } நான் பார்த்த
The dog that I saw } நாய்.

த(டா(()க்(ஸ் தா(ஃற் ஐ ஸா() } நான் பார்த்த
The dogs that I saw } நாய்கள்.

'நான் புஸ்தகம் கொடுத்த மனிதன்' என்பதில், மனிதன் என்னும் பெயர் 'கொடுத்த' என்னும் வினையை நோக்க நான்காம்வேற்றுமை ஆகும். 'நான் யாருக்குப் புஸ்தகம் கொடுத்தேனோ அந்த மனிதன்' என விரியும். இங்கிஷில் வேற்றுமைஉருபை உபயோகிக்க வேண்டும். அஃறிணையில் தா(ஃற் that என்பதை உ்ஹிச் which ஆக்கி அதன் முதலில் வேற்றுமைஉருபைச் சேர்க்க வேண்டும்.

த(மாஃன் ற்று ஹூம் ஐ கே(வ் எ பு(க்
The man to whom I gave a book
நான் புஸ்தகம் கொடுத்த மனிதன்

த(ஹௌஸ் ற்று உ்ஹிச் ஐ உ்என்ற்
The House to which I went
நான் போன வீடு (எந்த வீட்டுக்குப் போனேனோ அந்த வீடு)

த(மாஃன் உ்இத்(ஹூம் ஐ ஸ்போக்
The man with whom I spoke
நான் பேசின மனிதன். (நான் யாரோடு பேசினேனோ அந்த மனிதன்.)

த(மாஃன் ஃப்ராம் ஹூம் ஐ பா(()ற் எ பு(க்
The man from whom I bought a book
நான் புஸ்தகம் வாங்கின மனிதன். (நான் யாரிடமிருந்து புஸ்தகம் வாங்கினேனோ அந்த மனிதன்.)

த(ஷா(ப் ஃப்ராம் உ்ஹிச் ஐ பா(()ற் எ பு(க்
The shop from which I bought a book
நான் புஸ்தகம் வாங்கின கடை. (நான் எந்தக் கடையிலிருந்து புஸ்தகம் வாங்கினேனோ அந்தக் கடை)

தி மான் ஹூஸ் ஹௌஸ் ஐ பாற்
The man whose house I bought
நான் வீடு வாங்கின மனிதன் (நான் யாருடைய வீட்டை வாங்கினேனோ அந்த மனிதன்.)

தி கௌ ஹூஸ் காவ்ப் டைட்
The cow whose calf died
கன்று இறந்த பசு. (எந்தப்பசுவினுடைய கன்று இறந்ததோ அந்தப் பசு.)

[ஆரும்வேற்றுமையில் அஃறிணைக்கும் ஹூஸ் Whose என்பதைப் பிரயோகித்தல் வேண்டும்]

தி மான் ஆன் ஹூம் ஐ டிப்பென்டெட்
The man on whom I depended
நான் நம்பியிருந்த மனிதன். (நான் யார்மேல் நம்பிக்கை வைத்திருந்தேனோ அந்த மனிதன்)

தி மனி ஆன் உ்ஹிச் ஐ டிப்பென்டெட்
The money on which I depended
நான் நம்பியிருந்த பணம். (நான் எதன்மேல் நம்பிக்கை வைத்திருந்தேனோ அந்தப் பணம்)

தி ஹௌஸ் இன் உ்ஹிச் ஐ லிவ்ட்
The house in which I lived
நான் குடியிருந்த வீடு. (நான் எந்தவீட்டில் குடியிருந்தேனோ அந்த வீடு)

மூன்றும் பாடம்

III எழுவாய் பயனிலைகளை யுடையவாய், பெயர்ச்சொல் தன்மையில் வரும் எச்சத்தொடர்கள் இருவகைப்படும்.

1. வினைச்சொல்லுக்குச் செயப்படுபொருளாய் வருபவை.

2. வினைச்சொல்லுக்கு எழுவாயாக வருபவை.

'தன் தகப்பனார் திங்கட்கிழமை வருவார் என்று சொல்லுகிறான்'. இவ்வாக்கியத்தில், 'சொல்லுகிறான்' என்பது செயப்படுபொருள் உள்ள வினை. ஆதலால் அதற்குச் செயப்படுபொருள் வேண்டும். தன் தகப்பனார் திங்கட்கிழமை வருவார் என்பதைச் சொல்லுகிறான். ஆதலால், 'தன் தகப்பனார் திங்கட்கிழமை வருவார்' என்னுந் தொடர் செயப்படுபொருளாய், பெயர்ச்சொல்தன்மையில் வந்தது. இத்தொடர் செயப்படுபொருளில் வந்திருத்தலால், பயனிலைக்கும் இத்தொடருக்கும் இடையே தா(ஃ)த் That என்ற சொல் வரும்.

ஹி ஸெஸ் தா(ஃ)த் ஹிஸ் வா)த(ர் உ்இல் கம் ஆ(ன் [மன்டே(

He says that his father will come on [Monday

தன் தகப்பனார் திங்கட்கிழமை வருவார் என்று சொல்லுகிறான்.

பயனிலை இறந்தகாலமா யிருக்குமாயின் உ்இல், Will என்பது உட்(would ஆக மாறும்.

ஹி ஸெட்(தா(ஃ)த் ஹிஸ் வா)த(ர் உட்(கம் ஆ(ன் [மன்டே(

He said that his father would come on [Monday

தன் தகப்பனார் திங்கட்கிழமை வருவார் என்று சொன்னான்.

பயனிலையும் தொடரிலுள்ள வினைச்சொல்லும் இறந்தகாலமா யிருந்தால், தொடரிலுள்ள வினையை இறப்பெச்சமாக்க வேண்டும்.

ஹி ஸெட்ட் தாட்ற் ஹிஸ் வாதர் ஹாட் கம் ஆன்
[மன்டே

He said that his father had **come** on
[Monday

தன் தகப்பனுர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்று அவன் சொன்னுன்.

'ஃவென் ஹி கேம் When he came' என்னுந் தொடர் வினையைச் சார்ந்துவந்தால், 'அவன் வந்தபோது' எனவும், செயப்படுபொருளில் வந்தால், 'அவன் எப்போது வந்தான் என்று' எனவும் பொருள்படும்.

ஹி ட்ரோல்ட் மி ஃவென் ஹி கேம்
He told me when he came
தான் எப்போது வந்தான் என்று அவன் எனக்குச்
சொன்னுன்.

'ஃவென் when' என்பது பிறவினைகளோடு வருமிடத்தும் இவ்வாறே பொருள்கொள்க.

'என்று' என்பதைக் குறித்தற்கு, வினுச்சொற்களுக்கு முன், தாட் That என்பது அவசியமில்லை.

'ஃஹாற் What' என்னுஞ் சொல் கேள்வி வாக்கியத்தோடு வந்தால் கேள்வியாயும், கேள்வியில்லாத வாக்கியத்தோடு வந்தால் செயப்படுபொருளாயும் இருக்கும்.

ஃஹாற் டிட் ஹி டு
What did he do
அவன் என்னசெய்தான்?

ஹி ட்ரோல்ட் மி ஃஹாற் ஹி டிட்
He told me what he did
தான் என்ன செய்தான் என்று எனக்குச் சொன்னுன்;
[அவன், தான் செய்ததை எனக்குச் சொன்னுன்.]

ஹி ட்ரோல்ட்(மி ஹூ கேம் ஆ(ன் மன்டே(
He told me who came on Monday
திங்கட்கிழமையில் யார்வந்தது என்று (இன்னூர் வந்தார் என்று) அவன் எனக்குச் சொன்னூன்.

ஹூம் டிட்(ஹி ஸீ
Whom did he see } அவன் யாரைப் பார்த்தான் ?

இக் கேள்வியைச் செயப்படு பொருளாக மாற்றின்,

ஹி ட்ரோல்ட்(மி ஹூம் ஹி ஸா(
He told me whom he saw
யாரைப் பார்த்தான் என்று அவன் எனக்குச் சொன்னூன் என்று வரும்.

31-ஆம் பாடத்திலுள்ள கேள்விவாக்கியங்களைச் செயப் படுபொருள்தொடர் ஆக்கின், கீழ்வருமாறு அமையும்.

ஹி ட்ரோல்ட்(மி உ்இத்(ஹூம் ஹி கேம்
He told me with whom he came
தான் யாரோடு வந்தான் என்று அவன் எனக்குச் சொன்னூன்.

ஹி ட்ரோல்ட்(மி உ்ஹெஎர் ஷி உ்என்ற்
He told me where she went
அவள் எங்கே போனூள் என்று அவன் எனக்குச் சொன்னூன்.

ஹி ட்ரோல்ட்(மி ஹௌ ஷி உ்என்ற்
He told me how she went [னூன்.
அவள் எப்படிப் போனூள் என்று அவன் எனக்குச் சொன்

ஹி ட்ரோல்ட்(மி உ்ஹை ஷி உ்என்ற்
He told me why she went
அவள் என் போனூள் என்று அவன் எனக்குச் சொன்னூன்.

ஐ டு(நா(ற் நோ உ்ஹெதர் ஷி கேம் ஆ(ர் நா(ற்
I do not know whether she came or not
அவள் வந்தாளோ இல்லையோ என்று எனக்குத் தெரியாது.

[உ்ஹெதர் whether என்னுஞ் சொல் வாக்கியத்தின் முதலில் இருந்தால் என்ன பொருளேத் தரும் என்பதை 36-ஆம் பாடம் 2-ஆம் பகுதியில் பார்க்க.]

இவ் வெச்சத்தொடர்கள் மற்ற வேற்றுமையிலும் வரும்.

திஸ் ற்றூலீஸ் உ்இத் உ்ஹாற் ஹி ஸெட்
This tallies with what he said
இது அவன் சொன்னதோடு ஒத்திருக்கிறது.

ஐ அன்டர்ஸ்ற்றுட் திஸ் வ்ரம் உ்ஹாற் ஹி ஸெட்
I understood this from what he said
அவன் சொன்னதிலிருந்து இதை அறிந்துகொண்டேன்.

காலத்தைக் குறிக்கும்போது, வ்ரம் From என்பதை உபயோகிக்காமல், ஸின்ஸ் Since என்பதை உபயோகிக்க வேண்டும்.

ஐ ஹாவ் நாற் ஸீன் ஹிம் ஸின்ஸ் ஐ கேம் ஹியர்
I have not seen him since I came here
நான் இங்கே வந்ததிலிருந்து அவனைப் பார்க்கவில்லை.

திஸ் இஸ் தா ரிப்லை ற்று உ்ஹாற் ஹி ஸெட்
This is the reply to what he said
அவன் சொன்னதற்கு இது பதில்.

திஸ் இஸ் தா மீனிங் ஆவ் உ்ஹாற் ஹி ஸெட்
This is the meaning of what he said
அவன் சொன்னதனுடைய அர்த்தம் இது.

நான்காம் பாடம்

III. பயனிலைக்கு எழுவாயாக வரும் எச்சத்தொடர்:

'அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது உண்மை அன்று' என்னும் வாக்கியத்தில், 'உண்மை அன்று' என்பது பயனிலை.

'எது உண்மை அன்று?' எனக்கேட்டால், 'அவர் திங்கட்கிழமைவந்தார் என்பது' என்னும் விடை வரும். ஆதலால், 'அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது' என்னுந் தொடர், 'உண்மை அன்று' என்பதன் எழுவா யாகும்.

எழுவாயாக வரும் எச்சத்தொடர் இங்லிஷில் வாக்கியத்தின் பிற்பகுதியில் வரும். அத்தொடர், 'தாஂற் That' என்னுஞ் சொல்லில் தொடங்கும். வாக்கியத்தின் முதல்வார்த்தை இற் It' என்பதாய் இருக்கும்; ஆனால், கேள்வியில் இற் It என்பது இடம் மாறும்.

இற் இஸ் நாட்ற் ட்ரூ தாஂற் ஹி கேம் ஆஂன் மன்டே
It is not true that he came on Monday
அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது உண்மையன்று.

இற் இஸ் ட்ரூ தாஂற் ஹி கேம் ஆஂன் மன்டே
It is true that he came on Monday
அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது உண்மை.

இஸ் இற் ட்ரூ தாஂற் ஹி கேம் ஆஂன் மன்டே
Is it true that he came on Monday
அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது உண்மையா?

காஂன் இற் பி ட்ரூ தாஂற் ஹி கேம் ஆஂன் மன்டே
Can it be true that he came on Monday
அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது உண்மையா [யிருக்க முடியுமா?

இற் காஂனாட்ற் பி ட்ரூ தாஂற் ஹி கேம் ஆஂன் மன்டே
It cannot be true that he came on Monday
அவர் திங்கட்கிழமை வந்தார் என்பது உண்மையாயிருக்க [முடியாது.

ஐந்தாம் பாடம்

'நான் அதை எழுதினேன்' என்றாலும், 'அது என்னால் எழுதப்பட்டது' என்றாலும் பொருள் ஒன்றுதான். ஆனால், எழுதினேன் என்பது செய்வினை எனவும், எழுதப்பட்டது என்பது செயப்பாட்டுவினை எனவும் வழங்கும்.

செயப்பாட்டுவினையை இங்லிஷில் சொல்லவேண்டுமானால், 'இரு' என்னும் பொருளைத் தருகின்ற Am, Is, Are, Was, Were, Will be, Shall be என்பவற்றுள், நாம் சொல்ல விரும்புங் காலத்திற்கும் இடத்திற்கும் ஏற்ற ஒன்றனோடு இறப்பெச்சத்தைச் சேர்க்கவேண்டும்.

ரைற்	ரோற்	ரிற்ன் (இறப்பெச்சம்)
Write (பகுதி)	Wrote (இறந்தகாலம்)	Written
எழுது	எழுதினான்	

ரைற்றிங்
Writing (நிகழ்வெச்சம்)
எழுதிக்கொண்டு

ஹி ரைற்ஸ் திஸ்
He writes this } அவன் இதை எழுதுகிறான்.

திஸ் இஸ் ரிற்ன் பை ஹிம்
This is written by him } இது அவனால் எழுதப்படுகிறது.

ஹி ரோற் தாற்
He wrote that } அவன் அதை எழுதினான்.

தாற் உவ்ஸ் ரிற்ன் பை ஹிம்
That was written by him } அது அவனால் எழுதப்பட்டது.

ஹி ரைற்ஸ் தீஸ்
He writes these } அவன் இவைகளை எழுதுகிறான்.

தீஸ் ஆர் ரிற்ன் பை ஹிம்
These are written by him } இவைகள் அவனால் எழுதப்படுகின்றன.

ஹி ரோற் தோஸ்
He wrote those } அவன் அவைகளை எழுதினான்.

தோஸ் வ்அர் ரிற்ன் பை ஹிம்
Those were written by him } அவைகள் அவனால் எழுதப்பட்டன.

ஹி வ்இல் ரைற் தெம்
He will write them } அவன் அவைகளை எழுதுவான்.

தே வ்இல் பி ரிற்ன் பை ஹிம்
They will be written by him } அவை அவனால் எழுதப்படும்.

பின் வரும் வினை செயப்பாட்டுவினைபோலத் தோன்றினும் பொருளில் செய்வினையேயாம்.

இன் வ்ஹாற் யியர் வ்அர் யு பார்ன்
In what year were you born
நீங்கள் எந்த வருஷத்தில் பிறந்தீர்கள்?

ஐ வ்ஆஸ் பார்ன் இன் த யியர் எய்ற்றீன் எய்ற்றி வைவ்
I was born in the year eighteen eighty five
நான் ஆயிரத்தெண்ணூற்றெண்பத்தைந்தாம் வருஷத்தில் பிறந்தேன்.

இன் வ்ஹாற் மந்த் வ்அர் யு பார்ன்
In what month were you born
நீங்கள் எந்த மாசத்தில் பிறந்தீர்கள்?

ஐ வ்ஆஸ் பார்ன் இன் ஸெப்ற்றெம்பர்
I was born in September
நான் செப்ற்றம்பர் மாசம் பிறந்தேன்.

ஆன் வ்ஹாற் டேற் வ்அர் யு பார்ன்
On what date were you born }
நீங்கள் எத்தனையாம் தேதியில் பிறந்தீர்கள்?

ஐ உ்ஆஸ் பா((ன் ஆ(ன் தா வா(ஸ்ற்
I was born on the first
நான் முதல்தேதியில் பிறந்தேன்.

உ்ஹௌர் உ்அர் யு பா((ன்
Where were you born
நீங்கள் எங்கே பிறந்தீர்கள்?

ஐ உ்ஆஸ் பா((ன் இன் ராமனாட்
I was born in Ramnad
நான் இராமநாதபுரத்தில் பிறந்தேன்.

ஆரும் பாடம்

எண்ணுப்பொருளில் வரும் 'உம்' என்னுஞ் சொல்லுக்கு 'அண்ட் And' என்பது இங்லிஷ். தமிழில் எண்ணப்படு பொருள் ஒவ்வொன்றற்கும் உம் என்பதைச் சேர்க்கிறோம். இங்லிஷில் எண்ணப்படு பொருள்களுக்கு இடையே ஓரிடத்தில் அண்ட் And சேர்த்தால் போதும்.

ஐ உ்ஆன்ற் எ புக் அண்ட் எ பென்
I want a book and a pen
எனக்கு ஒரு புஸ்தகமும் ஒரு பேனுவும் வேண்டும்.

எண்ணப்படுஞ் சொற்கள் இரண்டற்கு அதிகம் இருந்தால், கடைசி இரண்டற்கும் இடையேமாத்திரம் அண்ட் And என்பதைச் சேர்க்கவேண்டும்.

ஐ உ்ஆன்ற் எ புக், எ பென், எ ற்றேப்ல் அண்ட் எ ச்சௌர்
I want a book, a pen, a table and a chair
எனக்கு ஒரு புஸ்தகமும், பேனுவும், மேஜையும் நாற்காலியும் வேண்டும்.

ஒரு கர்த்தாவுக்குப் பல பயனிலைகள் இருந்தால், தமிழில் கடைசிவினையில் திணை, பால், எண், இடங்களை விரித்து

மற்ற வினைகளை வினையெச்ச மாக்குகிறோம். இங்லிஷில் வினை முற்றுக்களையே 'அன்ட் And' என்பதனோடு உபயோகித்தல் வேண்டும்.

ஹி கேம், எற் அன்ட் ஸ்லெப்ற் He came, ate and slept	அவன் வந்து சாப்பிட்டுவிட்டுத் தூங்கினான்.

பயனிலையோடு 'ஷால் Shall', 'உ்இல் Will' முதலிய துணைவினை சேர்ந்து வருமாயின், அத் துணைவினையை முதற் பயனிலையோடுமட்டுமே உபயோகிக்கவேண்டும்.

ஹி உ்இல் கம், ஈற் அன்ட் ஸ்லீப் He will come, eat and sleep	அவன் வந்து, சாப்பிட்டுவிட்டுத் தூங்குவான்.

பல எச்சத்தொடர்கள் சேர்ந்து வந்தால், எச்சத் தொடரின் பொருளைக் குறிக்குஞ் சொற்களை முதல்வினை யோடுமட்டும் விரித்துக்காட்ட வேண்டும். தமிழிலோ கடைசி வினையோடு விரித்துக்காட்டுகிறோம்.

உ்ஹென் ஹி கேம், எற் அன்ட் ஸ்லெப்ற்
When he came ate and slept
அவன் வந்து, சாப்பிட்டுவிட்டுத் தூங்கினபோது

அவன் சாப்பிட்டான், அவளும் சாப்பிட்டாள் என்னும் எச்ச உம்மைக்கு, 'ஆல்ஸோ Also' என்னுஞ் சொல்லைப் பிரயோகிக்க வேண்டும்.

ஷி ஆல்ஸோ எற் She also ate	அவளும் சாப்பிட்டாள்.

'ராஜாவும் வந்தார்' என உயர்வுசிறப்புப் பொருளையும், 'நாயும் வந்தது' என இழிவுசிறப்புப் பொருளையும் குறிக்க, 'ஈவன் Even' என்பதை உபயோகித்தல் வேண்டும். இச்சொல்லை அம் மொழிக்குமுன் சேர்த்தல் வேண்டும்.

ஈவன் த(கிங் கேம்
Even the king came } ராஜாவும் வந்தார்.

ஈவன் த(டா(()க்(கேம்
Even the dog came } நாயும் வந்தது.

ஏழாம் பாடம்.

பி(க்(
Big
பெரிய

த(பீக்கா()க் இஸ் எ பி(க்(ப(அட்(
The peacock is a big bird } மயில் பெரிய பறவை.

Big முதலிய சொற்களுக்கு முன்னும் பின்னும், ஒப்பிட்டுச்சொல்லுந் தன்மையைக் குறிக்கின்ற 'அ⌒ஸ் As' என்ற சொல்லைச் சேர்த்தால், ஒப்புப்பொருள் விளங்கும்.

த(பீக்கா()க் இஸ் அ⌒ஸ் பி(க்(அ⌒ஸ் எ ற்றர்க்கி
The peacock is as big as a turkey
மயில், வான்கோழி அளவு பெரியது.

[இது ஒப்புப்பொருளில் வந்தது.]

ஒப்புப்பொருளைக் காட்டுஞ் சொற்களோடு, (Big, Bigger என) 'அர் er' சேர்த்தால் உறழ்வுப்பொருளைக் காட்டுஞ் சொல் ஆகும். அதற்குப் பின், 'தா(⌒ன் Than' என்னுஞ் சொல் இருத்தல் வேண்டும்.

த(பீக்கா()க் இஸ் பி(க(ர் தா(⌒ன் எ பீஹென்
The peacock is bigger than a peahen
ஆண்மயில் பெண்மயிலைப்பார்க்கிலும் பெரியது.

[இஃது, இரண்டன் தாரதம்மியத்தைக் காட்டுவது.]

ஒப்புப்பொருளைக் குறிக்குஞ் சில சொற்களுக்குமுன், 'மோர் More' என்னுஞ் சொல்லைச் சேர்த்தாலும், உறழ்வுப் பொருளைக் காட்டும். அப்படிப்பட்ட சொற்களுக்குப்பின்னும் 'தா(ன் Than' என்ற சொல்லைச் சேர்த்தல் வேண்டும்.

த(பீக்கா(க் இஸ் மோர் ப்(யூற்றிவு)ல் தா(ன் எ பீஹென்
The peacock is more beautiful than a peahen
ஆண்மயில் பெண்மயிலைப்பார்க்கிலும் அழகுள்ளது.

பலவற்றுள் ஒன்றன் சிறப்பைச் சொல்வது சிறப்புப் பொருள். ஒப்புப்பொருளைக் குறிக்குஞ் சொற்களோடு, (Big, Biggest என) 'அஸ்ற் est' என்பதைச் சேர்த்தால் சிறப்புப் பொருள் தோன்றும். அவ்வாறு சிறப்புப்பொருளைக் குறிக் குஞ் சொல்லுக்குமுன், 'த(The' என்னும் சொல்லையும், அச்சொல்லுக்குப் பின் 'ஆ(வ்) Of' என்னும் சொல்லையும் சேர்த்தல்வேண்டும்.

த(எலவெ)ன்ற் இஸ் த(பி(க(ஸ்ற் ஆ(வ்) ஆ(ல் அனிமெல்ஸ்
The elephant is the biggest of all animals
எல்லாப் பிராணிகளுள்ளும் யானை பெரியது.

ஒப்புப்பொருளைக் குறிக்குஞ் சில சொற்களுக்குமுன், 'மோஸ்ற் Most' என்னுஞ் சொல்லைச் சேர்ப்பின், சிறப்புப்பொருள் தோன்றும். இவற்றிற்கும் 'த(The' என் னும் சொல்லையும் 'ஆ(வ்) Of' என்னும் சொல்லையும் சேர்த்தல் வேண்டும்.

த(பீக்கா(க் இஸ் த(மோஸ்ற் ப்(யூற்றிவு)ல் ஆ(வ்) ஆ(ல் ப(அட்(ஸ்
The peacock is the most beautiful of all birds
எல்லாப் பட்சிகளுள்ளும் மயில் அழகானது.

ஷி இஸ் எ ப்(யூ)ற்றிவு)ல் க(அல்
She is a beautiful girl } அவள் ஓர் அழகான பெண்.

ப்(யூ)ற்றிவு)ல் Beautiful என்பதற்கு அழகான என்பது அர்த்தம். ஆனால், இரு என்னும் பகுதியடியிற் பிறந்த வினைகளோடு வந்தால், அது, அழகாய் எனப் பொருள்படும்.

ஷி இஸ் ப்(யூ)ற்றிவு)ல்
She is beautiful } அவள் அழகாயிருக்கிறாள்.

'அழகாய்' என்பது மற்ற வினைகளோடு வந்தால், Beautiful என்பதைப் பிரயோகிக்காமல், Beautifully என்ற சொல்லைப் பிரயோகிக்க வேண்டும். இது வினையுரிச்சொல், அல்லது வினையைத்தழுவும் உரிச்சொல் எனப்படும்.

ஷி ஸிங்ஸ் ப்(யூ)ற்றிவு)லி
She sings beautifully } அவள் அழகாய்ப் பாடுகிறாள்.

'அவள் அழகாய்ப் பாடுகிறாள்'; 'அவள் அழகாய் வளருகிறாள்' என்னும் வாக்கியங்களிலுள்ள 'அழகாய்' என்னுஞ் சொற்களுக்குச் சிறிது பொருள் வேறுபாடு உளது. முதல் வாக்கியத்தில் அழகு பாடல்தொழிலின்மேல் சார்ந்திருக்கிறது. இரண்டாவதில் அழகு கர்த்தாவின்மேல் சார்ந்திருக்கிறது. இவ் வேறுபாடு பின்வரும் வாக்கியத்தால் விளங்கும்.

ஷி க்(ரோஸ் ப்(யூ)ற்றிவு)ல்
She grows beautiful } அவள் அழகாய் வளருகிறாள்; (அழகு ஆகிக் [கொண்டு வருகிறாள்.

உயர்வில் உறழ்வுப்பொருளைச்சொல்லுமிடத்து Bigger, more என்னுஞ் சொற்களையும், உயர்வில் சிறப்புப் பொருளை சொல்லுமிடத்து Biggest, most என்னுஞ் சொல்லையும் பிரயோகித்தல்போல, இழிவில் உறழ்வுப் பொருளைச் சொல்லுமிடத்து ஒப்புச்சொல்லுக்கு முன் Less என்பதை

யும், இழிவில் சிறப்புப் பொருளைச் சொல்லுமிடத்து Least என்பதையும் பிரயோகித்தல் வேண்டும்.

தி பீஹென் இஸ் லெஸ் ப்யூற்றிவுல் தான் தி பீக்காக்
The peahen is less beautiful than the peacock
ஆண்மயிலைவிடப் பெண்மயில் குறைந்த அழகுடையது.

தி க்ரோ இஸ் தி லீஸ்ற் ப்யூற்றிவுல் ஆவ் ஆல் தி பட்ஸ்
The crow is the least beautiful of all the birds
காகம் எல்லாப்பக்ஷிகளுள்ளும் குறைந்த அழகு உள்ளது.

இரண்டாம் பாகம்

வினைச்சொற்கள்

ஒவ்வொரு வினைச்சொல்லுக்கும் நான்கு உருவம் உண்டு: அவற்றுள் முதல்உருவம் பகுதி. பகுதியே நிகழ்காலத்திற்கும் ஏவலுக்கும் வரும்; நிகழ்காலத்தில் படர்க்கைஒருமைக்கு s, அல்லது es சேர்க்க வேண்டும் என்பது 22-ஆம் பாடத்தில் கூறப்பட்டுளது.

இரண்டாம்உருவம், இறந்தகாலத்தைக் காட்டும். மூன்றாம்உருவம் இறப்பெச்சம் எனப்படும். அதன் பிரயோகத்தை 20-ஆம் பாடத்தில் காண்க. நான்காம்உருவம் நிகழ்வெச்சம் எனப்படும். அதன் பிரயோகத்தை 17-ஆம் பாடத்தில் காண்க.

அகப்படு ; கிடை

Get	Got	Got	Getting
கெ(ற்	கா(ற்	கா(ற்	கெ(ற்றிங்

He gets Twenty Rupees a Month
அவனுக்கு மாதத்திற்கு 20 ரூபா கிடைக்கிறது.

The fish got into the net
மீன், வலையில் அகப்பட்டது.

I got it from him
நான் அதை அவனிடம் வாங்கினேன்.
(விலைக்கு வாங்குதல் அன்று; பெற்றுக்கொள்ளுதல்)

அசட்டைபண்ணு

Neglect	Neglected	Neglected	Neglecting
நெக்(லெக்ற்	நெக்(லெக்ற்றட்(	நெக்(லெக்ற்றட்(	நெக்(லெக்ற்றிங்

அசை

Move	Moved	Moved	Moving
மூவ்	மூவ்ட்(	மூவ்ட்(	மூவிங்

(இடம்விட்டுப் பெயர்தல், பெயர்த்தல்.)

Shake Shook Shaken Shaking
ஷேக் ஷுக் ஷேக்கன் ஷேக்கிங்
(இருந்தவிடத்திலிருந்தே அசைதல், அசைத்தல்.)

அடக்கு Control Controlled Controlled Controlling
கன்ற்ரோல் கன்ற்ரோல்ட் கன்ற்ரோலிங்
(பல பொருள்களை ஓரிடத்தில் அடக்குதல் அன்று.)

Control your anger
உன் கோபத்தை அடக்கு.

He will control any horse
அவன் எந்தக்குதிரையையும் அடக்குவான்.

அடி Beat Beat Beaten Beating
பீற் பீற் பீற்ன் பீற்றிங்

Do not beat the boy
பையனை அடிக்காதே.

Ring Rang Rung Ringing
ரிங் ராங் ரங் ரிங்கிங்

Do not ring the bell
மணி அடிக்காதே.

அணிந்துகொள் Wear Wore Worn Wearing
உ்எர் ஓர் உ்ஓன் உ்எரிங்

அணுகு (கிட்டு) Approach Approached Approached Approaching
அப்ரோச் அப்ரோச்ட் அப்ரோச்ட் அப்ரோச்சிங்

அதிகரி Increase Increased Increased Increasing
இன்க்ரீஸ்

அரை — Grind Ground Ground Grinding
க்ரைன்ட் க்ரௌன்ட்... ...

அலங்கரி — Decorate Decorated Decorated Decorating
டெக்கரேற் டெக்கரேற்றட்... ...

அலைந்துதிரி — Wander Wandered Wandered Wandering
உ்ஆன்டர்.

அழி — Destroy Destroyed Destroyed Destroying
டெஸ்ற்ராய்

He destroyed the forest
அவன் காட்டை அழித்தான்.

Waste Wasted Wasted Wasting
உ்வஸ்ற்

He wasted his wealth
அவன் தன் ஆஸ்தியை அழித்தான்.

Erase Erased Erased Erasing
எரேஸ்

He erased the letter
அவன் எழுத்தை அழித்தான்.

அழு — Cry Cried Cried Crying
க்ரை
(வாய்விட்டு அழுதல்)

Weep Wept Wept Weeping
உ்ஈப் உ்எப்ற் உ்எப்ற் உ்ஈப்பிங்
(கண்ணீர்விட்டு அழுதல்)

அள — Measure Measured Measured Measuring
மெஷர்

அளவெடு	Take measurement ற்றேக் மெஷர்மென்ற்
அறு (வெட்டு)	Cut Cut Cut Cutting கற்
	Cut it with the knife கத்தியால் அறு.
	Cut it with an axe கோடாரியால் வெட்டு.
அனுப்பு	Send Sent Sent Sending ஸெண்ட்(ஸென்ற்
ஆகு	Become Became Become Becoming பி(க்கம் பி(க்கேம்
ஆசீர்வதி	Bless Blessed Blessed Blessing ப்(லஸ்
ஆடு	Dance Danced Danced Dancing டா(ன்ஸ்
ஆற்று	Heal Healed Healed Healing ஹீல்
	The doctor healed the wound வைத்தியர் காயத்தை ஆற்றினர்.
	Cool Cooled Cooled Cooling கூல்
	Cool this hot water இந்த வெந்நீரை ஆற்று.
	Appease Appeased Appeased Appeasing அப்பீஸ்

He appeased my hunger
அவர் என்பசியை ஆற்றினார்.

இரங்கு — Pity Pitied Pitied Pitying
பிற்றி

Pity him
அவனுக்கு இரங்கு.

இருமு — Cough Coughed Coughed Coughing
கா(வ்)

இழ — Lose Lost Lost Losing
லூஸ் லா(ஸ்ற் லா(ஸ்ற் லூஸிங்

I lost a good friend
நான் ஒரு நல்ல சிநேகிதனை இழந்தேன்.

I lost my pen
நான் என் பேனாவைப் போக்கிவிட்டேன்.

இழு — Pull Pulled Pulled Pulling
புல்

He pulled the dog by the ear
அவன் நாயைக் காதைப்பிடித்து இழுத்
[தான்.

Drag Dragged Dragged Dragging
ட்(ராக்(

He dragged the dog to the tank
அவன் நாயை ஏரிக்கு இழுத்துக்கொண்டு
[போனான்.

இளைப்பாறு — Rest Rested Rested Resting
ரெஸ்ற்

இற — Die Died Died Dying
டைட்

உடை, ஒடி — Break Broke Broken Breaking
ப்ரேக் ப்ரோக் ப்ரோக்கன் ப்ரேக்கிங்

She broke the pot
அவள் பானையை உடைத்தாள்.

He broke the stick
அவன் குச்சியை ஒடித்தான்.

உட்கார் — Sit Sat Sat Sitting
ஸிற் ஸாற் ஸாற் ஸிற்றிங்

உண்டாக்கு — Cause Caused Caused Causing
காஸ்

Uncleanness causes illness
அசுத்தம் வியாதியை உண்டாக்குகிறது.

Create Created Created Creating
க்ரியேற்

Make Made Made Making
மேக் மேட் மேட் மேக்கிங்

God created the world
God made the world
} கடவுள் உலகத்தை உண்டாக்கினர்.

உதவு — Help Helped Helped Helping
ஹெல்ப்

Help him
அவனுக்கு உதவு ; உதவிசெய்

உதி	Rise ரைஸ்	Rose ரோஸ்	Risen ரிஸ்ன்	Rising ரைஸிங்
	The sun rises in the east சூரியன் கிழக்கில் உதிக்கிறது.			
உதை	Kick கிக்	Kicked	Kicked	Kicking
உபவாசி	Fast வாஸ்ற்	Fasted	Fasted	Fasting
உயர்த்து	Lift லிவ்ற்	Lifted	Lifted	Lifting
	Lift your hand கையை உயர்த்து.			
	Raise ரெய்ஸ்	Raised	Raised	Raising
	Do not raise the price விலையை உயர்த்ாதே.			
உரி	Peal பீல்	Pealed	Pealed	Pealing
	Peal the plantain வாழைப்பழத்தை உரி.			
உருக்கு (உருகு)	Melt மெல்ற்	Melted	Melted	Melting
உழு	Plough ப்லௌ	Ploughed	Ploughed	Ploughing

ஊது, சிந்து, வீசு Blow Blew Blown Blowing
ப்ரலோ ப்ரலு ப்ரலோன் ப்ரலோஇங்

Blow the pipe
குழலே ஊது.

Blow out the lamp
விளக்கை ஊதி அணை.

Blow up the fire
நெருப்பை ஊதிவிடு.

Blow your nose
மூக்கைச் சிந்து.

The wind blows
காற்று வீசுகிறது.

Spill Spilt Spilt Spilling
ஸ்பில் ஸ்பில்ற் ஸ்பில்லிங்
(பால்முதலியன சிந்துதல்)

ஊற்று Pour Poured Poured Pouring
போர்

எச்சரி Warn Warned Warned Warning
உ்ஆன்

எடு Take Took Taken Taking
ற்றேக் ற்றுக் ற்றேக்கன் ற்றேக்கிங்

எண்ணு(கணக்கிடு) Count Counted Counted Counting
கௌன்ற்

எதிர்பார் Expect Expected Expected Expecting
எக்ஸ்பெக்ற்

எரி — Burn Burnt Burnt Burning
ப(அன் ப(அன்ற் ப(அன்ற் ப(அனிங்

Fire burns
நெருப்பு எரிகிறது.

Do not burn this paper
இந்தக் காகிதத்தை எரித்துவிடாதே.

எழுந்திரு — Get up Got up Got up Getting up
கெ(ற் அப் கா((ற் அப் கா((ற் அப் [கெ(ற்றிங் அப்

He got up at six
ஆறு மணிக்கு எழுந்திருந்தார்.

He rose from the chair
அவர் நாற்காலியிருந்து எழுந்தார்.

எறி — Throw Threw Thrown Throwing
த்)ரோ த்)ரூ த்)ரோன் த்)ரோஇங்

ஏறு — Climb Climbed Climbed Climbing
க்லைம்

He climbed the tree
அவன் மரம் ஏறினன்.

Get Got Got Gettin
கெ(ற் கா((ற் கா((ற் கெ(ற்றிங்

Take Took Taken Taking
ற்றேக் ற்ரூக் ற்றேக்கன் ற்றேக்கிங்

He got into the train
அவன் ற்ரெய்னில் ஏறினன்.

He took train at Egmore
அவன் எழும்பூரில் ட்ரெய்ன் ஏறினன்.

ஒட்டு — Affix Affixed Affixed Affixing
அவிக்ஸ்

Affix one anna stamp
ஓர் அணுத் தலை ஒட்டு.

Stick Stuck Stuck Sticking
ஸ்ட்றிக் ஸ்ட்றக் ஸ்ட்றக் ஸ்ட்றிக்கிங்

Do not stick the paper on the wall
சுவரில் காகிதம் ஒட்டாதே.

ஒத்துக்கொள் (ஒப்புக்கொள்) — Admit Admitted Admitted Admitting
அட்மிற்

He admitted his fault
அவன், தன் குற்றத்தை ஒத்துக்கொண்டான்.

Accept Accepted Accepted Accepting
அக்ஸெப்ற்

He accepted the work
அவன் வேலையை ஒப்புக்கொண்டான்.

ஒப்பிட்டுப்பார் — Compare Compared Compared Comparing
கம்ப்பெஎர்

ஒழுகு — Leak Leaked Leaked Leaking
லீக்

This house leaks
இந்த வீடு ஒழுகுகிறது.

The boat leaks
படகு ஓட்டையா யிருக்கிறது.

ஓட்டு — Drive Drove Driven Driving
ட்(ரைவ் ட்(ரோவ் ட்(ரிவன் ட்(ரைவிங்

Drive the car
காரை ஓட்டு.

He drove to the station
அவன் ஸ்டேஷனுக்கு வண்டியில் போனான்.

Drive this nail in the wall
இந்த ஆணியைச் சுவரில் அறை.

ஓடு — Run Ran Run Running
ரன் ராான் ரன் ரன்னிங்

The dog runs
நாய் ஓடுகிறது.

Flow Flowed Flowed Flowing
வ்)லோ

The water flows
தண்ணீர் ஓடுகிறது.

கஷ்டப்படு — Suffer Suffered Suffered Suffering
ஸவ்)வ)ர்

I suffered from fever
நான் ஜுரத்தால் கஷ்டப்பட்டேன்.

கட்டாயப்படுத்து — Compel Compelled Compelled Compelling
கம்ப்பெல்

Force Forced Forced Forcing
வோ)ர்ஸ்
(பலவந்தம்பண்ணு)

கட்டு

Bind Bound Bound Binding
பைன்ட் பௌன்ட்

Bind him hand and foot
அவனைக் கையையும் காலையும் கட்டுங்கள்.

Tie Tied Tied Tying
டை

Tie the cow to the tree
பசுவை மரத்தில் கட்டு.

Tie the cow with the rope
பசுவைக் கயிற்றால் கட்டு.

Build Built Built Building
பில்ட் பில்ட்

He built a house
அவன் ஒரு வீடு கட்டினான்.

கட

Cross Crossed Crossed Crossing
க்ராஸ்

He crossed the river
அவன் ஆற்றைக் கடந்தான்.

கடன்கொடு
(இரவல்கொடு)

Lend Lent Lent Lending
லென்ட் லென்ட்

Lend me Ten Rupees
எனக்குப் பத்து ரூபா கடன்கொடு.

கடன்வாங்கு
(இரவல்வாங்கு)

Borrow Borrowed Borrowed Borrowing
பாரோ பாரோஇங்

கடி

Bite Bit Bitten Biting
பைட் பிட் பிட்ன் பைட்டிங்

கடிந்துகொள்	Scold ஸ்கோல்ட்	Scolded	Scolded	Scolding
கடை (தயிர் முதலிய)	Churn ச்சஅன்	Churned	Churned	Churning
கத்து	Cry க்rை (பிராணிகள் கத்துதல், வாய்விட்டழுதல், உரத்துச்சொல்லுதல்)	Cried	Cried	Crying
கதிர்அறு	Reap ரீப்	Reaped	Reaped	Reaping
கல் (படி)	Learn லஅன்	Learned	Learned	Learning
கல்யாணஞ்செய்	Marry மா௦ரி	Married	Married	Marrying
கலக்கிவிடு	Stir ஸ்ற்றஅர்	Stirred	Stirred	Stirring
கவலைகொள்	Care கெஎர்	Cared	Cared	Caring

I care for him
நான் அவனுக்காகக் கவலைப்படுகிறேன்.

I do not care for him
அவனைப்பற்றி எனக்குக் கவலையில்லை.

Take care of my house
என் வீட்டைப் பார்த்துக்கொள்.

கவனி	Listen லிஸ்ன் (சொல்வதைக் கவனித்தல்)	Listened	Listened	Listening

	Note	Noted	Noted	Noting
	நோற்			
	(ஓர் ஆளை அல்லது ஒரு வஸ்துவைக் கவனித்தல்)			
	Observe	Observed	Observed	Observing
	அ்ப்ஸர்வ்			
	(ஒரு நிகழ்ச்சியைக் கவனித்தல்)			
கழி	Subtract	Subtracted	Subtracted	Subtracting
	ஸப்ற்ராக்ற்			
	Subtract four from nine			
	ஒன்பதிலிருந்து நாலைக் கழி.			
கற்பி (படிப்பி)	Teach	Taught	Taught	Teaching
	ற்றீச்	ற்ரூற்		
	Teach him English			
	அவனுக்கு இங்லிஷ் கற்பி.			
கற	Milk	Milked	Milked	Milking
	மில்க்			
	He milks the cow			
	அவன் பசுவைப் பால்கறக்கிறான்.			
காட்டு	Show	Showed	Shown	Showing
	ஷோ	ஷோட்	ஷோன்	ஷோஇங்
	Show me his house			
	அவருடைய வீட்டை எனக்குக் காட்டு.			
காத்திரு	Wait	Waited	Waited	Waiting
	உ்எய்ற்			
	Wait for me			
	எனக்காகக் காத்திரு.			

காய், காயப்போடு	Dry ட்ரை	Dried	Dried	Drying

The cloth dries in the Sun
துணி வெயிலில் காய்கிறது.

Dry the cloth
துணியைக் காயப்போடு.

காலிபண்ணு	Vacate வெக்கேற்	Vacated	Vacated	Vacating
காவல்கா	Watch உ்ஆட்ச்	Watched	Watched	Watching
கிழி	Tear ற்றெளர்	Tore ற்ரோர்	Torn ற்ரோன்	Tearing ற்றெளரிங்
கீழ்ப்படி	Obey ஒபே	Obeyed	Obeyed	Obeying

Obey your parents
உன் பெற்றோர்க்குக் கீழ்ப்படி.

குடி	Drink ட்ரிங்க்	Drank ட்ராங்க்	Drunk ட்ரங்க்	Drinking ட்ரிங்கிங்
குத்து	Prick ப்ரிக்	Pricked	Pricked	Pricking

She pricked him with a pin
அவள் அவனைக் குண்டூசியால் குத்தினாள்.

Stab ஸ்ற்ராப்	Stabbed	Stabbed	Stabbing

He stabbed it with a knife
அவன் அதைக் கத்தியால் குத்தினான்.

Pound Pounded Pounded Pounding
பௌன்ட்(

She pounds rice
அவள் அரிசி குத்துகிருள். (குற்றுகிருள்)

குதி, தாண்டு Jump Jumped Jumped Jumping
ஜம்ப்

She was jumping
அவள் குதித்துக்கொண் டிருந்தாள்.
(நின்றஇடத்தில்)

He jumped twenty feet
அவன் இருபதடி தாண்டினுன்.

Leap Leaped Leaped Leaping
லீப்

He leaped into the well
அவன் கிணற்றுக்குள் குதித்தான்.

குரை Bark Barked Barked Barking
பா(ர்க்

The dog barks at him
நாய் அவனைப் பார்த்துக் குரைக்கிறது.

குவி Heap Heaped Heaped Heaping
ஹீப்

Do not heap the stones
கற்களைக் குவிக்காதே.

குளி Bathe Bathed Bathed Bathing
பே(த்)

He bathes every day
அவன் ஒவ்வொரு நாளும் குளிக்கிறான்.
(குளம்முதலியவற்றுள் மூழ்கிக்குளித்தல்)

I am having a bath (பா(த்))
நான் குளித்துக்கொண் டிருக்கிறேன்.

I had a bath
நான் குளித்தேன்.

I shall have a bath
நான் குளிப்பேன்.
(எடுத்துவைத்த தண்ணீரில் குளித்தல்)

குளிர்காய் — Bask Basked Basked Basking
பாஸ்க்

He is basking
அவன் (வெயிலில்) குளிர்காய்கிறான்.

He is warming himself up
அவன் நெருப்பண்டை குளிர்காய்கிறான்.

குற்றப்படுத்து / குற்றம் சாட்டு — Accuse Accused Accused Accusing
அக்யூஸ்

குறை — Reduce Reduced Reduced Reducing
ரெட்யூஸ்

Reduce the price
விலையைக் குறை.

குறைகூறு — Complain Complained Complained Complaining
கம்ப்லெய்ன்

He complained that there is no salt in it
அவன் அதில் உப்பில்லை என்று குறை கூறினான்.

கூப்பிடு — Call Called Called Calling
கால்

Call him
அவனைக் கூப்பிடு.

Call him a good man
அவனை நல்லவன் என்று சொல்.

On your way call on me
போகிற வழியில் என்னை வந்து பார்.

கேள் — Ask Asked Asked Asking
ஆஸ்க்

I asked him for a book
நான் அவனை ஒரு புஸ்தகம் கேட்டேன்

Hear Heard Heard Hearing
ஹியர் ஹஅட் ஹஅட் ஹியரிங்

I heard a noise
நான் ஒரு சத்தத்தைக் கேட்டேன்.

கையெழுத்திடு — Sign Signed Signed Signing
ஸைன்

Sign this letter
இந்தக் கடிதத்தில் கையெழுத்திடு.

கொடு — Give Gave Given Giving
கிவ் கேவ் கிவ்ன் கிவிங்

I gave him a book
நான் அவனுக்கு ஒரு புஸ்தகம் கொடுத்
[தேன்.

கொண்டுவா (கூட்டிக்கொண்டுவா)	Bring ப்ரிங்	Brought ப்ராற்	Brought ப்ராற்	Bringing ப்ரிங்கிங்
கொண்டுபோ (கூட்டிக்கொண்டுபோ)	Take ற்றேக்	Took ற்றுக்	Taken ற்றேக்கன்	Taking ற்றேக்கிங்
கொதி, கொதிக்க வை, வேகவை	Boil பாய்ல்	Boiled	Boiled	Boiling

The water boils
ஜலம் கொதிக்கிறது.

Boil the water
ஜலத்தைக் கொதிக்கவை.

Boil the potato
உருளைக்கிழங்கை வேகவை.

Boil the milk
பாலைக் காய்ச்சு.

கொல்	Kill கில்	Killed	Killed	Killing
கொலைசெய்	Murder மடர்	Murdered	Murdered	Murdering
கொளுத்து	Light லைற்	Lit லிற்	Lit லிற்	Lighting லைற்றிங்

Light the lamp
விளக்கைக் கொளுத்து.

சந்தி	Meet மீற்	Met மெற்	Met மெற்	Meeting மீற்றிங்
சந்தோஷப்படு	Rejoice ரிஜாய்ஸ்	Rejoiced	Rejoiced	Rejoicing
சபி	Curse கஅர்ஸ்	Cursed	Cursed	Cursing
சம்மதி	Agree அக்ரீ	Agreed	Agreed	Agreeing
சம்பவி, (நேரிடு, நட)	Happen ஹாப்பென்	Happened ஹாப்பென்ட்	Happened ...	Happening ...

What happened to him
அவனுக்கு என்ன சம்பவித்தது?

I happened to go
நான் போக நேரிட்டது.

Take place Took place Taken place [Taking place
ற்றேக் ப்லேஸ் ற்றுக்ப்லேஸ் ற்றேக்கன் [ப்லேஸ் ற்றேக்கிங் ப்லேஸ்

A marriage took place there
அங்கே ஒரு கல்யாணம் நடந்தது.

சமை	Cook குக்	Cooked	Cooked	Cooking
சாப்பிடு	Eat ஈற்	Ate எற்	Eaten ஈற்றன்	Eating ஈற்றிங்
சாய்	Lean லீன்	Leaned	Leaned	Leaning

சிதறு	Scatter Scattered Scattered Scattering ஸ்கா◌ற்றர்
சிபார்சுசெய்	Recommend Recommended Recommended ரெக்கமெண்ட் [Recommending
சிரி	Laugh Laughed Laughed Laughing லாவ்
	He laughed at me அவன் என்னைப்பார்த்துச் சிரித்தான்.
சுகப்படுத்து	Cure Cured Cured Curing க்யூர்
	The doctor cured me வைத்தியர் என்னைச் சுகப்படுத்தினர்.
சுடு	Fire Fired Fired Firing வயர் (துப்பாக்கியால் சுடுதல்)
	Shoot Shot Shot Shooting ஷூற் ஷாற் ஷாற் ஷூற்றிங்
	He shot the tiger அவன் புலியைச் சுட்டான்.
	He shot at the tiger அவன் புலியைப் பார்த்து (குறிவைத்து)ச் [சுட்டான்.
	He shot with an arrow அவன் ஓர் அம்பால் எய்தான்.
சுத்தஞ்செய்	Clean Cleaned Cleaned Cleaning க்லீன்

சும	Bear பெ(ஏர்	Bore போ(ர்	Borne போ(ன்	Bearing பெ(அரிங்

The donkey bears heavy load
கழுதை பாரமான சுமை சுமக்கிறது.

I could not bear the pain
என்னுல் வலி பொறுக்க (தாங்க) முடிய
[வில்லை.

சுவாஸி	Breathe ப்(ரீத்)	Breathed	Breathed	Breathing
சூடாக்கு	Heat ஹீற்	Heated	Heated	Heating

Heat this water
இந்தத் தண்ணீரைச் சூடாக்கு.

Heat this iron rod
இந்த இருப்புக்கம்பியைக் காய்ச்சு.

செய்	Do டு(	Did டிட்(	Done ட(ன்	Doing டு(இங்

He does (டஸ்) his work
அவன், தன் வேலையைச் செய்கிறுன்.

Make மேக்	Made மேட்(	Made மேட்(	Making மேக்கிங்

The carpenter makes a chair
தச்சன் ஒரு நாற்காலி செய்கிறுன்.

ஜெயி	Conquer கா(ன்க்கர்	Conquered கா(ன்க்கஅட்(	Conquered	Conquering

He conquered his enemy
அவன், தன் விரோதியை ஜெயித்தான்

Win	Won	Won	Winning
உ்இன்	ஒன்	ஒன்	உ்இன்னிங்

He won the game
அவன் விளையாட்டில் ஜெயித்தான்.
(கெலித்தான்)

சேர்

Belong	Belonged	Belonged	Belonging
பிலாங்			

I belong to the Congress
நான் காங்கிரஸைச் சேர்ந்தவன். (அங்கமா
[கச் சேர்ந்திருத்தல்)

This house belongs to me
இந்த வீடு எனக்குச் சேர்ந்தது. (உடை
[மையாகச் சேர்ந்திருத்தல்)

Join	Joined	Joined	Joining
ஜாய்ன்			

I joined the Congress Five years ago
நான் ஐந்து வருஷத்திற்கு முன் காங்
[கிரஸில் சேர்ந்தேன்.

The carpenter joined the two planks
தச்சன் இரண்டு பலகைகளை (ஒன்ருய்)ச்
[சேர்த்தான்.

Collect	Collected	Collected	Collecting
கலெக்ற்			

He collected much money
அவன் அதிகப் பணம் சேர்த்தான்.

Gather Gathered Gathered Gathering
காதர்

He gathered many people
அவன் அநேக ஜனங்களைச் சேர்த்தான்.
[கூட்டினுன்.]

சொல் Say Said Said Saying
சே செட்

He says that he will come tomorrow
அவன், நாளைக்கு வருவதாகச் சொல்லு
[கிறுன்.

Tell Told Told Telling
டெல் டோல்ட்

He tells a story
அவன் ஒரு கதை சொல்லுகிறுன்.
(இங்கே Says என்று சொல்லக் கூடாது)

Tell him to come
அவனை வரச்சொல். (கீழ்ப்பட்டவனை)

Ask him to come
அவரை வரச்சொல். (சமமானவரை)

Request him to come
அவரை வரச்சொல். (மேலானவரை)

ஞாபகத்தில்வை Remember Remembered Remembered
ரிமெம்பர் [Remembering

ஞாபகப்படுத்து Remind Reminded Reminded [Reminding
ரிமைன்ட்

Remind him of this
இதை அவனுக்கு ஞாபகப்படுத்து.

தட்டிக்கொடு Pat Patted Patted Patting
பாற்

தட்டு Knock Knocked Knocked Knocking
நாக்

Knock at the door
கதவைத் தட்டு.

தடு Prevent Prevented Prevented Preventing
ப்ரிவென்ற்

Prevent him from going
போகாதபடி (போவதிலிருந்து) அவனைத் [தடு.

தப்பித்துக்கொள் Escape Escaped Escaped Escaping
எஸ்கேப்

He escaped from danger
மோசத்திலிருந்து தப்பித்துக்கொண்டான்.
(மோசத்துக்குள்ளாகிப் பின்பு தப்புதல்)

He escaped danger
மோசத்துக்குத் தப்பினான்.
(மோசம் வாராதபடி தப்புதல்)

தவறு Fail Failed Failed Failing
பெய்ல்

He failed in the examination
அவன் பரீக்ஷையில் தவறினன்.

He failed to come
அவன் வரத் தவறினன்.

திருடு — Steal Stole Stolen Stealing
ஸ்ற்றீல் ஸ்ற்ரோல் ஸ்ற்ரோலன் ஸ்ற்றீலிங்

திருத்து — Correct Corrected Corrected Correcting
கரெக்ற்

திருப்திபண்ணு — Satisfy Satisfied Satisfied Satisfying
ஸாஂற்றிஸ்வைஂ

திருப்பிக்கொடு — Return Returned Returned Returning
ரிற்றஅன்

Return this book to him
இந்தப் புஸ்தகத்தை அவருக்குத்
[திருப்பிக்கொடுத்துவிடு.

திரும்பிப்போ (திரும்பிவா) — When will you return
நீ எப்போது திரும்பிவருவாய்.

திரும்பு (திருப்பு) — Turn Turned Turned Turning
ற்றஅன்

Turn to the left
இடப்பக்கம் திரும்பு.

Turn the car to the left
வண்டியை இடப்பக்கம் திருப்பு.

திற — Open Opened Opened Opening
ஓப்பன்

தீர்மானி	Decide டிஸைட்	Decided	Decided	Deciding
துணி	Dare டேர்	Dared	Dared	Daring

I dared to go
நான் போகத் துணிந்தேன்.

துப்பு	Spit ஸ்பிற்	Spat ஸ்பாற்	Spat	Spitting
தூக்கிக்கொண்டு போ	Carry காரி	Carried	Carried	Carrying

They carried the patient to the hospital
நோயாளியை ஆஸ்பத்திரிக்குத் தூக்கிக்
[கொண்டு போனார்கள்.

The bus carries twelve persons
வண்டி பன்னிரண்டுபேரை ஏற்றிக்
[கொண்டு போகிறது.

தூங்கு	Sleep ஸ்லீப்	Slept	Slept	Sleeping
தெரிந்தெடு தெரிந்துகொள்	Choose ச்சூஸ்	Chose ச்சோஸ்	Chosen ச்சோஸன்	Choosing

Choose one of these
இவைகளுள் ஒன்றைத் தெரிந்தெடு.

தெளி	Sprinkle ஸ்ப்ரிங்க்ல்	Sprinkled	Sprinkled	Sprinkling

Sprinkle some water here
இங்கே கொஞ்சம் தண்ணீர் தெளி.

தேடு

Search Searched Searched Searching
ஸஅட்ச்

Search for the book
புஸ்தகத்தைத் தேடு.

Search the house
வீட்டில் தேடு.

Search for the money
பணத்தைத் தேடிப்பார்.

Search the man
(அவனிடம் இருக்கிறதா என்று) அந்த மனிதனைச் சோதி.

Seek Sought Sought Seeking
ஸீக் ஸாற்ற் ஸாற்ற் ஸீக்கிங்

Seek God's help
கடவுளின் உதவியைத் தேடு (நாடு).

தேய்

Rub Rubbed Rubbed Rubbing
ரப்

Rub this oil
இந்த எண்ணெயைத் தேய்.

Wear out Wore out Worn out Wearing out
வ்ஏர் ஔற் ஓர் ஔற் ஓன் ஔற் வ்ஏரிங் ஔற்

My shoe wears out
என் பாதரக்ஷை தேய்கிறது.

தேற்று

Comfort Comforted Comforted Comforting
கம்ஃவ்அற்
('ம்' மகரக்குறுக்கம்).

He Comforted me
அவர் என்னைத் தேற்றினார்.

தொங்கப்போடு — Hang Hung Hung Hanging
ஹா◦ங் ஹங் ஹங் ஹா◦ங்கிங்

He hung the picture on the wall
அவன் படத்தைச் சுவரில் தொங்கப்
[போட்டான்.

Hang Hanged Hanged Hanging
ஹா◦ங் ஹா◦ங்ட்(

They hanged the murderer
கொலைசெய்தவனைத் தூக்கிற் போட்
டார்கள்.

தொடங்கு — Begin Began Begun Beginning
பி(கி(ன் பி(கா(◦ன் பி(க(ன் பி(கி(னிங்

The class begining at8
எட்டுமணிக்கு வகுப்புத் தொடங்குகிறது.

He begins his work
அவன் தன்வேலையைத் தொடங்குகிறான்.

தொடு — Touch Touched Touched Touching
ற்றச்

தோண்டு — Dig Dug Dug Digging
டி(க்(ட(க்(

He digs a pit
அவன் ஒரு குழி தோண்டுகிறான்.

He digs out the mud
அவன் மண்ணைத் தோண்டிஎடுக்கிறான்.

தோய்	Dip Dipped Dipped Dipping டிப்
	Dip the cloth in water துணியைத் தண்ணீரில் தோய் (நனையும்படி தோய்த்தல்)
	Wash the cloth துணியைத் தோய். (அழுக்கைப் போக்கத் தோய்த்தல்)
தோற்கடி	Defeat Defeated Defeated Defeating டிவீற்
தோன்று (காணப்படு)	Appear Appeared Appeared Appearing அப்பியர்
	The moon appears at night சந்திரன் இரவில் தோன்றுகிறது.
நக்கு	Lick Licked Licked Licking லிக்
நட	Walk Walked Walked Walking உ் ஆக்
நடத்து	Lead Led Led Leading லீட் லெட்
	He led the army to the battle field அவர் யுத்தகளத்திற்குச் சேனையை நடத்[திக்கொண்டுபோனர்.
	Conduct Conducted Conducted Oonducting கன்டக்ற்

He conducted the worship
அவர் பூஜையை நடத்தினர்.

Treat Treated Treated Treating
ற்ரீற்

He treats the servant kindly
அவர், வேலைக்காரனைப் பட்சமாய் நடத்து
[கிறார்.

நடு Plant Planted Planted Planting
ப்லான்ற்

Plant the seed here
விதையை இங்கே நடு.

நடுங்கு Tremble Trembled Trembled Trembling
ற்ரெம்ப்(ல்
(பயத்தால் நடுங்குதல்)

Shiver Shivered Shivered Shivering
ஷிவர்
(குளிரால் நடுங்குதல்)

நம்பு Believe Believed Believed Believing
பி(லீவ்

நழுவு Slip Slipped Slipped Slipping
ஸ்லிப்

நியமி Appoint Appointed Appointed Appointing
அப்பா(ய்ன்ற்

He appointed me to this work
அவர் என்னை இந்த வேலையில் நியமித்தார்.

நிரப்பு — Fill Filled Filled Filling
ஃபில்

நில் — Stand Stood Stood Standing
ஸ்ற்றாண்ட் ஸ்ற்றுட்

நிறு — Weigh Weighed Weighed Weighing
உ்வ

நிறுத்து — Stop Stopped Stopped Stopping
ஸ்ற்றாப்

நிறைவேற்று — Fulfil Fulfilled Fulfilled Fulfilling
ஃபுல்ஃபில்

Fulfil your promise
உன் வாக்கை நிறைவேற்று.

நீக்கு — Put away Put away Put away Putting away
புற் அஉ்வ

Put away bad practice
கெட்ட பழக்கத்தை நீக்கு.

நீட்டு — Stretch Stretched Stretched Stretching
ஸ்ற்றெட்ச்

Stretch your arm
உன் கையை நீட்டு.

Lengthen Lengthened Lengthened Lengthening
லெங்ஃதான்

Lengthen this room
இந்த அறையை நீளமாக்கு.

நீந்து	Swim ஸ்உ்இம்	Swam ஸ்உ்ஆ௨ம்	Swum ஸ்உ்அம்	Swimming
நூல்	Spin ஸ்பின் (நூல்நூற்றல்)	Span ஸ்பா௨ன்	Spun ஸ்பன்	Spinning ஸ்பின்னிங்
நெய்	Weave உ்ஈவ் (துணிநெய்தல்)	Wove ஓவ்	Woven ஓவன்	Weaving
நேசி	Love லவ்	Loved	Loved	Loving
பகை (வெறு)	Hate ஹேற்	Hated	Hated	Hating

He hates his brother
அவன், தன் சகோதரனைப் பகைக்கிறன்.

He hates milk
அவன் பாலை வெறுக்கிறன்.

படி, கல்	Study ஸ்ற்றடி	Studied	Studied	Studying

Study your lessons
உன் பாடங்களைப் படி.

Learn லஅன்	Learned	Learned	Learning

Learn good manners
நல்ல ஆசாரங்களைப் படி.

படு	Lie லை	Lay லே	Lain லெய்ன்	Lying

	Lie on the mat பாயில் படு
பதில்சொல்	Answer Answered Answered Answering ஆன்ஸர்
	He answered me அவன் எனக்குப் பதில்சொன்னான்.
பயப்படு	Fear Feared Feared Fearing வி)யர்
	Fear God கடவுளுக்குப் பயப்படு.
	Be afraid பி(அ○வ்)ரெய்ட்(
	Be afraid of evil / Fear evil } தீமைக்குப் பயப்படு.
பரிகாசம்பண்ணு	Mock Mocked Mocked Mocking மா(க்
	He mocks at me அவன் என்னைப் பரிகாசம் பண்ணுகிறான்.
பரிந்துபேசு	Plead Pleaded Pleaded Pleading ப்லீட்(
பலப்படுத்து	Strengthen Strengthened Strengthened Strengthening ஸ்ற்ரெங்த)ன்
பற	Fly Flew Flown Flying வ்)லை வ்)லு வ்)லோன்
பாசாங்குபண்ணு	Pretend Pretended Pretended Pretending ப்ரிற்றென்ட்(

He pretends to be good
அவன் நல்லவனுகப் பாசாங்குபண்ணு [கிறுன்.

பாடு	Sing	Sang	Sung	Singing
	ஸிங்	ஸாஂங்	ஸங்	ஸிங்ஙிங்
பார்	See	Saw	Seen	Seeing
	ஸீ	ஸா0	ஸீன்	ஸீயிங்

What do you see there
அங்கே என்ன பார்க்கிறுய்? (என்ன தெரிகிறது?)

Look at Looked at Looked at Looking at
லுக் அஂற்

Look at the tree
மரத்தை (நோக்கி)ப் பார்.

பாவஞ்செய்	Sin	Sinned	Sinned	Sinning
	ஸின்			
பிச்சையெடு (கெஞ்சு)	Beg	Begged	Begged	Begging
	பெ(க்			

He is begging in the street
அவன் தெருவில் பிச்சையெடுத்துக் [கொண் டிருக்கிறுன்.

He begged me to come
அவன் என்னை வரவேண்டுமென்று கெஞ் [சினுன்.

பிடி	Catch	Caught	Caught	Catching
	காஂச்	கா0ற்		

The cat catches rats
பூனை எலிகளைப் பிடிக்கிறது.

Hold Held Held Holding
ஹோல்ட் ஹெல்ட்

This box will hold 20 books
இந்தப்பெட்டி 20 புஸ்தகம் பிடிக்கும். (கொள்ளும்.)

It will take 10 minutes to go to the station
ஸ்றேஷனுக்குப் போக 10 நிமிஷம் பிடிக்கும். (செல்லும்)

Tea does not agree with me
ற்றீ எனக்குப் பிடிக்காது. (ஆகாது)

Coffee agrees with me
காவி எனக்குப் பிடிக்கும். (ஆகும்)

பிடுங்கு (பறி) Pick Picked Picked Picking
பிக்

She picks flowers
அவள் பூப் பறிக்கிறாள்

Pluck Plucked Plucked Plucking
ப்லக்

They plucked his eyes
அவர் அவன்கண்களைப் பிடுங்கினார்கள்.

பிரகாசி Shine Shone Shone Shining
ஷைன் ஷான்

பிரயாசப்படு Try Tried Tried Trying
ற்றை

பிரயாணஞ்செய்	Travel ற்ராவெல்	Travelled	Travelled	Travelling
பிரித்துவிடு	Seperate ஸெப்பரேற்	Seperated	Seperated	Seperating
பிரியப்படுத்து	Please ப்லீஸ்	Pleased	Pleased	Pleasing
பின்பற்று(தொடர்)	Follow வாலோ	Followed	Followed	Following

The disciple follows the master
சீஷன் குருவைப் பின்பற்றுகிறான்.

Pursue பர்ஸ்யூ	Pursued	Pursued	Pursuing

The policemen pursued the thief
போலிஸ்காரர் திருடனைப் பின்தொடர்ந்து [சென்றார்கள்.

புகு (பிரவேசி)	Enter என்ற்றர்	Entered	Entered	Entering

He entered the house
அவன் வீட்டில் புகுந்தான்.

புதை	Bury பெரி	Buried	Buried	Burying
புன்னகைபுரி	Smile ஸ்மைல்	Smiled	Smiled	Smiling

She smiled at him
அவள் அவனைப்பார்த்துப் புன்னகை [புரிந்தாள்.

பூட்டு	Lock லாக்	Locked	Locked	Locking

பெருக்கு — Sweep Swept Swept Sweeping
ஸ்வீப் ஸ்வெப்ற்

Sweep the room
அறையைப் பெருக்கு.

Multiply Multiplied Multiplied Multiplying
மல்ற்றிப்ளே

Multiply five by three
ஐந்தை மூன்றால் பெருக்கு.

பெருமூச்சுவிடு — Sigh Sighed Sighed Sighing
ஸை

பெற்றுக்கொள் — Receive Received Received Receiving
ரிஸீவ்

பேசு — Speak Spoke Spoken Speaking
ஸ்பீக் ஸ்போக் ஸ்போக்கன்

பொரி — Fry Fried Fried Frying
வ்ரை
கறிமுதலியன பொரித்தல்.

Hatch Hatched Hatched Hatching
ஹாச்
குஞ்சுபொரித்தல்.

பொறுக்கு — Pick up Picked up Picked up Picking up
பிக் அப்

போ — Go Went Gone Going
கோ உன்ற் காேன் கோஇங்

போய்ச்சேர் — Reach Reached Reached Reaching
ரீச்

I reached Madura in the morning
நான் காலையில் மதுரைக்குப் போய்ச் சேர்ந்தேன்.

I cannot reach it
அது எனக்கு எட்டாது.

போராடு

Fight Fought Fought Fighting
வைற் வாற்

Fight for freedom
ஸ்வதந்தரத்திற்காகப் போராடு.

Fight against enemies
பகைவரோடு யுத்தம்செய்.

Quarrel Quarrelled Quarrelled Quarrelling
க்வ்ஆரல்

Two women were quarrelling
இரண்டு ஸ்திரிகள் சண்டையிட்டுக்கொண்டிருந்தார்கள். (வாய்ச்சண்டை)

Two boys were fighting
இரண்டு பையன்கள் சண்டையிட்டுக் கொண்டிருந்தார்கள். (அடிபிடிசண்டை)

மடக்கு, மடி

Fold Folded Folded Folding
வோல்ட்

Fold the paper
காகிதத்தை மடி.

Fold your arm
உன் கையை மடக்கு.

மயிர்வாரு

Comb Combed Combed Combing
கோம் கோம்ட் கோம்ட் கோமிங்

மழைபெய் — Rain Rained Rained Raining
ரெய்ன்

It rains
மழை பெய்கிறது.

மற — Forget Forgot Forgotten Forgetting
வர்கெட் வர்காட் வர்காட்ன்

மறு — Deny Denied Denied Denying
டினை

He denied he saw her
அவன் அவளைப் பார்த்ததை மறுத்தான்; தான் அவளைப் பார்த்திருந்தும், பார்த்தான் என்பதை மறுத்தான்; தான் அவளைப் பார்க்கவில்லை என்று சொன்னான்.

Refuse Refused Refused Refusing
ரெவ்யூஸ்

He refused to come
அவன் வருவதற்கு மறுத்தான். (ஒன்று செய்யேன் என்று மறுத்தல்.)

மறை — Hide Hid Hidden Hiding
ஹைட் ஹிட் ஹிட்ன்

The tiger hid himself in the forest
புலி காட்டில் மறைந்தது. (ஒளித்துக் கொண்டது.)

He hid the money in the bush
அவன் பணத்தைப் புதரில் மறைத்து வைத்தான். (ஒளித்து வைத்தான்.)

Disappear Disappeared Disappeared Disappearing
டிஸ் அப்பியர்

Lord Siva disappeared immediately
சிவபிரான் உடனே மறைந்தார்.
(இது ஒளித்தல் அன்று)

மன்னி Pardon Pardoned Pardoned Pardoning
பாடர்ன்

The Judge pardoned him
நியாயாதிபதி (விதித்த தண்டனையினின்றும் விலக்கி) அவனை மன்னித்தார்.

Forgive Forgave Forgiven Forgiving
வார்கிவ் வார்கேவ் வார்கிவ்ன்

The father forgave him
தகப்பனார் அவனை (அவன் செய்த குற்றத்தை) மன்னித்தார்.

Excuse Excused Excused Excusing
எக்ஸ்க்யூஸ்

Please excuse me
(நான் வரஇயலாது என நினைக்கிறேன்) தயவு செய்து என்னை மன்னியுங்கள்.

மாற்று Change Changed Changed Changing
ச்சேஞ்ஜ்

He changed his house
அவன் வீட்டை மாற்றினான். (வேறொரு வீட்டுக்குப் போதல்.)

Alter Altered Altered Altering
ஆல்ட்டர்

He altered his house
அவன், தன் வீட்டை மாற்றினான்.(முதலிலிருந்த மாதிரியை மாற்றிக் கட்டுதல்.)

Transfer Transferred Transferred Transfering
ட்ரான்ஸ்வர்.

He transferred him
அவர் அவனை மாற்றினார். (ஓரிடத்திலிருந்து மற்றோரிடத்திற்கு அனுப்புதல்.)

மித, மிதக்கவிடு — Float Floated Floated Floating
வ்லோட்

The boat floats on water
படகு நீரில் மிதக்கிறது.

Float the paper boat on water
காகிதப்படகை நீரில் மிதக்கவிடு.

முட்டையிடு — Lay laid Laid Laying
லே லெய்ட்

முடி — Finish Finished Finished Finishing
விநிஷ்

He finished his work
அவன், தன் வேலையை முடித்தான்.

End Ended Ended Ending
என்ட்

The work ended
வேலை முடிந்தது.

The class was over
வகுப்பு முடிந்தது.

Exhaust Exhausted Exhausted Exhausting
எக்ஸாஸ்ட் எக்ஸாஸ்டெட்

She exhausted all the sugar
அவள் சர்க்கரையை எல்லாம் முடித்து விட்டாள்; தீர்த்துவிட்டாள். (செலவழித்து விட்டாள்.)

All the sugar was exhausted
சர்க்கரை எல்லாம் முடிந்துவிட்டது; தீர்ந்து விட்டது. (செலவழிந்துவிட்டது.)

முத்தமிடு — Kiss Kissed Kissed Kissing
கிஸ்

முழங்காற்படியிடு — Kneel Knelt Knelt Kneeling
நீல் நெல்ற்

முணுமுணு — Murmur Murmurred Murmurred [Murmuring
மர்மர்

மூடு — Shut Shut Shut Shutting
ஷற்

Shut the door
கதவை மூடு (சார்த்ுதல்)

Close Closed Closed Closing
க்லோஸ்

Close the road
(ஒருவரும் நடக்காதபடி) பாதையை மூடு. (அடைத்தல்.)

Close the school at ten
பத்துமணிக்குப் பள்ளிக்கூடத்தை மூடு. (அடைத்தல், முடித்தல்.)

Cover Covered Covered Covering
கவர்

Cover it with the basket
அதைக் கூடையால் மூடு. (ஒன்றை மற்றொன்றால் மூடுதல்)

Close your eyes
உன் கண்ணை மூடு.

Cover your eyes
உன் கண்ணை (கை, துணி முதலியவற்றால்) மூடு.

மோந்துபார் Smell Smelt Smelt Smelling
ஸ்மெல் ஸ்மெல்ற்

Smell this flower
இந்தப் பூவை மோந்துபார்.

This flower smells sweet
இந்தப் பூ (நறுமணம்) மணக்கிறது.

யோசனைசொல் Advise Advised Advised Advising
அட்வைஸ்

He advised me
அவர் எனக்கு யோசனை சொன்னார்.

ரக்ஷி Save Saved Saved Saving
ஸேவ்

ருசிபார் Taste Tasted Tasted Tasting
ற்றேஸ்ற்

ரூபி Prove Proved Proved Proving
ப்ரூவ்

வகு Divide Divided Divided Dividing
டிவைட்

Divide ten by two
பத்தை இரண்டால் வகு.

Divide the property
சொத்தைப் பங்கிடு.

வசி — Live Lived Lived Living
லிவ்

Fish live in water
மீன்கள் நீரில் வசிக்கின்றன.

He lives in my house
அவர் என்வீட்டில் குடியிருக்கிறார்.

The fish is living }
The fish is alive (அலைவ்) }
மீன் உயிரோடு இருக்கிறது.

வடி — Drain Drained Drained Draining
ட்ரெய்ன்

வடிகட்டு — Filter Filtered Filtered Filtering
ஃபில்ற்றர்

வணங்கு — Worship Worshiped Worshiped Worshiping
ஓர்ஷிப்

Worship God
கடவுளை வணங்கு

Bow Bowed Bowed Bowing
பௌ

Bow to the King
அரசனுக்குத் தலைவணங்கு.

வந்துசேர் — Arrive Arrived Arrived Arriving
அரைவ்

I arrived here yesterday
நான் நேற்று இங்கு வந்துசேர்ந்தேன்.

I arrived at Tanjore on Monday
நான் திங்கட்கிழமை தஞ்சாவூர் வந்து சேர்ந்தேன்.

வரவழை Invite Invited Invited Inviting
இன்வைற்

வளர் Grow Grew Grown Growing
க்ரோ க்ரூ க்ரோன்

This tree grows rapidly
இந்த மரம் வேகமாய் வளர்கிறது.

He grows mangoes in his garden
அவன், தன்தோட்டத்தில் மாமரம் வளர்க்கிறான். (வைத்துப் பயிராக்குகிறான்.)

Bring up Brought up Brought up Bringing up
ப்ரிங் அப் ப்ராற் அப்

His grand-mother brought him up
அவன்பாட்டி அவனை வளர்த்தாள்.

I was brought up in my grand mother's [house
நான் என் பாட்டிவீட்டில் வளர்ந்தேன். (வளர்க்கப்பட்டேன்.)

Rear Reared Reared Rearing
ரியர்

He rears horses
அவன் குதிரைகளை வளர்க்கிறான்.

I have a dog
நான் ஒரு நாய் வளர்க்கிறேன்.

வளை — Bend Bent Bent Bending
பெ(ன்ட்(பெ(ன்ற்

Bend this stick
இந்தக் குச்சியை வளை.

Do not bend your body
உன் உடலை வளைக்காதே

Bend your knee
உன் முழங்காலை மடக்கு.

This wood is bent
இந்த மரம் வளைந்திருக்கிறது.

(Tree உயிருள்ள மரம்; wood வேலைக் காகும் மரம்.)

வாக்குக்கொடு — Promise Promised Promised Promising
ப்ரா()மிஸ்

I promised to go to him
நான் வருவேன் என்று அவனுக்கு வாக் [குக்கொடுத்தேன்.

வாங்கு (விலைக்கு) — Buy Bought Bought Buying
பை(பா(()ற்

I bought it for two rupees
நான் அதை இரண்டு ரூபாய்க்கு வாங்கி [னேன்.

வாசி — Read Read Read Reading
ரீட்(ரெட்(ரெட்(

விடி — Dawn Dawned Dawned Dawning
டா(()ன்

The day dawned
பொழுது விடிந்தது.

விடு

Leave Left Left Leaving
லீவ் லெவ்ற்

I left the school last year
நான் போனவருஷம் பள்ளிக்கூடத்தை விட்டேன்.

The cat left the rat
பூனை எலியை விட்டுவிட்டது. (பிடித்த பிடியினின்றும் விடுதல்.)

Leave your umbrella here and go
உன் குடையை இங்கே வைத்துவிட்டுப் போ.

Leave the boy here and go
பையனை இங்கே விட்டுவிட்டுப் போ.

Let Let Let Letting
லெற்

Let your hand into the hole
உன் கையை துவாரத்தில் விடு (நுழை).

Let him into the pit and leave him there
அவனைக் குழிக்குள் இறக்கி, அங்கே விட்டுவிடு.

Give up Gave up Given up Giving up
கிவ் அப் கேவ் அப் கிவன் அப்...

Give up bad practices
கெட்ட பழக்கங்களை விட்டுவிடு. (உள்ள பழக்கத்தை விடுதல்).

Allow Allowed Allowed Allowing
அலௌ (ஏதேனும் ஒன்றைச் செய்யத் தடுக்காமல் விடுதல்).

Allow him to go
அவனைப் போகவிடு.

விஸ்தரி — Describe Described Described Describing
டிஸ்க்ரைப்

விரி — Spread Spread Spread Spreading
ஸ்ப்ரெட்

Spread the mat
பாயை விரி

The disease spreads
வியாதி பரவுகிறது

Do not spread the books on the table
மேஜையின்மேல் புஸ்தகங்களைப் பரப்பி [வைக்காதே.

Spread this news
இந்தச் சமாசாரத்தைப் பரவச்செய்.

வில் — Sell Sold Sold Selling
ஸெல் ஸோல்ட்

I sold it for three rupees
நான் அதை மூன்று ரூபாய்க்கு விற்றேன்.

விவரி — Explain Explained Explained Explaining
எக்ஸ்ப்லெய்ன்

He explained it to me
அவர் அதை எனக்கு விவரித்து (விளக்கி)க் காட்டினர்.

விழி — Wake Woke Waken Waking
உ்வக் ஒக் உ்வக்கன்

I woke at five O' clock
நான் ஐந்துமணிக்கு விழித்தேன்.

I was awake for three hours
நான் மூன்றுமணி நேரம் விழித்திருந்தேன்.

Stare Stared Stared Starring
ஸ்ற்றெஎர்

Lord Siva stared at Thiripuras
சிவபிரான் திரிபுரத்தைப்பார்த்து விழித்தார். (பயமுறுத்துதற்பொருட்டு.)

I am perplexed
நான் (என்ன செய்வதெனத் தோன்றாது) விழிக்கிறேன். (திகைக்கிறேன்.)

விழு — Fall Fell Fallen Falling
வா)(ல் வெ)ல் வா)(லன்

விழுங்கு — Swollow Swollowed Swollwed Swollowing
ஸ்உ்ஆ(லோ

விளையாடு — Play Played Played Playing
ப்லே

வீணாக்கு — Waste Wasted Wasted Wasting
உ்ஏஸ்ற்

Do not waste your time
உன் நேரத்தை வீணாக்காதே.

Do not waste your money
உன் பணத்தை விரயம் செய்யாதே.

வெள்ளையடி — White-wash White - washed White-washed White-washing
உ்ஹைற் உ்ஆஷ்

White-wash this room
இந்த அறைக்கு வெள்ளையடி.

வேட்டையாடு	Hunt ஹன்ற்	Hunted	Hunted	Hunting
வேலைசெய்	Work ஒர்க்	Worked	Worked	Working

He works ten hours a day
அவர் ஒருநாளுக்குப் பத்துமணி நேரம் வேலைசெய்கிறார்.

Work this sum
இந்தக் கணக்கைச் செய்.

Do you know how to work this machine
இந்த மெஷீனை எப்படி உபயோகிக்கிற தென்று உனக்குத் தெரியுமா?

வை	Put புற்	Put	Put	Putting
	Place ப்லேஸ்	Placed	Placed	Placing

Put it on the table
Place it on the table }
அதை மேஜையின்மேல் வை.

வைத்திரு	Have ஹாவ்	Had ஹாட்	Had	Having

I have ten books
நான் பத்துப் புஸ்தகம் வைத்திருக்கிறேன். (என்னிடம் உள்ள புஸ்தகம் எல்லாம் பத்தே).

	Keep கீப்	Kept கெப்ற்	Kept	Keeping

I keep ten books
பத்துப் புஸ்தகம் வைத்துக்கொள்ளுகிறேன். (மற்றவற்றைக் கொடுத்துவிடுவேன்).

Keep this for you
இதை உனக்கு வைத்துக்கொள்.

Keep this till I come
நான் வரும்வரை இதை வைத்திரு.

Keep an account of all your expenses
உன் செலவுகளுக்கெல்லாம் கணக்கு வைத்திரு.

உரிச்சொற்கள்

உரிச்சொல் ஒவ்வொன்றற்கும் நான்கு உருவங்கள் உள. முதல் மூன்றும் பெயரைத் தழுவும் உரிச்சொற்கள். அவற்றுள், முதலாவதுஉருவம் ஒப்புப்பொருளையும், இரண்டாவது உருவம் உறழ்வுப்பொருளையும், மூன்றுவதுஉருவம் சிறப்புப் பொருளையும் உணர்த்தும். நான்காவதுஉருவம் வினையைத் தழுவும் உரிச்சொல். இச்சொற்களின் விசேஷஅர்த்தத்துக்கு அங்கங்கே உதாரணம் காட்டப்பட்டிருக்கிறது.

அகலமான	Broad ப்ரோட்	Broader ப்ரோடர்	Broadest ப்ரோடஸ்ற்	Broadly ப்ரோட்லி
அசங்கியமான (அருவருப்பான)	Ugly அக்லி	Uglier	Ugliest	Uglily
அசுத்தமான	Dirty டர்ற்றி	Dirtier	Dirtiest	Dirtily
அமைதலான	Calm காம் (பரபரப்பில்லாத)	Calmer	Calmest	Calmly
	Quiet கொயற் (சந்தடிசெய்யாத)	Quieter	Quietest	Quietly
அருமையான	Dear டியர்	Dearer	Dearest	Dearly
அன்புள்ள	Kind கஅய்ன்ட்	Kinder	Kindest	Kindly
ஆழமான	Deep டீப்	Deeper	Deepest	Deeply
இருண்ட	Dark டார்க்	Darker	Darkest	Darkly

A dark room (இருட்டு அறை.)
A dark person (கரியநிறமுள்ள ஆள்.)

10

இளமையான	Young யங்	Younger	Youngest	—
உண்மையான	True ற்ரு	Truer	Truest	Truly
உயரமான	Tall ற்ருல்	Taller	Tallest	—
	High ஹை	Higher	Highest	Highly

A tall tree
உயரமான மரம் (வளர்தலை யுடையது.)

A high wall
உயரமான சுவர் (வளர்தல் இல்லாதது.)

உரத்த	Loud லௌட்	Louder	Loudest	Loudly
ஐசுவர்யமுள்ள	Rich ரிச்	Richer	Richest	Richly

A rich man (ஆஸ்திக்காரன்.)

Rich food (பலம்கொடுக்கும் உணவு.)

ஒடுக்கமான	Narrow நாரோ	Narrower	Narrowest	Narrowly
கசப்பான	Bitter பிட்டர்	Bitterer	Bitterest	Bitterly
கடினமான	Hard ஹாட் (மெதுவல்லாத)	Harder	Hardest	Hardly

It hardly rains here
இங்கே மழைபெய்வது அருமை.

	He hardly works அவன் வேலைசெய்வது அருமை.			
கர்வமுள்ள	Proud ப்ரௌட்	Prouder	Proudest	Proudly
கரிய	Black ப்ளாக்	Blacker	Blackest	——
கனமான	Heavy ஹெவி	Heavier	Heaviest	Heavily
	It rains heavily மழை அதிகம் பெய்கிறது.			
காய்ந்த	Dry ட்ரை	Drier	Driest	Drily
குருடான (குருட்டு)	Blind ப்ளைன்ட்	Blinder	Blindest	Blindly
குளிர்ச்சியான	Cool கூல்	Cooler	Coolest	Coolly
	He went Coolly அவன் அமைதியாய்ப் போனான்.			
குளிரான	Cold கோல்ட்	Colder	Coldest	Coldly
	I have cold எனக்கு ஜலதோஷம் இருக்கிறது.			
குறுகிய	Short ஷார்ட்	Shorter	Shortest	Shortly
	He will be here shortly சிறிதுநேரத்திற்குள் அவன் இங்கே இருப்பான்.			

[Shortly என்பது குறுகிய காலத்தைக் குறிக்கும்.]

கெட்ட	Bad பாட்	Worse ஓர்ஸ்	Worst ஓர்ஸ்ற்	Badly
கோபமுள்ள	Angry ஆங்ரி	Angrier	Angriest	Angrily
சந்தோஷமான	Glad க்ளாட்	Gladder	Gladdest	Gladly
	Happy ஹாப்பி	Happier	Happiest	Happily

I am glad
நான் சந்தோஷப்படுகிறேன்.

I am happy
நான் சந்தோஷமா யிருக்கிறேன்.

சமீபமான	Near நியர்	Nearer	Nearest	Nearly

[Nearly கொஞ்சங்குறைய; more or less ஏறக்குறைய; About சுமார்]

சாந்தமான	Gentle ஜென்றல்	Gentler	Gentlest	Gently
சாமர்த்தியமுள்ள	Clever க்லவர்	Cleverer	Cleverest	Cleverly
சிவப்பான	Red ரெட்	Redder	Reddest	—
சிறிய	Small ஸ்மால்	Smaller	Smallest	—

சுத்தமான	Clean க்லீன் (அழுக்கில்லாத)	Cleaner	Cleanest	Cleanly
	Pure ப்யூர் (கலப்பில்லாத)	Purer	Purest	Purely
செவிடான	Deaf டெஃவ்	Deafer	Deafest	Deafly
சோம்பலுள்ள	Lazy லேஸி (சுறுசுறுப்பில்லாத)	Lazier	Laziest	Lazily
	Idle ஐட்டில் (ஒருவேலையும் செய்யாத)	Idler	Idlest	Idly
சௌக்கியமான	Healthy ஹெல்தி	Healthier	Healthiest	Healthily
ஞானமுள்ள	Wise ஒய்ஸ்	Wiser	Wisest	Wisely
தடித்த	Thick திக் A thick forest மரங்கள் அடர்ந்த காடு.	Thicker	Thickest	Thickly
தாழ்ந்த	Low லோ	Lower	Lowest	—
தாழ்மையுள்ள	Humble ஹம்ப்டில்	Humbler	Humblest	Humbly
திறமையுள்ள	Able ஏப்டில்	Abler	Ablest	Ably
துணிவுள்ள	Bold போல்ட்	Bolder	Boldest	Boldly

துரிதமான	Quick க்விக்	Quicker	Quickest	Quickly
தூரமான	Far வார்	Farther	Farthest	Far
தெளிவான	Clear க்லியர்	Clearer	Clearest	Clearly
தைரியமுள்ள	Brave ப்ரேவ்	Braver	Bravest	Bravely
நல்ல	Good குட்	Better பெற்றர்	Best பெஸ்ற்	Well உ்எல்
	Good - looking person அழகான தோற்றத்தையுடைய ஆள்.			
நனைந்த	Wet உ்எற்	Wetter	Wettest	—
நீளமான	Long லாங்	Longer	Longest	—
நேர்த்தியான	Fine வைன்	Finer	Finest	Finely
	Fine flour மிருதுவான (நுண்ணிய) மாவு.			
நேரான	Straight ஸ்றெய்ற்	Straighter	Straightest	Straightly
நொண்டியான	Lame லேம்	Lamer	Lamest	Lamely
பச்சை	Green க்ரீன்	Greener	Greenest	Greenly

Raw
ரா (சமைக்காத)

Raw vegetable சமைக்காத காய்.

Raw hand } பழக்கமில்லாத
A green horn } வேலைக்காரன்.

பத்திரமான (பந்தோபஸ்தான)	Safe ஸேவ்	Safer	Safest	Safely
பலமுள்ள	Strong ஸ்ற்ராங்	Stronger	Strongest	Strongly
பரபரப்புள்ள	Hasty ஹேஸ்ற்றி	Hastier	Hastiest	Hastily
பழைய	Old ஓல்ட்	Older	Oldest	—
	...	Elder எல்டர்	Eldest எல்டஸ்ற்	— ...

Old Book (பழைய புஸ்தகம்)

Old Man (கிழவன்)

Elder Brother (அண்ணன்)

பேராசையுள்ள	Greedy க்ரீடி	Greedier	Greediest	Greedily
பலவீனமான	Weak வீக்	Weaker	Weakest	Weakly

Weak tea (டிக்காக்ஷன் குறைவு)

Strong tea (டிக்காக்ஷன் அதிகம்)

பிரகாசமான	Bright ப்ரைற்	Brighter	Brightest	Brightly

A bright student
கெட்டிக்கார மாணவன்.

புஷ்டியான — Stout Stouter Stoutest Stoutly
ஸ்ற்றௌற்

புதிய — New Newer Newest Newly
ந்யூ

புளிப்பான — Sour Sourer Sourest Sourly
ஸௌஅர்

பெரிய — Great Greater Greatest Greatly
க்ரேற் (பெருமை வாய்ந்த)

Kambar is a great poet
கம்பர் பெரிய கவி.

Big Bigger Biggest —
பிக் (உருவத்தில் பெரிய)

The Elephant has a big head
யானைக்குப் பெரிய தலை இருக்கிறது.

Large Larger Largest Largely
லார்ஜ் (இடமகன்ற, பரந்த)

The elephant has large ears
யானைக்குப் பெரிய காது இருக்கின்றன.

பைத்தியங் கொண்ட — Mad Madder Maddest Madly
மாட்

பொதுவான — Common Commoner Commonest Commonly
காமன்

பொய்யான — False Falser Falsest Falsely
வால்ஸ்

மஞ்சளான	Yellow	Yellower	Yellowest	—	யெல்லோ
மலிவான	Cheap	Cheaper	Cheapest	Cheaply	ச்சீப்
மெதுவான	Soft	Softer	Softest	Softly	ஸாஃவ்ற் (மிருதுவான)
	Slow	Slower	Slowest	Slowly	ஸ்லோ (மந்தகதியான)
மெலிந்த	Lean	Leaner	Leanest	—	லீன்

A lean body (மெலிந்த சரீரம்.)

Lean meat (கொழுப்பில்லாத மாம்ஸம்.)

லேசான	Light	Lighter	Lightest	Lightly	லைற் (கனமில்லாத)
	Thin	Thinner	Thinnest	Thinly	திஃன் (தடிப்பில்லாத)
	Easy	Easier	Easiest	Easily	ஈஸி (லகுவான)
வெள்ளையான	White	Whiter	Whitest	—	உ்வைறற்
வேகமான	Fast	Faster	Fastest	Fastly	வாஃஸ்ற்

* * * *

அதிர்ஷ்டமுள்ள fortunate more fortunate most fortunate
வாரர்ச்சுனேட் [fortunately

இவ்வாறே பின்வருஞ் சொற்களுக்கும் உறழ்வுப்பொருளைக்குறிக்க More (மோர்) என்பதையும், சிறப்புப்பொருளைக் குறிக்க most (மோஸ்ற்) என்பதையும் அமைத்துக்கொள்க.

அழகான	Beautiful ப்யூற்றிவுல்	Beautifully
ஆச்சரியமான	wonderful ஒன்டர்வுல்	wonderfully
இன்பகரமான	Pleasant ப்லஸன்ற்	Pleasantly
கஷ்டமான	Difficult டிவிக்கல்ற்	
	A difficult work (அறியாமையாலேனும் பழக்கமின்மையாலேனும்) செய்தற்கரிய வேலை.	
	A hard work (அதிக சரீரப்பிரயாசம்வேண்டிய) கடினமான வேலை.	
கவலையீனமுள்ள	careless கௌர்லஸ்	carelessly
கவலையுள்ள	careful கௌர்வுல்	carefully
சந்தடியுள்ள	Noisy நாய்ஸி	Noisily
சரியான	Correct கரெக்ற் (பிழையில்லாத)	Correctly

	Right ரைற் (தப்புவழி யில்லாத)	Rightly
சாதாரணமான	Ordinary ஆர்டினெரி	Ordinarily
சாவகாசமான	Convenient கன்வீனியன்ற்	Conveniently
சுறுசுறுப்பான	Industrious இன்டஸ்ற்ரியஸ் (அசமந்தமில்லாத)	Industriously
	Busy பிஸி (ஏதாவதொரு தொழிலில் முயன்று கொண்டிருக்கிற.)	
சௌகர்யமான	Comfortable கம்வாற்றப்ல் (ம், மகரக்குறுக்கம்)	Comfortably
திருப்தியுள்ள	Contented கன்ற்றென்ற்றெட் போதுமென்னும் மனமுள்ள	Contentedly
	Satisfactory ஸாற்றிஸ்வாக்ற்றரி ஒத்துக்கொள்ளக்கூடிய	Satisfactorily
துர்அதிர்ஷ்டமுள்ள	Unfortunate அன்வார்ச்சுனேற்	Unfortunately
நிர்ப்பந்தமான	Miserable மிஸரெப்ல்	Miserably
பொறுமையுள்ள	Patient பேஷன்ற்	Patiently

Appendix

அனுபந்தம்

தந்தை	வா)த(ர்	Father
தாய்	மத(ர்	Mother
பாட்டன்	க்(ரா-ன்ட்(வா)த(ர்	Grand-father
பாட்டி	க்(ரா-ன்ட்(மத(ர்	Grand-mother
பேரன்	க்(ரா-ன்ட்(ஸன்	Grand-son
பேர்த்தி	க்(ரா-ன்ட்(டா()ற்றர்	Grand-daughter
மாமனார்	வா)த(ர்-இன்-லா()	Father-in-law
மாமியார்	மத(ர்-இன்-லா()	Mother-in-law
மருமகன்	ஸன்-இன்-லா()	Son-in-law
மருமகள்	டா()ற்றர்-இன்-லா()	Daughter-in-law
சகோதரன்	ப்(ரத(ர்	Brother
சகோதரி	ஸிஸ்ற்றர்	Sister
அண்ணன்	எல்ட(ர் ப்(ரத(ர்	Elder brother
அக்கை	எல்(டர் ஸிஸ்ற்றர்	Elder sister
தம்பி	யங்வர் ப்(ரத(ர்	Younger brother
தங்கை	யங்வர் ஸிஸ்ற்றர்	Younger sister
தாய் தந்தையரின் சகோதரன்	அங்க்ல்	Uncle
தாய் தந்தையரின் சகோதரி	ஆ()ன்ற்	Aunt
தாய்தந்தையருடன் பிறந்தார் மகன்	கஸின்	Cousin
தாய்தந்தையருடன் பிறந்தார் மகள்	கஸின்	Cousin
தன்னுடன் பிறந்தார் மகன்	நெவ்யு	Nephew
தன்னுடன் பிறந்தார் மகள்	நீஸ்	Niece

மனைவியின் சகோதரன் கணவனின் சகோதரன் சகோதரியின் கணவன்	ப்ரதர்-இன்-லா	Brother-in-law
சகோதரனின் மனைவி கணவனின் சகோதரி மனைவியின் சகோதரி	ஸிஸ்ற்றர்-இன்-லா	Sister-in-law
கணவன்	ஹஸ்பென்ட்	Husband
மனைவி	உ்ஐவ்	Wife
மணமகன்	ப்ரைட் க்ரூம்	Bridegroom
மணமகள்	ப்ரைட்	Bride

* * * *

மனுஷன்	மான்	Man
மனுஷர்	மென்	Men
ஸ்திரி	உமன்	Woman
ஸ்திரிகள்	உ்இமென்	Women
பையன்	பாய்	Boy
பெண்	கஅல்	Girl
குழந்தை	பேபி	Baby
பிள்ளை	ச்சைல்ட்	Child
பிள்ளைகள்	ச்சில்ரன்	Children
கிழவன்	ஓல்ட் மான்	Oldman
கிழவி	ஓல்ட் உமன்	Old woman
வாலிபன்	யங் மான்	Young man
ஜனங்கள்	பீப்ல்	People

* * * *

தலை	ஹெட்	Head
கண்	ஐ	Eye
காது	இயர்	Ear

மயிர்	ஹெளர்	Hair
நெற்றி	வா)(ரெட்(	Fore-head
புருவம்	ப்(ரௌ	Brow
இமை	ஐ லிட்(	Eye lid
கன்னம்	ச்சீக்	Cheek
உதடு	லிப்	Lip
பல்	ற்றூத்	Tooth
பற்கள்	ற்றீத்	Teeth
நாவு	ற்றங்	Tongue
முகவாய்க் கட்டை	ச்சின்	Chin
மூக்கு	நோஸ்	Nose
தொண்டை	த்)ரோற்	Throat
மார்	ப்(ரெஸ்ற்	Breast
மார்பு	ச்செஸ்ற்	Chest
வயிறு	ஸ்ற்றமக்	Stomach
முதுகு	பா(~க்	Back
இடை	உ்எய்ஸ்ற்	Waist
கழுத்து	நெக்	Neck
முன்கை	ஹா~ன்ட்(	Hand
கை	ஆம்	Arm
தோள்	ஷோல்ட(ர்	Shoulder
முழங்கை	எல்போ(	Elbow
மணிக்கட்டு	ரிஸ்ற்	Wrist
உள்ளங்கை	பாம்	Palm
கைவிரல்	வி)ங்கர்	Finger
கைப்பெருவிரல்	த)ம்	Thumb
நகம்	நெய்ல்	Nail

கால்விரல்	ற்ரோ	Toe
தொடை	தைஃ	Thigh
முழங்கால்	நீ	Knee
கணுக்கால்	ஆங்க்ல்	Ankle
கெண்டைக்கால்	காவ்ஃ	Calf
பாதம்	வுஃற்	Foot
பாதங்கள்	வீஃற்	Feet
ஈரல்	லிவர்	Liver
நுரையீரல்	லங்	Lung
இரத்தாசயம் / இருதயம்	ஹாற்	Heart
குடல்	இன்ற்றஸ்ற்றைன்ஸ்	Intestines
தாடி	பியஅட்	Beard
மீசை	உ்இஸ்கஅட்ஸ் / முஷ்ற்ரூஷ்	Whiskers / Mustache

* * * *

உபாத்தியாயர்	ற்றீச்சர்	Teacher
பெரியவகுப்பு மாணாக்கன்	ஸ்றூடென்ற்	Student
சிறிய ,, ,,	ப்யூப்ல்	Pupil
வேளாளன்	வாஃர்மர்	Farmer
வியாபாரி	மஅச்சென்ற்	Merchant
தச்சன்	காப்பென்ற்றர்	Carpenter
கொல்லன்	ப்லாக் ஸ்மித்	Blacksmith
தட்டான்	கோல்ட் ஸ்மித்	Goldsmith
கன்னான்	காப்பர் ஸ்மித்	Coppersmith
குயவன்	பாற்றர்	Potter
அம்பட்டன்	பார்பர்	Barber
வண்ணான்	உ்ஆஷர்மன்	Washerman

தோட்டக்காரன்	கா(ட(னர்	Gardener
இடையன்	ஷெப்பஅட்(	Shepherd
நெசவுகாரன்	உ்ஈவர்	Weaver
தெருப்பெருக்குவோன்	ஸ்கா~வெஞ்ஜர்	Scavenger

* * * *

யானை	எலவெ)ன்ற்	Elephant
ஒட்டகம்	கா~மல்	Camel
குதிரை	ஹா(ர்ஸ்	Horse
சிங்கம்	லயன்	Lion
புலி	ற்றைக(ர்	Tiger
கரடி	பெ(ளர்	Bear
நரி	வா)க்ஸ்	Fox
குள்ளநரி	ஜா~க்கால்	Jackal
ஓநாய்	உல்வ்)	Wolf
முயல்	ஹெளர்	Hare
குழிமுயல்	ரா~பி(ற்	Rabbit
மான்	டி(யர்	Deer
கழுதைப்புலி	ஹயனு	Hyena
சிறுத்தை	லெப்பஅட்(	Leopard
குரங்கு	மங்க்கி	Monkey
எலி	ரா~ற்	Rat
பூனை	கா~ற்	Cat
அணில்	ஸ்குரில்	Squirrel
பெருச்சாளி	பா(ன்டி(க்கூற்	Bandycoot
சுண்டெலி	மெளஸ்	Mouse
சுண்டெலிகள்	மைஸ்	Mice
முள்ளம்பன்றி	போர்க்குப்பைன்	Porcupine
பன்றி	பிக்(	Pig

பசு	கௌ	Cow
காளை	பு(ல்	Bull
எருது	ஆ(க்ஸ்	Ox
கன்று	காவ்)	Calf
நாய்	டா((க்(	Dog
வெள்ளாடு	கோ(ற்	Goat
செம்மறியாடு	ஷீப்	Sheep
கீரி	மங்கூஸ்	Mongoose
எருமை	ப(வ்)வெ)லோ	Buffalo
பூனைக்குட்டி	கிற்றன்	Kitten
நாய்க்குட்டி	பப்	Pup
செம்மறியாட்டுக்குட்டி	லா⊸ம்	Lamb
வெள்ளாட்டுக்குட்டி	கிட்(	Kid
செம்மறியாட்டுக்கடா	ரா⊸ம்	Ram
கழுதை	ஆ⊸ஸ்	Ass
கொம்பு	ஹா(ன்	Horn
வால்	ற்றெய்ல்	Tail
குளம்பு	ஹூவ்)	Hoof
*	* *	*
பாம்பு	ஸ்நேக்	Snake
எறும்பு	ஆ⊸ன்ற்	Ant
கறையான்	உ்ஹைற் ஆ⊸ன்ற்	White ant
மூட்டுப்பூச்சி	ப(க்(	Bug
பேன்	லௌஸ்	Louse
பேன்கள்	லைஸ்	Lice
மீன்	வி)ஷ்	Fish

தவளை	வ்ராக்	Frog
பூரான்	ஸென்ட்றிப்பீட்	Centepede
தேள்	ஸ்கார்ப்பியன்	Scorpion
கொசு	மஸ்கிற்றோ	Mosquito
பல்லி	லிஸஅட்	Lizard
ஓணான்	கமெலியான்	Cameleon

* * * *

கோழி	வௌல்	Fowl
பெட்டைக் கோழி	ஹென்	Hen
சேவல்	காக்	Cock
கோழிக்குஞ்சு	ச்சிக்	Chick
காட்டுப் புறு	டவ்	Dove
வீட்டுப் புறு	பிஜ்யன்	Pigeon
காகம்	க்ரோ	Crow
பருந்து	கைற்	Kite
கழுகு	ஈக்ல்	Eagle
கிளி	பாரற்	Parrot
மயில்	பீக்காக்	Peacock
ஆந்தை	ஔல்	Owl
வான்கோழி	ற்றர்க்கி	Turkey
பெரிய வாத்து	கூஸ்	Goose
,, வாத்துக்கள்	கீஸ்	Geese
குள்ளவாத்து	டக்	Duck
குருவி, பட்சி	பஅட்	Bird
சிறகு	உ்இங்	Wing
இறகு	வெதர்	Feather
பட்சிமிருகம் இவற்றின் நகம்	க்லா	Claw

* * * *

மரம்	ற்ரீ	Tree
கிளை	ப்ரான்ச்	Branch
இலை	லீவ்	Leaf
பூ	வ்லவர்	Flower
அரும்பு	பட்ட்	Bud
வேர்	ரூற்	Root
பட்டை	பார்க்	Bark
அடிமரம்	ற்ரங்க்	Trunk
பழம்	வ்ரூற்	Fruit
செடி	ப்லான்ற்	Plant
ஆல்	பான்யன்	Banyan
புளி	ற்ரூமரின்ட்	Tamarind
வேம்பு	மர்கோஸா	Margossa
மா	மாங்கோ	Mango
தென்னை	கோக்கொநற்	Cocoanut
பனை	பல்மைரா	Palmyra
அத்தி	விக்	Fig
பலா	ஜாக்	Jack
எலுமிச்சை	லைம்	Lime
முருங்கை	ட்ரம் ஸ்ற்றிக்	Drum stick
முந்திரி	காஷோநற்	Cashewnut
வாதுமை	ஆமன்ட்	Almond
வாழை	ப்லான்ற்றன்	Plantain
மிளகாய்	ச்சில்லி	Chille
ரோஜா	ரோஸ்	Rose
மல்லிகை	ஜாஸ்மின்	Jasmine
மிளகு	பெப்பர்	Pepper
கடுகு	மஸ்ற்றட்	Mustard
கொத்தமல்லி	கொரியான்டர்	Corriander

நெல்	பாடி	Paddy
அரிசி	ரைஸ்	Rice
உமி	ஹஸ்க்	Husk
தவிடு	ப்ரான்	Bran
கோதுமை	உ்ஹீற்	Wheat
பருப்பு	டால்	Dhol
கடலை	பீ	Pea
கொள்ளு	க்ராம்	Gram
அவரை	பீன்ஸ்	Beans
பூசுணி	பம்ப்கின்	Pumpkin
வெள்ளரி	க்யூக்கம்பர்	Cucumber
கத்திரி	ப்ரிஞ்சால்	Brinjal
வெண்டை	லேடிஸ்விங்கர்	Lady's finger
கேழ்வரகு	ராகி	Ragi
உருளைக்கிழங்கு	பொற்றெற்றோ	Potato

* * * *

மலை	மௌன்ற்றன்	Mountain
குன்று	ஹில்	Hill
சமுத்திரம்	ஓஷன்	Ocean
கடல்	ஸீ	Sea
ஆறு	ரிவர்	River
ஏரி	லேக்	Lake
குளம்	ற்றாங்க்	Tank
கிணறு	உ்எல்	Well
பூமி	அர்த்	Earth
வீடு	ஹௌஸ்	House
குடிசை	ஹற்	Hut
காடு	வாரஸ்ற்	Forest

கண்டம்	கா(ன்ற்றினென்ற்	Continent
தேசம்	கன்ற்ரி	Country
கிராமம்	வில்லெஜ்	Village
பட்டணம்	ற்றௌன்	Town
நகரம்	ஸிற்றி	City
கடை	ப(ஸா(ர்	Bazaar
சந்தை	மார்க்கெற்	Market
தோட்டம்	கா(ட(ன்	Garden
வயல்	வி)ல்ட்(	Field
பாதை	பாத்)	Path
வழி	உ்வ	Way
சந்து	லேன்	Lane
தெரு	ஸ்ற்ரீற்	Street
அறை	ரூம்	Room
இடம்	ப்லேஸ்	Place
படி	ஸ்ற்றெப்	Step
கூரை	ரூவ்)	Roof
தளம்	வ்)லோர்	Floor
தரை	க்(ரௌன்ட்(	Ground
தூண்	பில்லர்	Pillar
கதவு	டோ(ர்	Door
ஜன்னல்	உ்இன்டோ(	Window

* * * *

பொன்	கோ(ல்ட்(	Gold
வெள்ளி	ஸில்வர்	Silver
ஈயம்	லெட்(	Lead
இரும்பு	அயஅன்	Iron
செம்பு	கா(ப்பர்	Copper

பித்தளை	ப்ராஸ்	Brass
வெண்கலம்	ப்ரான்ஸ்	Bronze
மண்	மட்	Mud
மணல்	ஸான்ட்	Sand
களிமண்	க்லே	Clay
கல்	ஸ்ற்றோன்	Stone
செங்கல்	ப்ரிக்	Brick
நீர்	உ்ஆற்றர்	Water
நெருப்பு	வயர்	Fire
பாதரஸம்	க்உ்இக் ஸில்வர்	Quick silver
வாயு	எளர்	Air
காற்று	உ்இன்ட்	Wind
மழை	ரெய்ன்	Rain
மேகம்	க்லௌட்	Cloud
இடி	தன்டர்	Thunder
மின்னல்	லைற்னிங்	Lightning
சூரியன்	ஸன்	Sun
சந்திரன்	மூன்	Moon
நட்சத்திரம்	ஸ்ற்றார்	Star
வெளிச்சம்	லைற்	Light
இருட்டு	டார்க்னஸ்	Darkness
பகல்	டே	Day
இரவு	நைற்	Night
காலை	மார்னிங்	Morning
மாலை	ஈவ்னிங்	Evening
சாப்பாடு	வூட்	Food
மருந்து	மெடிஸின்	Medicine

கந்தகம்	ஸல்வ)ர்	Sulpher
சூடம்	கா‿ம்வ)ர்	Camphor

* * * *

ஜுரம்	வீ)வர்	Fever
தலைவலி	ஹெடே(க்	Headache
வயிற்றுவலி	ஸ்ற்றமக்வக்	Stomach-ache
பல்வலி	ற்றூத்)வக்	Tooth-ache
கண் வலி	ஸோர்ஐ	Sore-eye
அம்மை	ஸ்மா(ல்பா(க்ஸ்	Small pox
வயிற்றுப் போக்கு	டா(யரியா	Diarrhoea
வயிற்றுக்கடுப்பு	டி(ஸென்ற்றி	Dysentery
ஜலதோஷம்	கோல்ட்(	Cold

* * * *

மேஜை	ற்றேப்(ல்	Table
நாற்காலி	ச்செஎர்	Chair
விளக்கு	லா‿ம்ப்	Lamp
கட்டில்	கா(ற்	Cot
தொட்டில்	க்ரேட்(ல்	Cradle
பாத்திரம்	வெஸல்	Vessel
பெட்டி	பா((க்ஸ்	Box
கூடை	பா(‿ஸ்கெற்	Basket
அடுப்பு	அ(வன்	Oven
விறகு	வ)யர் உட்(	Firewood
அடுப்புக்கரி	ச்சார்க்கோல்	Charcoal
சாம்பல்	ஆ‿ஷ்	Ash
குடை	அம்ப்(ரல்லா	Umbrella

செருப்பு	ஸ்லிப்பர்	Slipper
துணி	க்லாத்	Cloth
உடை	ட்ரெஸ்	Dress
ரம்பம்	ஸா	Saw
கொட்டாப்புளி	ஹாமர்	Hammer
கத்தி	நைவ்	Knife
கரண்டி	ஸ்பூன்	Spoon
ஏணி	லாடர்	Ladder
வண்டி	காற்	Cart
ஏர்	ப்லௌ	Plough
கோடாரி	ஆக்ஸ்	Axe
மண்வெட்டி	ஸ்பேட்	Spade
கடப்பாரை	க்ரோபார்	Crowbar
படுக்கை	பெடிங்	Bedding
தலையணை	பில்லோ	Pillow
பாய்	மாற்	Mat
மெத்தை	மாற்ரஸ்	Mattress
வலை	நெற்	Net
உளி	ச்சிஸ்ல்	Chisel
ஆணி	நெய்ல்	Nail
மூக்குக்கண்ணாடி	ஸ்பெக்ற்றக்ல்ஸ்	Spectacles
கண்ணாடி	க்லாஸ்	Glass
முகம்பார்க்குங் கண்ணாடி	மிரர்	Mirror

PRINTED AT THE MODEL PRESS, G. T., MADRAS.